

PER
B-226

S

49/28 100

LE BULLETIN DE LA FERME

ORGANE DES CULTIVATEURS DE PROGRÈS



PARAIT TOUS LES JEUDIS

Bibliothèque St-Sulpice
340 rue St-Denis
832-14-6-29

Organe officiel de la Coopérative Fédérée de Québec et de la Société des Jardiniers-Maraîchers de la province de Québec.

Administration et Rédaction :
37 de la Couronne
Québec.

Canada, excepté Cité de Québec: \$1.00
Cité de Québec et pays étrangers: \$1.50
Pour les sociétaires de la Coopérative Fédérée de Québec
et de la Société des Jardiniers-Maraîchers: .75

VOLUME XVI, No 35

QUÉBEC

LE 30 AOUT 1928

AVICULTEURS!

La Coopérative constitue pour vous votre meilleur médium de vente pour vos œufs.

Voyez nos prix et comparez-les avec ceux qui vous sont offerts ailleurs

Obtenez la pleine valeur de vos produits en les expédiant à la Coopérative.

Les caisses d'expédition, papeterie et étiquettes vous seront fournies gratuitement sur demande. Demandez-les.

VOLAILLES VIVANTES

La population juive de Montréal fêtera bientôt la Rosh Hashana (Nouvelle Année juive 5689).

Il y aura une forte demande et les prix seront certainement avantageux

Préparez vos sujets pour cette occasion. Demandez nos caisses d'expédition, ainsi que notre papeterie et étiquettes que nous vous fournirons gratuitement sur demande.

Faites en sorte que vos volailles arrivent pour les 11, 12, 13 et 14 septembre.

N'attendez pas à la dernière minute.

BROCHE A FOIN

Demandez nos prix par char complet ou par quantité moindre. Ils sont particulièrement intéressants et économiques.

Broche de toute première qualité.

Nos 13-14-15, par rouleau de 50 livres.

Entendez-vous avec vos voisins pour faire venir votre broche en coopération. C'est le moyen de diminuer votre prix d'achat ainsi que vos frais de transport.

N'achetez pas sans nous avoir consultés.

BEURRE ET FROMAGE

La Coopérative Fédérée se fait remarquer par les hauts prix qu'elle retourne à ses expéditeurs.

Les produits vendus par son entremise sont toujours payés leur pleine valeur.

Forte augmentation dans les prix du beurre

Marché ferme pour le fromage

Profitez des hauts prix actuels en expédiant à la Coopérative.

REMISE CHAQUE SEMAINE

Coopérative Fédérée de Québec
130 St-Paul Est, Montréal -- (Casier Postal 326)

30

30

30

LA DOULEUR!



La douleur disparaît devant le **Liniment Minard**

Si vous avez mal à la tête, frictionnez-vous le front au Minard coupé d'eau. Pour le mal de dents, lotionnez le visage au Minard et mettez, dans la cavité, un peu d'ouate saturée de Minard. Soulagement rapide et assuré.

LINIMENT
TRIOMPHE DE LA DOULEUR
MINARD

La saison de la chasse approche

Le cor de chasse va résonner bientôt et les fervents de la carabine et du fusil vont remettre à l'ordre leur outillage et dresser leurs plans pour le séjour qu'ils se proposent de faire au fond des bois.

Les forêts canadiennes abondent en gibier de toutes sortes et vous pouvez compter sur d'intéressantes expéditions suivant votre degré d'habileté. On trouve dans les forêts du Nouveau-Brunswick, sur les plateaux de l'Ontario, et dans les Laurentides, de l'original et du chevreuil. La perdrix s'y trouve aussi en abondance. Des guides compétents vous indiqueront leur retraite.

Les journées claires et fraîches de l'automne approchent et le clairon va bientôt annoncer l'ouverture de la saison de chasse. Demandez à l'agent du Canadien National le plus rapproché de vous aider à dresser les plans de votre expédition de chasse, ou bien adressez-vous aux bureaux des billets en ville, 10, rue Ste-Anne et 232, rue St-Joseph, Tél. 2-8200 Québec, Que.

ENGRAIS CHIMIQUES

Cultivateurs augmenter vos bénéfices en employant des **ENGRAIS**

ANALYSES GARANTIES

Engrais de toutes sortes aux plus bas prix du marché.

ECRIVEZ-NOUS

LES PHOSPHATES FRANÇAIS

LIMITÉE
37, rue de la Couronne
Tél. 4691 QUÉBEC

Le "Bulletin de la Ferme"

Rédaction et Administration
37 rue de la Couronne, Édifice Guillemette
Revue publiée par le "Bulletin de la Ferme" Ltée.
Imprimée par "Le Soleil" Ltée.
Téléphone, 2-4297 - - Case Postale 120

PANIER AUX LETTRES

Rép. à A. B., Capchaud, etc. — Vous pourriez vous procurer des morceaux de rebchange pour machine à coudre New Williams, chez C. Robitaille, Bar., 320 rue St-Joseph, Québec.

Rép. à J. P., St-Henri. — Vous trouverez ce qu'il vous faut chez W. B. Edwards, 227 rue St-Jean, Québec.

Rép. à A.-S. V., St-Lambert. — Voici les adresses demandées: Dr Aurèle Nadeau, Collège, Beauport, comté de Montmorency; Dr Azarias Bédard, 38 St-Joseph, Québec.

A. V., St-Jules. — A qui dois-je m'adresser pour contracter un prêt en vertu de la nouvelle loi?

Rép. — Toute correspondance relative à la loi du crédit agricole doit être adressée au Trésorier provincial, Hôtel du Gouvernement, Québec.

Rép. à E. G., Montréal. — Le citron ne peut aucunement affecter la vue. En prendre avec excès dérange l'estomac. Il ne faut pas abuser des bonnes choses, encore moins des mauvaises.

Le parfum, même en grande quantité, n'a aucun effet sur la couleur de la peau. Le service des agronomes est gratuit. Il y a des bulletins sur différentes cultures. Nous vous conseillons de vous adresser à M. L.-P. Roy, chef de la Grande Culture, Hôtel du Parlement, Québec.

Rép. à C. B. — Nous vous donnerons ces adresses la semaine prochaine.

Etat des récoltes dans la province de Québec

Québec, le 16 août 1928. — D'après les rapports des agronomes officiels, voici quelles sont les apparences des récoltes dans les différentes régions de la province. Ces renseignements sont publiés tous les quinze jours par le Bureau des Statistiques de Québec.

Bas Saint-Laurent. — La récolte du foin est commencée partout et l'on prévoit dans plusieurs comtés qu'elle sera supérieure à celle de l'année dernière. Les pommes de terre ont une belle apparence et seront abondantes. Les fruits et les légumes donneront une récolte moyenne. Dans quelques comtés les plantes ont souffert de la sécheresse. Les pâturages sont en bonne condition. Les produits laitiers dans tous les comtés de cette région se vendent à très-bons prix.

Région de Québec. — La fenaison est très avancée. Partout l'on prévoit que la récolte du foin sera plus forte que celle de l'an dernier. Dans plusieurs comtés, le tabac est en bonne condition. Le lin et le blé d'Inde ont une bonne apparence. La récolte des pommes, des prunes et des légumes sera moyenne. Les céréales et le foin ont souffert de la pluie. Dans le comté de Portneuf les fèves ont été endommagées par les insectes. Les pâturages sont en bonne condition. Dans Montmagny, les céréales dont l'apparence était belle ont souffert énormément des pluies et du manque de soleil. On rapporte qu'il y a actuellement du danger pour l'échaudage des patates.

District de Montréal. — La fenaison est presque terminée. Dans plusieurs comtés l'on rapporte que la récolte du foin sera inférieure à celle de l'année dernière. Les pommes de terre sont abondantes. Le tabac et le blé d'Inde ont une belle apparence. La récolte des pommes sera moyenne. Il y a beaucoup de légumes. Dans Papineau, les céréales ont souffert de la pluie. Les produits laitiers se vendent à bon prix. Dans les conditions actuelles, la récolte des céréales et des pommes de terre s'annonce partout comme excellente.

Cantons de l'Est. — La fenaison est avancée partout. Les rapports indiquent cependant que la récolte sera inférieure à celle de l'année dernière. Les pluies continuelles ont retardé la moisson. Le blé d'Inde présente une assez bonne apparence. Il y a beaucoup de fruits. Dans Compton on rapporte que les insectes ont causé des dommages aux patates. Les pâturages sont en bonne condition. Les produits laitiers se vendent à bon prix. Partout l'on rapporte que la récolte des céréales et des pommes de terre sera excellente.

Nord de la province. — La récolte du foin est avancée et sera supérieure à celle de l'année dernière. Il y a beaucoup de légumes. La pluie a causé des dommages à la récolte du foin. Les pâturages sont en excellente condition et les produits laitiers se vendent à bons prix. L'on rapporte de Roberval que le fromage se vend à 22 sous et le beurre à 46 sous, à la fabrique. La récolte des céréales et des pommes de terre sera bonne.

Lisez le Bulletin de la Ferme

Nos Services aux Cultivateurs

Encaissement des chèques de buannerie :

Encaissement de coupons, débiteures, billets, traites et tous autres effets négociables :

Prêts sur billets.

Escompte de bon papier de commerce :

Affaires traitées par correspondance.

La Banque considère comme strictement confidentielles toutes les transactions de ses clients.

BANQUE PROVINCIALE DU CANADA

Siège Social : - Montréal



Les Enfants Heureux et Sains ainsi que les grandes personnes se trouvent dans les maisons, où le

NOVORO

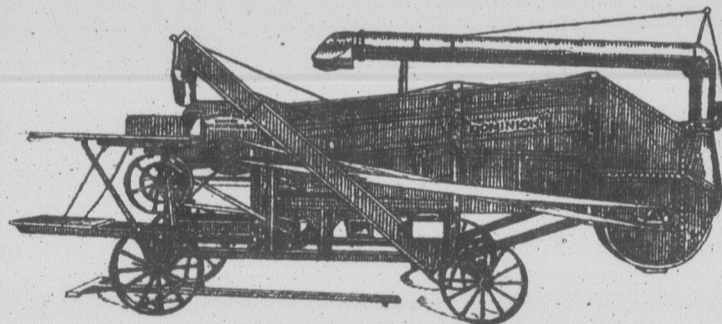
Du DR. PIERRE

est le remède de famille. Il est la première aide d'une mère, quand l'un de ses enfants se sent malade. Il est sain et digne de confiance. Il se trouve dans la boîte à pharmacie de millions de maisons ici et à l'étranger.

Préparé d'herbes et racines pures ne contenant pas de drogues nuisibles, il peut être donné aux petits; ainsi qu'aux jeunes et vieux de constitution délicate.

Les droguistes ne le fournissent pas. Pour renseignements écrire à

DR. PETER FAHRNEY & SONS CO.
2501 Washington Blvd. CHICAGO, ILL.
(Déposé libre de tous droits au Canada)



LA "DOMINION" BATTEUSE

POUR LE GRAIN - POUR LE TREFLE

Un Produit de Maîtres

Parce qu'habitué à ne considérer que les placements à forts rendements et absolument sûrs, vous serez vivement intéressé à vous renseigner sur l'extraordinaire valeur de la batteuse-vanneuse — DOMINION.

Construite par d'habiles ouvriers subissant l'influence d'un milieu où l'agriculture est en haute estime, où tout se fait d'une façon méthodique et pratique, la batteuse DOMINION est construite de façon à offrir tous les perfectionnements répondant aux besoins de l'époque.

Constamment améliorée depuis 80 ans la "DOMINION" représente l'ultime perfection comme batteuse — cribreuse pour tous les grains y compris le trèfle.

DECOUPEZ CE COUPON et ADRESSEZ-LE AUJOURD'HUI.

O. CHALIFOUX & FILS Ltée
ST-HYACINTHE, - - P. QUE.

Messieurs, Je désirerais recevoir tous renseignements concernant la batteuse "DOMINION" sans que cela ne m'engage aucunement envers vous.

Nom

Adresse postale

ADMINISTRATION ET PUBLICATIONS
Abonnements payables d'avance
Canada — Excepté en cas de Québec, Québec et pays étrangers
Pour les Sociétés de la C. de Québec et de la C. de la Fédération de Québec et de la Société des Jardiniers-Maraîchers
Tarif des annonces 15c. la ligne par semaine, 25 mots, 50 sous par mois, plus un sous par mot additionnel de 25 mots; minimum, 50 sous
Pour abonnement et annonces "Bulletin de la Ferme", L'Union Agricole, (Éditeur: Guillemette) Case postale 129. — Tél. 2-4297

Volume XVI — HENRI

VOULEZ-VOUS d'agriculteur? Donnez-lui l'profits.
Des méthodes cultivateur.
Les méthodes premi
Celui qui g
celui qui prospère
L'instruction nes, particulièrement
On objectera aux fils de cultivateurs d'hommes remarquables assez de mères ou premier ministre

Une correspondance de la semaine dernière trop grand nombre agricole.
C'est un mal faut réagir coûte encombrées de déchets de ceux qui y végètent-uns de ces déchets une vie précaire n'ont plus même brisé en eux le courant qui entraîne Pourtant le qu'autrefois: on la main.
Et le gouvernement sidérables pour n d'expériences, de sens pour réparer acquise par des Mais voilà, de s'instruire; la l'ignorance et la Grand-Papa désaffection des à raison.
Un cultivateur terre et la désert C'est donc efforcer de réparer correspondante Nous n'ignorons l'étude. Ceux-là campagne.
Mais il y a nécessaire de savoir cette remarque ce sont des budgets instruit des cultivateurs pas comprendre la nécessité absolue

ADMINISTRATION ET PUBLICATIONS

Abonnements payables d'avance

Canada—Excepté cité de Québec... \$1.00
Cité de Québec et pays étrangers... \$1.50
Pour les Sociétaires de la Coopéra-
tive Fédérée de Québec et de la
Société des Jardiniers-Marchands... 75c

Tarif des annonces 15c. la ligne. Annonces
classées 25 mots, 50 sous par insertion,
plus un sous par mot additionnel au-dessus
de 25 mots; minimum, 50 sous.

Pour abonnement et annonces écrire au
"Bulletin de la Ferme", Liméon, 27, rue de
la Couronne, (Edifice Gulloneau) Québec.
Casse postale 129.—Tél. 2-4297.

LE BULLETIN DE LA FERME

REVUE TECHNIQUE HEBDOMADAIRE

Consacrée au Service des Cultivateurs de Progrès



ADMINISTRATION ET RÉDACTION
37, DE LA COURONNE,
QUÉBEC

ORGANE OFFICIEL DE LA COOPÉRATIVE FÉDÉRÉE DE QUÉBEC
et de la Société des Jardiniers-Marchands de la Province de Québec

RÉDACTION ET COLLABORATION

Cette revue est consacrée aux intérêts de
la ferme et du foyer rural.

Elle est rédigée par un comité de techni-
ciens et de praticiens agricoles, assistés
de collaborateurs occasionnels et de corres-
pondants de diverses institutions agricoles.
Toute collaboration est soumise au contrôle
du directeur.

La correspondance concernant la réda-
ction doit être adressée au Directeur du "Bul-
letin de la Ferme", Casse postale 129,
Québec.

Volume XVI—Henri Gagnon, Président.

QUÉBEC, LE 30 AOUT 1928

Frs Fleury, Gérant.—Numéro 35

Comment faire aimer la terre

VOULEZ-VOUS que votre enfant aime la terre et la profession
d'agriculteur?

Donnez-lui l'instruction nécessaire pour cultiver le sol avec
profits.

Des méthodes routinières appauvrissent et la terre et le
cultivateur.

Les méthodes modernes conservent au sol sa fécondité
premi

Celui qui gête sur une terre songe à la quitter, tandis que
celui qui prospère sur la sienne ne la déserte jamais.

L'instruction, c'est la base du succès dans tous les domai-
nes, particulièrement en agriculture.

On objectera: mais allez-vous fermer les études classiques
aux fils de cultivateurs, tarir la source qui a nous a donné tant
d'hommes remarquables? N'ayons crainte: il y aura toujours
assez de mères qui croiront leur fils destiné à devenir évêque
ou premier ministre.

Une correspondante de Grand-Papa disait dans la Causerie
de la semaine dernière, le chagrin que lui cause le mépris qu'un
trop grand nombre de jeunes gens affichent pour la profession
agricole.

C'est un mal qui tend à se généraliser et contre lequel il
faut réagir coûte que coûte, si nous ne voulons voir nos villes
encombrées de déracinés qui viendront grossir la longue théorie
de ceux qui y végètent et regrettent la terre paternelle. Quel-
ques-uns de ces désabusés, n'ayant trouvé à la ville que déboires
et une vie précaire, retournent à la terre; le plus grand nombre
n'ont plus même la force de réagir: la perte de leurs illusions a
brisé en eux le ressort de la volonté et ils se laissent aller au
courant qui entraîne les épaves vers l'abîme.

Pourtant le travail de la terre est aujourd'hui moins rude
qu'autrefois: on fait à la machine ce que nos pères faisaient à
la main.

Et le gouvernement dépense chaque année des sommes con-
sidérables pour maintenir des collèges d'agriculture, des fermes
d'expériences, des agronomes qui parcourent la province en tout
sens pour répandre l'instruction agricole qu'ils ont eux-mêmes
acquise par des années d'étude.

Mais voilà, quelques-uns seulement profitent de ces moyens
de s'instruire; la grande majorité des jeunes croupissent dans
l'ignorance et la routine.

Grand-Papa est d'avis que c'est là la cause principale de la
désaffection des jeunes pour la terre, et nous croyons bien qu'il
a raison.

Un cultivateur bien au fait des problèmes agricoles aime la
terre et la déserte rarement.

C'est donc l'instruction agricole que nous devons nous
efforcer de répandre pour conjurer le mal que déplore notre
correspondante de Saint-Fabien.

Nous n'ignorons pas qu'il y a des enfants réfractaires à
l'étude. Ceux-là réussiront rarement, soit à la ville, soit à la
campagne.

Mais il y a aussi des parents qui croient qu'il n'est pas
nécessaire de savoir lire pour bien cultiver—nous avons entendu
cette remarque de nos propres oreilles—et que les agronomes
ce sont des budgétivores qui en connaissent moins que le moins
instruit des cultivateurs. Il ne comprennent pas, ou ne veulent
pas comprendre, les bienfaits de l'étude pour leurs enfants et
la nécessité absolue qu'il y a pour eux de s'instruire, de se tenir

au courant des découvertes modernes et de connaître tout ce
qui se rattache à leur profession.

Pour sortir de la routine, comprendre la terre et l'aimer, il
y a nécessité absolue de s'instruire. Il le faut d'autant plus qu'en
agriculture sont plus nombreuses les connaissances à acquérir
et sans lesquelles on ne parviendra jamais à améliorer sa situa-
tion. On restera ce que l'on a été, en peinant bien d'ur, alors que
plus instruit, capable d'appliquer les découvertes faites, on
peinerait moins et on gagnerait davantage. Le cultivateur pros-
père ne désertera pas pour devenir manœuvre à la ville.

Dans tous les domaines de la ferme, bétail, semences,
engrais, travaux du sol, mécanique, petits élevages, etc., des
chercheurs travaillent et publient le résultat de leurs travaux.
A qui serviront leurs efforts si les découvertes qu'ils font restent
inconnues? Il est surprenant, par exemple, de constater com-
bien peu demandées sont les publications du ministère de l'Agric-
ulture. Et si le cultivateur n'étudie pas, comment pourra-t-il
connaître les progrès réalisés, comment pourra-t-il comprendre
la science appliquée à l'agriculture? Le fruit du travail des
savants doit-il être réservé pour un petit nombre ou bien doit-il
être distribué à tous?

Pour cueillir les fruits, il faut l'étude et pour en faire une
application judicieuse il faut une certaine préparation. L'agri-
culture est une profession, et pour exercer une profession, il faut
se former, c'est-à-dire qu'il faut connaître les règles et apprendre
à les appliquer.

Pourquoi faut-il que seuls les agriculteurs (ou tout au moins
un trop grand nombre d'entre eux) ne se conforment pas à cette
règle? Le menuisier du village n'a-t-il pas appris son métier?
Les jeunes filles feraient-elles faire leurs robes chez une coutu-
rière n'ayant pas appris son métier?

Que se passe-t-il dans les centres industriels? La nécessité
de s'instruire est tellement bien comprise par les ouvriers que
les écoles regorgent d'élèves désirant suivre les cours, parfois de
longue durée, pour devenir des professionnels avertis. Les écoles
techniques sont de plus en plus fréquentées. Dans la classe agri-
cole, il y a sans doute amélioration sous ce rapport, puisque l'on
dit que nos écoles d'agriculture sont devenues trop petites et
qu'on ne peut admettre tous ceux qui se présentent pour suivre
des cours abrégés. Mais il y a encore beaucoup à faire et nous
ne saurions trop insister sur la nécessité de l'instruction agricole
pour les jeunes cultivateurs, car il n'existe pas de profession qui
demande autant de connaissances et de préparation.

Combien n'y a-t-il pas de cultivateurs qui ont travaillé
toute leur vie sans rien comprendre à ce qu'ils faisaient et sans
être capable de raisonner une opération culturale? Il en est
encore maintenant, et non des moindres, qui ne connaissent rien
aux engrais.

Combien d'autres questions tout aussi importantes solli-
cent l'attention? Amélioration des variétés cultivées, lutte con-

(Suite à la page 679)

Contrairement à ce que l'on pensait autrefois, l'ignorance n'a plus sa place
dans la culture du sol. Il ne suffit plus d'avoir bon des et bons bras pour avoir
de nos jours l'honneur d'être ce que l'on nomme si bien: un "habitant".
Aujourd'hui, le pauvre diable qui n'a que cela, crève sur sa terre; et parce
qu'il ne peut donner à sa famille le confort que tout le monde est un peu en
droit de souhaiter à l'heure présente, ses enfants se dégoûtent de la terre, et
prennent le chemin de la manufacture ou traversent la frontière. Ce n'est pas
tant la malchance qui le force à mettre le cadenas à sa porte et des planches
aux fenêtres de la maison où ses ancêtres ont pu vivre malaisément, et où sa
propre famille ne veut plus vivre, mais c'est souvent l'ignorance où il se trouve
des méthodes modernes de la science agricole.—LE BIEN PUBLIC.

30

30

30

RECETTES UTILES		1928 SEPTEMBRE		SOIRAIL		LUNE	
		LEV.	COU.	LEV.	COU.	LEV.	COU.
Bûches dorées.—Dans du pain rassis, on coupe des tranches qu'on arrose de lait. On laisse tremper, mais pas au point que les tranches se rompent. On fait glisser dans la friture chaude, on retourne pour dorer le deuxième côté. On égoutte vivement et, pendant que les tranches sont encore brûlantes on roule dans un plat creux ou l'on amélange d'avance du sucre se moule et de la cannelle en poudre. On sert brûlant et bien croquant.		S	1 S. Gilles, abbé.	5 15	6 33	7 43	6 44
		D	2; XIV. Pénobscot.	5 16	6 31	8 06	8 00
		L	3 S. Mansuy, évêque et confesseur.	5 17	6 30	8 28	9 16
		M	4 Ste. Rosalie, vierge.	5 18	6 28	8 55	10 35
		M	5 S. Laurent Justimien év. et conf.	5 20	6 29	9 27	11 54
		J	6 S. Eleuthère, abbé.	5 21	6 24	10 07	8.1. 11

Levée ménagère pour pâtisseries.—Étalez-vous à la campagne et n'avez-vous pas de levure, sous la main. Il en faut cependant pour réussir les délicates pâtisseries proposées. Prenez une livre de pommes de terre que vous faites cuire après les avoir épluchées; écrasez-les et ajoutez à la bouillie 1/4 tasse de mélasse et deux grandes cuillerées de beurre. Mettez cette préparation dans un cadroit un peu chaud. Après quarante-huit heures, vous aurez une très bonne levure, de conservation suffisante.

(à suivre)

Page de la Coopérative Fédérée de Québec.

Ici et là en Coopération

Il se fait dans la société, et dans chacune de ses sphères, un travail immense en faveur de la coopération. De quelque côté que l'on jette les yeux, on voit surgir des organisations et des sociétés qui n'ont d'autre but que de donner à leurs membres plus de facilités, plus de moyens, pour faire face à la concurrence qui leur est faite et qui semble, de jour en jour, se faire de plus en plus grande et de plus en plus dominante.

L'honorable M. Leduc, au cours d'une convention des marchands de Montréal, leur adressait un discours dont nous extrayons les quelques passages suivants:

"J'ai déjà demandé aux marchands de s'unir, de se grouper afin que leur pouvoir d'achat devienne le levier qui fera le bénéfice de tous, marchands et clients.

"Vous avez des concurrents sérieux. Remarquez que ces gens ont ce pouvoir d'achat que vous désirez tous et aussi qu'ils convergent tous leurs efforts vers la réduction des dépenses.

"Pour lutter avec succès contre eux, il faut que vous vous mettiez sur un pied d'égalité avec eux et ce n'est que par la coopération que vous y arriverez.

"Telle est l'œuvre que vous devez poursuivre; votre prospérité y est étroitement liée et votre succès en dépend."

Ces paroles ne s'appliquent-elles pas, avec tout autant de justesse, à la situation qui est faite aux cultivateurs? La nécessité de la coopération est même plus pressante dans nos milieux agricoles qu'elle ne peut l'être dans tout autre classe de notre société.

M. le professeur Charles R. Fay, de l'Université de Toronto, un expert en organisations coopératives, disait ces jours derniers:

"Je pense que l'on n'apprécie généralement pas à sa juste valeur la puissance de la coopération; on ne voit pas assez en elle cette force qui nous aidera à résoudre les problèmes qui se posent devant la classe agricole. On ne lui donne pas la place qu'elle devrait occuper. On ne semble pas se rendre compte du travail réellement remarquable que nos coopératives ont fait dans notre pays: On n'en comprend pas la valeur."

Et nous croyions qu'il n'y avait que dans notre province où l'on ne se rendait pas compte des services que rendent nos coopératives.

Il semble bien que, dans quelque pays que nous soyons, nous trouverons toujours des gens pour voir les défauts, plutôt que les qualités, des organisations qui sont chargées de protéger nos intérêts.

Ainsi en est-il de toute organisation humaine. Au sens de quelques-uns, il faudrait, pour mériter leur encouragement, qu'elles soient parfaites et exemptes de toute imperfection.

Phosphate Thomas

Nouvelle réduction dans les prix

Il nous fait plaisir d'informer nos nombreux clients et amis, qu'à la suite de démarches que nous avons faites auprès de nos fournisseurs de Phosphate Thomas, nous avons réussi à obtenir d'eux une réduction importante de prix, réduction dont nous sommes heureux de faire profiter les cultivateurs. Ainsi au lieu de \$14.50, nous pouvons vous vendre le Phosphate Thomas à raison de \$14.00 la tonne sur les chars à Québec, pourvu toutefois que la quantité achetée forme un char complet.

Nous avons acheté notre Phosphate avec garantie de 17% d'acide phosphorique assimilable, d'après les analyses européennes; c'est dire que notre phosphate sera supérieur à tout autre qui pourrait vous être offert.

Nous garantissons de livrer notre phosphate dans des sacs en parfaite condition.

Nous invitons tous les cultivateurs à profiter de cette occasion et à placer leurs commandes aussitôt que possible, en nous indiquant la date approximative à laquelle ils désirent que la livraison leur en soit faite.

COOPÉRATIVE FÉDÉRÉE DE QUÉBEC

Pesage du beurre et du fromage

Certains expéditeurs sont encore sous l'impression que la Coopérative Fédérée pèse elle-même le beurre ou le fromage qu'on lui expédie.

Tout le beurre, de même que tout le fromage, que l'on envoie sur le marché de Montréal ou de Québec, sont pesés par les peseurs publics nommés spécialement par le Gouvernement Fédéral. La Coopérative, pas plus que les autres maisons, n'a absolument rien à voir à la chose. Elle ne peut donc être tenue responsable des erreurs que l'on croit découvrir de temps à autre.

C'est à M. J.-E.-D. Gareau, 1 rue Common, Montréal, officier spécialement nommé à cet effet par le Gouvernement Fédéral, que l'on doit adresser les plaintes que l'on pourrait avoir à formuler à ce sujet. M. Gareau se fera toujours un devoir de donner justice à ceux qui s'adresseraient à lui. Et même, s'il y avait nécessité, il ferait une enquête pour rectifier les erreurs qui pourraient se glisser dans le pesage des lots au sujet desquels on trouverait à redire.

Nous espérons que cette mise au point évitera à l'avenir certaines plaintes qui sont adressées, en toute bonne foi, à la Coopérative Fédérée.

Une expédition coopérative d'agneaux

"La première expédition coopérative d'agneaux de 1928, venant de la vallée de la Matapédia dans la province de Québec, a été l'objet d'un accueil favorable sur le marché de Montréal le 6 août. Les agneaux ont été rassemblés à Amqui, dans l'après-midi du 3, où ils ont été inspectés, pesés et chargés pour Montréal. Ils provenaient des troupeaux de membres d'un cercle de producteurs d'agneaux, organisé par les Ministères Fédéral et Provincial de l'Agriculture. C'étaient principalement des agneaux de premier croisement, venant de reproducteurs de race pure fournis par la division de l'industrie animale du Ministère de l'Agriculture d'Ottawa.

"Au chemin de fer ils ont été inspectés par l'Agronome local et M. Joseph Albert, propagandiste fédéral en industrie ovine et porcine des comtés de l'est de la Province de Québec, et pesés par M. Bélanger, le secrétaire du cercle. Le secrétaire du cercle agricole, le Révérend M. E. Sirois, a également prêté son concours. Tous les animaux qui n'étaient pas de la catégorie No 1 et qui ne pesaient pas au moins 60 livres, ont été rejetés. Chaque animal était pesé séparément et le rapport de l'expédition a été remis au propriétaire. Le wagon, qui contenait environ 105 agneaux, présentait un superbe coup d'œil. Une provision abondante de foin avait été fournie pour le voyage et les animaux sont arrivés à Montréal en parfait état pour le marché de lundi, où ils ont été vendus à un acheteur au prix de 13 1/2 c la livre.

"D'autres expéditions suivront toutes les semaines. Chaque expédition sera classée et on n'enverra, de cette manière, que des animaux bien à point. La vallée de la Matapédia s'est déjà fait une réputation pour l'excellence de ses agneaux, et maintenant qu'elle n'expédie que des animaux de bonne souche et bien engraisés, on peut compter que ceux-ci obtiendront bientôt une prime sur le marché."

(Publié par le Directeur de la Publicité, Ministère Fédéral de l'Agriculture, Ottawa.)

Cet article a été envoyé par le Directeur de la Publicité du Ministère Fédéral de l'Agriculture, à tous les journaux du pays qui l'ont tous reproduit dans leurs colonnes. On se demandera sans doute pourquoi nous lui donnons une place spéciale dans le Bulletin de la Ferme. Voici l'expédition dont il y est fait mention a été vendue par l'intermédiaire de la Coopérative Fédérée de Québec et nous remarquons que le cas que l'on y fait des avantages qu'il y a à vendre en coopération, pourrait être renforcé encore quelque peu, par une petite correction que nous croyons devoir faire.

C'est 14 sous la livre que l'on aurait dû donner, au lieu de 13 1/2, comme prix obtenu pour ces agneaux.

Ce bref article en dit long sur les avantages que présente la vente par l'intermédiaire de la Coopérative Fédérée. Le fait que l'attention y soit attirée par les officiers du Ministère Fédéral de l'Agriculture, constitue certainement, pour la Coopérative, un éloge dont les cultivateurs saisiront toute la portée.

Ces avantages, dont se prévalent les cultivateurs de la vallée de la Matapédia, sont à la disposition de tous les cultivateurs de la Province et nous ne pouvons souhaiter que de les voir en profiter. C'est le moyen de diminuer les dépenses que nécessitent la vente, le rassemblement, l'expédition et le transport, sans mentionner le profit de certains intermédiaires inutiles que l'on rogne fortement. Si l'on voulait, on pourrait multiplier indéfiniment ces exemples. Le dévouement de nos Agronomes et de nos propagandistes n'attend bien souvent qu'un peu de bonne volonté de la part de ceux au service de qui ils ne demandent pas mieux que de travailler. L'organisation de ces expéditions en coopération est un magnifique exemple des services réels que ces experts rendent aux cultivateurs.

Que l'on compare ces prix avec ceux qui se payent actuellement en campagne et l'on ne sera pas long à se convaincre qu'il y a avantage et profit à vendre par l'intermédiaire de la Coopérative Fédérée.

NOTES

Il n'entre pas dans le rôle de Québec des membres de cette belle pensée, de coin du plus pur patriotisme M. Taschereau: "La ment administratif que l'hor tion la plus profonde, à la ju plus conciliantes".

Voici un témoignage qu'un journaliste commette culture et son œuvre.

"Nous, les membres du nous devons des remerciements culture dans la province. pas un n'a égalé M. Caron, tions, mais le couronnement fermes de démonstrations, de marcher sur les traces et vous bénirez le gouvernements agricoles modernes.

Un vieux canard le public la rumeur de reau. Ce dernier vie canard périodique. le désirera, a-t-il décl

La rentrée des l'école dès le premier assidûment. Une ann rien, non plus qu'une Non seulement cela ment à tous les autres

Le nouvel entre octobre prochain. U sion. Depuis quelque pôt, où des milliers de pour expédition. Plus plies par la Société de Province. Les cultivi de la construction de

Deux nouveaux vient de voir deux de Sa Grandeur Mgr J de la sacerdece des ma Joliette, et M. l'abb en remplacement de de santé.

A ces deux disti félicitations et ses vo

C'est sage.—L'émettra les permis d'automobiles émett abus. Par exemple q reaux du Gouvernem

On prêtera une att vue sera examinée p même. On exige un e qui va sur rail et ne p l'exiger du conducte la chaussée.

L'honorable M retour de la Côte M pêcheurs éprouvés p

Un bon moyen hôtes malcommodes celui qui le capture, gallons d'huile. Cet peaux peuvent se ve destruction d'un m cheurs, mais aidera détruire l'industrie d

On va aussi s'e tant fait pour les pé

Le corps agron une occasion d'appé agronomique, l'un d en Province de Qué au cours d'une entr

"Depuis douze ne saurait croire co

NOTES ET COMMENTAIRES

Il n'entre pas dans le cadre de notre journal de faire le compte rendu de la visite à Québec des membres de l'Association Interparlementaire. Nous reproduisons cependant cette belle pensée, cueillie entre plusieurs de large envergure et marquées au coin du plus pur patriotisme, dans le discours prononcé à cette occasion par l'honorable M. Taschereau: "La constitution britannique s'est révélée le plus parfait instrument administratif que l'homme ait jamais inventé pour donner à la liberté sa signification la plus profonde, à la justice ses bornes les plus équitables, à la paix ses formes les plus conciliantes".

Voici un témoignage qui venge bien l'honorable M. Caron des sottises et des injures qu'un journaliste commettait récemment dans le but de rapetisser le ministre de l'agriculture et son œuvre.

"Nous, les membres du clergé, — c'est Mgr Dupuis, curé de Plessisville, qui parle, — nous devons des remerciements à l'honorable M. Caron pour ce qu'il a fait pour l'agriculture dans la province. De tous les ministres de l'Agriculture que nous avons eus, pas un n'a égalé M. Caron. Il a fait plusieurs améliorations et fondé plusieurs associations, mais le couronnement de toute son œuvre est sans contredit l'institution des fermes de démonstrations, qui sont une leçon de choses vécue. Cultivateurs, essayez de marcher sur les traces de Monsieur Provencher (Lauréat du Mérite agricole) et vous bénirez le gouvernement qui vous encourage tant et l'initiateur des mouvements agricoles modernes, l'honorable M. Caron".

Un vieux canard.—De temps à autre des intéressés lancent dans le public la rumeur de la retraite prochaine de l'honorable M. Taschereau. Ce dernier vient de couper une fois pour toutes les ailes à ce canard périodique. "Tant que ma santé le permettra et que le peuple le désirera, a-t-il déclaré, je resterai à mon poste".

La rentrée des classes aura lieu bientôt. Envoyez votre enfant à l'école dès le premier jour. Il importe que les enfants fréquentent très assidûment. Une année scolaire coupée d'une série d'absences ne vaut rien, non plus qu'une année commencée fin de septembre ou plus tard. Non seulement cela ne vaut rien pour l'enfant, mais cela nuit fortement à tous les autres élèves.

Le nouvel entrepôt de Plessisville sera béni solennellement le 9 octobre prochain. Une grande démonstration aura lieu à cette occasion. Depuis quelque temps une grande activité règne à cette entrepôt, où des milliers de livres de sucre d'érable de choix sont préparées pour expédition. Plusieurs commandes considérables ont déjà été remplies par la Société des Producteurs de Sucre et de Sirop d'érable de la Province. Les cultivateurs sont appelés à retirer de grands avantages de la construction de cet entrepôt.

Deux nouveaux prélats.—L'Eglise canadienne est en liesse: elle vient de voir deux de ses fils les plus éminents appelés à l'épiscopat: Sa Grandeur Mgr Joseph-Arthur Papineau, qui a reçu la plénitude du sacerdoce des mains de S. G. Mgr Gauthier, en sa cathédrale de Joliette, et M. l'abbé Charles Lamarche, évêque-élu de Chicoutimi, en remplacement de Mgr Labrecque, obligé de démissionner pour cause de santé.

A ces deux distingués prélats, le Bulletin de la Ferme offre ses félicitations et ses vœux les plus sincères de fécond épiscopat.

C'est sage.—L'an prochain, seul le Gouvernement provincial émettra les permis de chauffeur d'automobile. Jusqu'ici les clubs d'automobiles émettaient des permis, ce qui a donné lieu à certains abus. Par exemple quelqu'un qui s'était vu refuser un permis aux bureaux du Gouvernement se présentait au club et l'obtenait.

On prêterait une attention spéciale à la vision des candidats, dont la vue sera examinée par des optométristes compétents. C'est la sagesse même. On exige un examen de la vue du conducteur d'une locomotive qui va sur rail et ne peut dévier de sa course, à plus forte raison doit-on l'exiger du conducteur d'une voiture aussi rapide que l'auto libre sur la chaussée.

L'honorable M. J.-E. Perreault, ministre de la Colonisation, retour de la Côte Nord, annonce que le Gouvernement aidera les pêcheurs éprouvés par la présence des marsouins le long de la côte.

Un bon moyen serait d'organiser la pêche systématique de ces hôtes malcommodes. Un marsouin peut rapporter jusqu'à \$50 à celui qui le capture, nous dit le ministre. Il peut fournir jusqu'à 50 gallons d'huile. Cette huile se vend 80 sous le gallon. De plus, les peaux peuvent se vendre jusqu'à dix piastres chacune, de sorte que la destruction d'un marsouin serait non seulement profitable aux pêcheurs, mais aiderait à faire disparaître le fléau qui est en train de détruire l'industrie de la pêche à la morue.

On va aussi s'efforcer de développer la coopération, qui a déjà tant fait pour les pêcheurs de la Gaspésie.

Le corps agronomique.—L'honorable M. Caron ne perd jamais une occasion d'appeler l'attention sur les services rendus par le corps agronomique, l'un des principaux facteurs de la renaissance agricole en Province de Québec. Voici ce qu'il disait récemment à ce sujet au cours d'une entrevue:

"Depuis douze ans environ que le corps agronomique existe, on ne saurait croire combien il a réussi à porter le coup de mort chez

nos fermiers aux procédés routiniers pourtant si fortement ancrés en certains endroits. La chose est tellement vraie que le ministre recevait récemment une demande de cinquante cultivateurs du comté de Champlain qui voulaient faire de leurs fermes des fermes de démonstration sans exiger les \$400 que le gouvernement donne d'ordinaire à l'agriculteur dont la propriété a été constituée en ferme de démonstration. Tout ce qu'ils exigeaient, c'était de la part des agronomes le même concours, la même surveillance qui sont accordés aux fermes régulières de démonstration. Mais les agronomes nous manquent aujourd'hui pour faire face à toutes les demandes qui nous viennent de tous les coins du Québec."

Comment faire aimer la terre

(Suite de la page 582)

tre les maladies, amélioration du bétail, alimentation rationnelle de nos animaux, petits élevages, exploitation intensive des vergers, et d'autres, et d'autres encore.

Que fera le cultivateur? Sans doute celui qui a un certain âge, et qui, quand il était enfant, n'a pas fréquenté des écoles qui n'existaient pas alors, éprouve certaines difficultés. Il peut lire des journaux agricoles comme le *Bulletin de la Ferme*, se bien pénétrer des études faites par des techniciens, suivre les conférences des agronomes, visiter les champs de démonstrations, et tout en profitant des leçons qu'il lit ou qu'il entend, et des exemples qu'il voit, il peut s'instruire, et alors tout naturellement il comprendra le grand avantage qu'il y aurait pour des enfants à profiter des occasions multiples et faciles qui leur sont offertes de s'instruire. L'enfant doit être guidé, il faut petit à petit l'amener à trouver de la satisfaction dans l'étude et lui en montrer les fruits plus peut-être que la nécessité, car celle-ci il ne l'appréciera pas toujours.

Il faut donc que les jeunes s'instruisent pour devenir des agriculteurs professionnels, de manière à pouvoir raisonner et observer, à comprendre le pourquoi de tout ce qu'ils font, de manière aussi à bien connaître les matières qu'ils emploient.

Ainsi ils travailleront mieux, obtiendront de meilleurs résultats, ils aimeront leur profession, s'attacheront de plus en plus à la terre, qui les paiera mieux de leurs efforts.

Efforçons-nous donc, par tous les moyens, à répandre l'instruction agricole parmi la génération qui pousse, afin que ceux qui sont appelés à nous succéder comprennent mieux et aiment davantage la bonne terre nourricière du genre humain.

ENVOYEZ votre CREME

où vous êtes assuré de recevoir, en tout temps de l'année, les plus hauts prix du marché

Nous payons trois sous supplémentaire la livre de gras pour la crème douce

Renseignements fournis sur demande.

NEW MONTREAL DAIRY CO., LTD

1200 AVE PAPINEAU

MONTREAL

PACIFIQUE CANADIEN

Pourquoi ne pas prendre avantage de notre longue expérience dans l'organisation de voyages par terre et par mer? Nous sommes à votre entière disposition en tout temps.

BUREAUX DES BILLETS

30 RUE ST-JEAN — Téléphone 2-0093

CHATEAU FRONTENAC — Téléphone 2-1840

GARE DU PALAIS — Téléphone 2-0663

C.-A. LANGEVIN, Agent Général, Gare du Palais, Qué.

30

30

30

Vers le Progrès et la Prospérité

Comté de Montcalm

A Saint-Esprit a eu lieu le deuxième de la série annuelle de pique-niques organisés sous les auspices du département de l'Agriculture, sur les fermes de démonstrations de la province.

Ces pique-niques ne sont pas de vaines parties de plaisir, comme l'a si bien dit M. Sylvestre, l'agronome du comté de Montcalm. Ce sont des réunions où se discutent le travail et les expériences faits sur une ferme afin d'en retirer des exemples pratiques. C'est la ferme d'un cultivateur ordinaire, administrée par l'agronome afin de montrer le maximum de profit réalisable. C'est l'endroit où se mettent en pratique les expériences effectuées dans les écoles d'agriculture. Le cultivateur qui la régit et à qui elle appartient fournit son argent, son temps et assume tous les risques de dérangement, et de plus il se met à la disposition des autres cultivateurs pour les renseigner. Le petit montant payé par le gouvernement comme loyer est insignifiant en regard des dépenses, surtout les dépenses du début alors qu'il faut acheter des animaux de race, changer de méthode en prenant le système de rotation, etc.

Le pique-nique de St-Esprit a eu lieu sur la ferme de M. Lachapelle.

Notre cadre est trop exigü pour nous permettre de résumer les éloquentes discours prononcés à cette occasion.

Nous devons nous contenter de donner ce que nous considérons le plus important et le plus pratique, les résultats obtenus sur la ferme de M. Lachapelle, prototype des autres fermes de démonstrations de la province.

Nous nous servirons des chiffres fournis par M. Damase Belzile, assistant-surintendant des fermes de démonstration et en charge de la comptabilité de ces fermes — rien d'éloquent comme les chiffres.

Cette ferme, d'une étendue de 66 arpents, a rapporté à son propriétaire le beau profit de \$1,318.19, soit une moyenne d'environ \$20.00 par arpent.

La vacherie, qui est la principale source de revenus de cette ferme, a fermé ses comptes avec un profit net de \$265.16. Chaque vache a rapporté à son propriétaire un revenu brut de \$128.34 et a coûté \$90.46, laissant un profit net de \$37.88. Le prix de revient de 100 livres de lait est de \$0.89.

M. Lachapelle, qui a très bien réussi en industrie laitière, fait de l'alimentation rationnelle, produit de l'ensilage, des légumes et des fourrages de bonne qualité, grâce au système de culture établi sur sa ferme. Encouragé par ce succès, M. Lachapelle augmentera sans doute son troupeau laitier et continuera de pratiquer une sélection judicieuse des meilleurs sujets.

Le poulailler, département de moindre importance, a aussi contribué pour sa part au profit de M. Lachapelle. Le produit net de ce département est de \$19.34.

Au département de la porcherie, il a été produit 2,412 livres de porc, qui ont rapporté un revenu brut de \$303.99 au prix moyen de \$9.67 le 100 livres.

Le département du jardin et verger a produit des légumes pour une somme de \$120.00, laissant un profit net de \$78.65.

Comme récoltes de grande culture, M. Lachapelle a vendu du tabac pour la jolie somme de \$386.10, des patates pour \$92.50, des fèves pour \$15.00 et autres récoltes pour un montant de \$191.58.

Comme le démontrent les chiffres qui précèdent, la culture du tabac doit attirer l'attention de M. Lachapelle et des autres cultivateurs de cette région, puisqu'elle a contribué pour beaucoup au profit du régisseur de cette ferme.

L'utilisation d'engrais chimiques et d'amendements calcaires sur cette ferme a permis au propriétaire d'augmenter la production des fourrages et lui a permis ainsi de nourrir économiquement son bétail. L'achat des engrais chimiques pour l'année 1927 s'est élevé à \$145.03.

Le compte divers de la ferme avec une balance de \$244.91. Les salaires pour travaux généraux sur la ferme s'élèvent à \$134.82, les taxes municipales et scolaires à \$44.20, et l'électricité, \$18.45.

Parmi les revenus divers: l'agence de machines agricoles fournit la somme de \$100.00.

Le nombre d'heures de travail des chevaux a été de 3,264, au coût total de \$289.04. Celui des hommes de 4,882 heures au coût de \$1,009.90. Le prix de revient de l'heure de travail a été de \$0.20 pour les hommes et \$0.09 pour les chevaux.

Durant l'année, le propriétaire de cette

Comté de Beauce

Quatorze expositions agricoles, dix concours et huit démonstrations sur fermes auront lieu prochainement dans la Beauce. Voici la liste complète de ces importantes manifestations.

EXPOSITIONS

- 1—Exposition du comté, Beauceville, 25 septembre.
- 2—Exposition du comté, St-Ephrem, 20 septembre.
- 3—Exposition paroissiale, St-Victor, 18 septembre.
- 4—Exposition paroissiale, East Broughton, 12 septembre.
- 5—Exposition D. C. Fermières, Beauceville, 24 septembre.
- 6—Exposition d'agneaux, Beauceville, Les Pins.
- 7—Exposition d'agneaux, St-Frédéric, St-Jules.
- 8—Exposition d'agneaux, Sts-Angés, Valley Jct.
- 9—Exposition d'agneaux, St-Ephrem.
- 10—Exposition d'agneaux, East Broughton.
- 11—Exposition d'agneaux, St-Joseph.
- 12—Exposition d'agneaux, Ste-Marie.
- 13—Exposition d'agneaux, St-Victor.
- 14—Exposition D. C. Fermières, Ste-Marie.

CONCOURS

- 1—Concours de choux-siam-Fourrages verts combinés, St-Victor.
- 2—Concours de choux-siam-Fourrages verts combinés, St-Ephrem.
- 3—Concours de choux-siam-Fourrages verts combinés, East-Broughton.
- 4—Concours de choux-siam-Fourrages verts combinés, St-Jules.
- 5—Concours de choux-siam-Fourrages verts combinés, St-Elzéar.
- 6—Concours d'alimentation de veaux,

LES expositions et les réunions des fermes de démonstrations sont des étapes qui permettent de juger des progrès accomplis par une localité, un district.

C'est aussi l'un des meilleurs moyens d'encouragement à faire de mieux en mieux, à emboîter le pas dans la voie des initiatives fructueuses.

Nous devons donc encourager ces démonstrations, véritables leçons de choses agricoles, en y assistant en aussi grand nombre que possible.

Le gouvernement fait largement sa part, faisons aussi généreusement la nôtre.

- Beauceville.
- 7—Concours d'alimentation de veaux, Ste-Marie.
 - 8—Concours d'alimentation de veaux, St-Jules.
 - 9—Concours d'animaux enregistrés, Beauceville, St-Joseph et Ste-Marie.
 - 10—Concours Fourrages verts, Valley.

AUTRES ORGANISATIONS

- 1—Champ de démonstration sur racines, Maj. Roy, Beauceville.
- 2—Champ de démonstration sur racines, P. Poirier, St-Joseph.
- 3—Champ de démonstration sur choux-siam, J. Jacques, St-Pierre.
- 4—Champ de démonstration sur choux-siam, A. Marcoux, St-Elzéar.
- 5—Champ de démonstration sur céréales, N. Rodrigue, St-Ephrem.
- 6—Ferme de démonstration du fédéral, E. Jacob, Valley Jct.
- 7—Ferme d'illustration sur engrais chimiques, J. Bernard, St-Victor.
- 8—Ferme d'illustration sur engrais chimiques, E. Jacques, St-Joseph.

ferme s'est surtout occupé d'industrie laitière et l'on peut dire qu'il a très bien réussi puisque le profit net de chaque vache a été de \$37.88.

M. Lachapelle, qui a fait un si beau succès de sa ferme en 1927, peut servir d'exemple aux cultivateurs de la province en général et à ceux de sa région en particulier.

Le corps agronomique, fondé par l'honorable M. Caron, avec les fermes de démonstration comme outil, a plus fait en dix ans pour le progrès de l'agriculture en province de Québec que tout ce qui a pu être accompli en un siècle auparavant.

Nos fermes de démonstration sont des modèles du genre: les autres provinces cherchent à imiter cette belle initiative de notre ministère d'agriculture.

Nous sommes dans la bonne voie, dans celle qui conduira sûrement le cultivateur intelligent à une prospérité accrue.

Nous tenons à signaler d'une manière toute particulière la quatorzième exposition annuelle de la Société d'Agriculture du comté de Montmagny, qui a duré quatre jours les lundi, mardi, mercredi et jeudi, 27, 28, 29 et 30 courant.

Le président de cette société, l'actif et dévoué notaire J.-C. Hébert, a eu la gracieuseté de nous faire tenir un exemplaire du programme de cette exposition, qui contient une liste de prix nombreux et alléchants.

Nous y relevons deux innovations qui nous font particulièrement plaisir, parce que nous les avons souventes fois préconisées: nous-mêmes.

Tous les jeux de hasard sont strictement prohibés sur le terrain.—C'est-à-dire que les visiteurs ne seront pas exposés à se faire extorquer leur argent par des filous habiles à toutes sortes de jeux truqués. Les jeux de hasard sont immoraux aux expositions comme en tout autre lieu. Nous félicitons donc bien sincèrement nos amis de Montmagny de les avoir supprimés. Nous prédisons que le succès de leur exposition n'en sera nullement affecté, tout au contraire.

Une autre innovation qui ne saurait manquer d'être appréciée: les prix seront adjugés dès le début de l'exposition. De cette manière, les visiteurs, dont l'affluence est toujours plus grande les deux derniers jours, pourront constater par les cartes de prix attachées aux produits quels sont les exhibits qui ont été primés.

L'exposition du comté de Montmagny prend chaque année une importance plus considérable et contribue pour une large part au progrès agricole de cette intéressante région.

Le premier jour de l'exposition, le lundi,

L'agriculture, comme toujours, occupera une place d'honneur à la prochaine exposition régionale de Chicoutimi. La culture maraichère, qui prend des proportions de plus en plus considérables dans cette région, figurera au tout premier plan dans le pavillon réservé à la glorification des travaux des champs. Toute une section du pavillon de l'Agriculture, de cent pieds de longueur par dix de largeur, sera entièrement remplie de superbes légumes.

Des représentants des gouvernements fédéral et provincial ont promis aux organisateurs leur concours et c'est aux efforts très intelligemment combinés des uns et des autres que sera due la beauté des étalages. Ils sauront sûrement ainsi démontrer aux retardataires et aux consommateurs locaux de quelle variété est la richesse de notre sol et de quelle qualité vraiment supérieure est la production maraichère locale. Il y aura, au parc Caron, une section des travaux domestiques. Dans le passé, l'exiguïté de l'espace n'a pas permis de faire un étalage convenable des travaux domestiques et c'était laisser dans l'ombre une industrie des plus bienfaisantes et des plus intéressantes pour la classe féminine. Une section sera donc cette année spécialement aménagée à cette fin, une section de 50 pieds de longueur par 10 de largeur. On nous assure que certains ouvrages faits à la main et évalués à \$300.00, \$400.00, \$500.00 aux plus grandes expositions du Canada seront placés, comme exhibits, dans cette section des travaux domestiques.

Il y aura la section des arts, une section de 50 pieds de longueur, au moins, dans laquelle seront exposés des peintures, des sculptures, des modèles de dessins mécaniques et architecturaux, etc.

Dans la section de l'agriculture sera aussi à l'honneur l'industrie de l'élevage, l'industrie animale. Là aussi, nos agronomes ont sujet d'éprouver un sentiment de fierté. C'est largement dû à leur zèle incessant que tant de nos cultivateurs ont décidé de s'appliquer à améliorer leur bétail; certains de ces cultivateurs produiront des sujets pouvant rivaliser avec ceux de n'importe quelle autre exposition du Canada.

M. Gagnon, l'organisateur de l'exposition régionale de Chicoutimi, nous affirme que l'exposition de septembre prochain sera la plus belle exposition régionale de toute la province de Québec.

A Plessisville

L'honorable M. Caron a présidé une grande réunion de cultivateurs tenue à Plessisville, sur la ferme de démonstration de M. Noël Provencher. Près de neuf cents personnes assistaient à cette fête agricole.

L'hon. M. J.-E. Caron traça un historique de la ferme de M. Provencher et, par des chiffres et des faits, il démontra l'excellence des fermes de démonstration. Plusieurs autres orateurs adressèrent aussi la parole.

Les fermes de démonstration, déclara l'hon. M. Caron, sont un bienfait pour les régions où elles sont situées; elles rendent les plus grands services à l'agriculture et contribuent à l'amélioration générale de la vie rurale. C'est pourquoi le gouvernement a fait son possible pour en établir dans diverses parties de la province.

«Nous avons aussi des fermes expérimentales. Vous savez sans doute la distinction qui existe entre ces deux sortes de fermes. La ferme expérimentale a été créée pour l'étude. Elle sert à faire des expériences de culture, comme son nom l'indique. C'est grâce à elle que l'on découvre les meilleures méthodes d'exploitation. La ferme de démonstration est celle dans laquelle on s'efforce d'appliquer les découvertes que l'on a faites dans la première. A la ferme de démonstration, on fait l'exploitation agricole avec méthode. On s'efforce de faire rendre à la terre cent pour un, si possible. Celui qui exploite une ferme de démonstration est obligé de se conformer aux instructions des représentants du ministre.»

L'hon. M. Caron déclara ensuite que les fermes de démonstration sont d'une utilité incontestable.

«Cette utilité», dit-il «c'est leur propre succès qui la démontre. Considérez, par exemple, la ferme de M. Provencher. De 1922 à 1928, c'est-à-dire depuis qu'elle

(Suite à la page 681)

POUR

—Une vague énorme brisa d'un navire au Cap San Californie, emporta 14 ho

—Une tempête qui a Haïti a causé 200 pertes d'un million de dommages

—M. Narcisse Roy, pé comté de Bellechasse, a courtte maladie, à l'âge de

—Henri Benoit, de Sha a été tué raide près d'ici, marchandises, sous lequel de tomber.

—M. Norbert Allard, Mines, âgé de 65 ans, s bant d'un échafaud d'un pieds.

—Il faut se défier de brisés: cinq personnes o tées en Arizona en touc par un ouragan.

—Un avion tombe à l Port Townsend, Wash. aucune trace ni de l'avi sagers qu'il portait.

—L'achat du chemin pésie par le C.N.R. est e un grand acte de justice intéressante, trop longt

A Plessisville

(Suite de la p

est devenue une ferme on a enregistré un revenus de 70 pour c ferme avait eu un déficit année, elle a eu un N'est-ce pas là une pré des méthodes de cul tère cherche à propage teurs? Prenez l'indu vaches qui sont sur c chaque 10,000 livres c moyenne officielle de 4,000 livres»

En terminant, l'ho les cultivateurs à su de culture préconisés Il recueillit de long Mgr Dupuis parla d de l'honorable M. Car agricole. Le député d wa, M. Eusèbe Robe loua aussi l'œuvre de bonne administration monstration. Enfin, M. Armand du comté de Mégarti mages des cultivateu oripation à l'honorable

A Vall

Nous ne pouvons l'exposition de Valley la série des expositi de l'Est.

La température e de la mi-août n'a pas de visiteurs de se re où se trouvaient 75 de race, répartis co 10; Holstein, 8; Jers grades, 3; Shortho moutons, 8; porcs, avait en tout enviros és et environ 350 v ble de l'an dernier, porte plus d'intérêt tions.

Dans la classe des & Sons ont rempor miers prix.

Il y avait trois t de race Canadienn Sylvestre, de St-H A. Sylvestre, de St Carpentier, 12.

La parade, qui se permis aux visiteu maux et d'admiren

Bref, les organis public, sont enti succès de l'expositi

A Desc

Nous sommes f semaine prochaine intéressante visite chambault.

Conduisez un Bicycle "PEERLESS"

Le meilleur au plus bas prix. \$10. comptant transport payé. Demandez notre catalogue illustré pour bicyclettes neuves ou usagées. PEERLESS BICYCLE WORKS 191-3-5 rue Dundas Ouest, Toronto, Ont.

INVENTIONS

En tout pays demandez le GUIDE DE L'INVENTEUR qui sera envoyé gratuitement.

MARION & MARION

364, rue Université, Montréal. 22 1/2 rue St-Pierre, Québec et Washington, D. C.

POUR LES GENS PRESSÉS

—Une vague énorme balayant le pont d'un navire au Cap San Lucas, Basse-Californie, emporte 14 hommes à la mer.

—Une tempête qui a balayé le sud de Haïti a causé 200 pertes de vies et plus d'un million de dommages aux récoltes.

—M. Narcisse Roy, père du préfet du comté de Bellechasse, a succombé à une courte maladie, à l'âge de 86 ans.

—Henri Benoit, de Shawinigan, 27 ans, a été tué raide près d'ici, par un convoi de marchandises, sous lequel il eut le malheur de tomber.

—M. Norbert Allard, de Thetford-les-Mines, âgé de 65 ans, s'est tué en tombant d'un échafaud d'une quarantaine de pieds.

—Il faut se défier des fils électriques brisés: cinq personnes ont été électrocutées en Arizona en touchant un fil cassé par un ouragan.

—Un avion tombe à la mer, en face de Port Townsend, Wash. On n'a retrouvé aucune trace ni de l'avion ni des six passagers qu'il portait.

—L'achat du chemin de fer de la Gaspésie par le C.N.R. est enfin décidé. C'est un grand acte de justice envers une région intéressante, trop longtemps négligée.

A Plessisville

(Suite de la page 680)

est devenue une ferme de démonstration, on a enregistré une augmentation de revenus de 70 pour cent. En 1922, la ferme avait eu un déficit de \$200. Cette année, elle a eu un surplus de \$3,000. N'est-ce pas là une preuve de l'excellence des méthodes de culture que le ministre cherche à propager parmi les agriculteurs? Prenez l'industrie laitière. Les vaches qui sont sur cette ferme rapportent chacune 10,000 livres de lait tandis que la moyenne officielle de la province est de 4,000 livres.

En terminant, l'hon. M. Caron invite les cultivateurs à suivre les méthodes de culture préconisées par les agronomes. Il recueillit de longs applaudissements.

Mgr Dupuis parla ensuite et fit l'éloge de l'honorable M. Caron et de sa politique agricole. Le député de Mégantic à Ottawa, M. Eusèbe Roberge, qui lui succéda, loua aussi l'œuvre de M. Provencher et la bonne administration de sa ferme de démonstration.

Enfin, M. Armand Gélinas, agronome du comté de Mégantic, présenta les hommages des cultivateurs de cette circonscription à l'honorable M. Caron.

A Valleyfield

Nous ne pouvons passer sous silence l'exposition de Valleyfield, qui a inauguré la série des expositions dans les cantons de l'Est.

La température excessivement chaude de la mi-août n'a pas empêché des milliers de visiteurs de se rendre sur les terrains, où se trouvaient 75 exposants d'animaux de race, répartis comme suit: Ayrshire, 10; Holstein, 8; Jersey, 4; Canadienne, 3; grades, 3; Shorthorns, 2; chevaux, 25; moutons, 3; porcs, 4; volailles, 8. Il y avait en tout environ 800 bestiaux d'exposés et environ 350 volailles—près du double de l'an dernier, ce qui prouve que l'on porte plus d'intérêt que jamais aux positions.

Dans la classe des Ayrshire, R. R. Ness & Sons ont remporté la plupart des premiers prix.

Il y avait trois troupeaux de bestiaux de race Canadienne, exposés par M. E. Sylvestre, de St-Hyacinthe, 21 animaux; A. Sylvestre, de St-Simon, 20; et M. H. Carpentier, 12.

La parade, qui se faisait tous les jours, a permis aux visiteurs de bien voir les animaux et d'admirer leur splendide tenue.

Bref, les organisateurs, aussi bien que le public, sont entièrement satisfaits du succès de l'exposition de 1923.

A Deschambault

Nous sommes forcés de remettre à la semaine prochaine le compte rendu d'une intéressante visite à la pépinière de Deschambault.

—Dans un moment de dépression mentale, Adélaré Gélinas, de Windsor Mills, s'est empoisonné en absorbant du vert de Paris.

—André St-Louis, fils de M. Raoul St-Louis, de Matane, un garçonnet de 14 ans, a eu la tête broyée sous une roue d'un lourd camion.

—Le fils de Valasquez, candidat à la présidence du Honduras, a tué sa femme et s'est suicidé en se précipitant du 16^e étage d'un hôtel de New-York.

—Parce qu'il l'avait vu danser avec un autre homme, John King, de Granite City, Ill., a tué sa femme, 18 ans, et son beau-frère, et s'est ensuite donné la mort.

—George Turbide, 20 ans, a fait un chute de 60 pieds dans le puits d'un ascenseur, aux usines de St-Malo à Québec. La mort a été presque instantanée.

—Un jeune homme de 23 ans, Lucien Gouin, fils d'Angela Gouin, de Brompton-

ville, a eu la tête broyée en bouillie entre deux énormes rouleaux aux usines à papier de cet endroit.

—Un septuagénaire de Montréal, M. Euclide Lépine, a été tué instantanément par un convoi du Pacifique Canadien à la traverse à niveau de l'Avenue Elmhurst, à Notre-Dame-de-Grâce.

—Une tornade, qui a balayé la ville d'Austin et deux comtés du Minnesota, a tué neuf personnes, en a blessé une centaine d'autres et a causé pour trois millions de dégâts.

(Suite à la page 682)

Jules Gauvin Limitée

ÉTABLIE À QUÉBEC DEPUIS 1898

POUR MIEUX SERVIR LE PUBLIC UN AUTRE PAS EN AVANT

NOUS INTRODUISONS UN

Complet en Serge

Anglaise Botany

"CORONA"

Ce complet est confectionné en 6 modèles à votre choix

LE PARR
LE ASHLEY
LE PAPINEAU

LE POST
LE BANFF
LE LAMBERT

SAISISSEZ CETTE OCCASION A

\$27.50

Jamais offre semblable ne vous a été faite auparavant!

COMPLET

POUR HOMMES ET JEUNES GENS

en véritable serge

CORONA

SERGE ANGLAISE BOTANY

Tout laine bleu marine indigo, garantie de couleur et pesant 18 onces à la verge

\$27.50 PANTALON EXTRA \$7.50

Les hommes qui ont l'intention de payer de \$35.00 à \$42.50

peuvent réaliser une économie garantie de \$7.50

ÉCHANTILLONS DU TISSU-ADRESSÉS SUR DEMANDE.



30

30

30

POUR LES GENS PRESSÉS

— Québec compte une nouvelle paroisse, celle des Martyrs Canadiens, détachée des paroisses du Saint-Sacrement et de Notre-Dame du Chemin. M. l'abbé Adolphe Laberge en est le premier curé.

— Les aviateurs Hassell et Cramer, partis de Rockford, Ont., pour la Suède, seraient descendus sur une petite île à cent mille de Terre-Neuve, s'il faut en croire des messages captés par un amateur.

— M. George Maheux est de retour du Congrès International d'Entomologie, où il a représenté la Province de Québec. Trente-sept pays avait envoyé des représentants à ce congrès, qui a été tenu à l'Université Cornell, Ithaca, N.Y.

— Ces jours derniers, à Roberval, un bébé d'environ un an, fils de M. James Powers, s'est ébouillanté en tirant sur un plat rempli d'eau, qui était posé sur une chaise. On fit venir le médecin, mais l'enfant n'a pas survécu à ses blessures.

— Huit hydravions géants sont actuellement en construction en Allemagne pour le service transatlantique. Ils atteindront une vitesse de 175 milles à l'heure et pourront transporter 50 passagers en plus d'un équipage de huit hommes.

— Une jeune fille d'Ingersoll s'est empoisonnée avec du chloroforme parce que ses parents s'opposaient à son mariage. Son fiancé a tenté d'en faire autant, mais il en réchappera. On croit à un pacte de suicide entre les deux jeunes gens.

— Un terrible accident s'est produit sur une voie souterraine de New-York. Un train rapide, bondé de passagers, dérailla. 19 personnes sont tuées et 15 blessées. Il est plus facile d'imaginer que de décrire la scène qui s'en suivit.

— M. Pierre Girard, de Chicoutimi, est mort subitement à Hull, en se rendant à la messe accompagné de sa fille Mme David McLean, de Québec. Le défunt, âgé de 80 ans, s'est affaissé sur la rue, succombant à une indigestion aigüe. Il laisse huit filles et deux fils.

— Mlle Adrienne Boulé, infirmière diplômée de l'Université Laval, est partie hier pour Natashquan, côte nord, où elle va organiser le premier dispensaire de cette région.

D'autres dispensaires seront établis sur différents points de la côte.

L'AUTO MEURTRIER

— Les accidents d'automobile deviennent si fréquents que nous ne pouvons mentionner que les plus graves.

— Un bambin de cinq ans, Jean Paul Dubé, de Limoilou, a été renversé par un auto et a eu le crâne fracturé. Il a succombé peu après.

— Les accidents mortels causés par l'automobile augmentent d'année en année; partout on s'en inquiète, et aux États-Uni plus qu'ailleurs, en raison même du fait que dans aucune nation du monde l'usage de l'automobile n'est aujourd'hui plus général. Il y a bien de quoi s'inquiéter puisque l'an dernier il y a eu plus de sept mille pertes de vies causées par l'automobile chez nos voisins.

— L'autobus qui fait le trajet entre Rivière du Loup et Rimouski est tombé en bas du pont de Trois-Pistoles, une hauteur de 40 pieds. Chose presque miraculeuse, aucun des neuf passagers n'a été tué, six cependant ont été blessés mais non gravement.

— Peu après, une auto tombait au même endroit, entraînant le Dr Armand Rioux, qui faisait signe au chauffeur de ralentir. Le conducteur de l'auto, Donat Lemelin, de Montréal, a été tué et le Dr Rioux blessé. L'auto contenait quelques canistres de boisson. On croit que le conducteur prit le Dr Rioux pour un agent de la Commission des liqueurs.

L'ONDE PERFIDE

— Georges Ouellet, 22 ans, dont la famille demeure à Lévis, s'est noyé à Chicoutimi. Il perdit l'équilibre en traversant une passerelle conduisant à une barge.



18 ANNEES

De bon service

À la classe agricole constituent une garantie de premier ordre quant à la satisfaction que vous obtiendrez en expédiant votre

CREME

cette année à la plus ancienne laiterie de Québec. Remises faites régulièrement, plus haute prix payés. Référence: Banque Canadienne Nationale.

LAITERIE DE QUEBEC
75, Avenue du Sacré-Cœur Qué.

— M. J. Tremblay, 57 ans, de St-Grégoire de Montmorency, se noie dans le fleuve en face de sa résidence, en essayant un appareil de sauvetage consistant en un costume de bain caoutchouté.

— M. J.-B. Prémont, assistant-comptable de la Banque Canadienne Nationale à Jonquière, s'est noyé dans le lac Kénogami, où il était allé en excursion avec d'autres employés de la banque.

— Un employé du Canadien National, M. Omer Parent, 25 ans, s'est noyé au lac St-Joseph en se baignant. Des témoins réussissaient à ramener le corps à la surface quelques instants après l'accident, mais la mort avait fait son œuvre. On croit que M. Parent a plutôt succombé à une syncope qu'à l'asphyxie par submersion.

LE FEU DESTRUCTEUR

— M. Jos. Delisle, lac St-Joseph, a vu son garage et son auto détruits par les flammes.

— Une incendie a complètement détruit la maison de rapport de MM. Larouche et Brassard, à Côte Desmeules, près de Kénogami. Les pertes sont de plusieurs milliers de piastres sans beaucoup d'assurances.

— Une femme âgée, Mme John Fraser, a été brûlée de façon si atroce qu'elle a succombé quelques heures plus tard à l'hô-

pital St-Luc, de New Bedford. Sa résidence, évaluée à \$15,000, a été détruite par l'incendie ainsi que quatre cottages à la place Hamilton, près de Wareham.

— Quatre maisons ont été incendiées à Louiseville. Neuf familles sont sans abri. Les pertes sont estimées à \$60,000. Une conflagration a été à grande peine évitée. Les familles qui ont subi des pertes plus ou moins considérables à la suite de cet incendie sont celles de M. Georges Bergeron, marchand tailleur et agent de la maison Légaré, qui a perdu \$15,000, de M. H. Bellemare, avec ses deux locataires MM. Lajoie et Hébert, où les pertes se sont élevées à \$10,000, de M. R. Drainville et de ses quatre locataires, MM. Léo et Donat Ringulle, MM. Arthur et Napoléon Cloutier, pertes de \$7,000, de M. Arthur Béland, pertes de \$12,000, de M. Eugène Noël, pertes de \$10,000, de M. le notaire Coutu, pertes de \$4,000 et M. O. Pineau, charretier, pertes de \$3,000.

Une maman.— Mon chéri, tu es insupportable; avec ta manie de ne vouloir jamais obéir, tu me fais pousser des cheveux blancs...

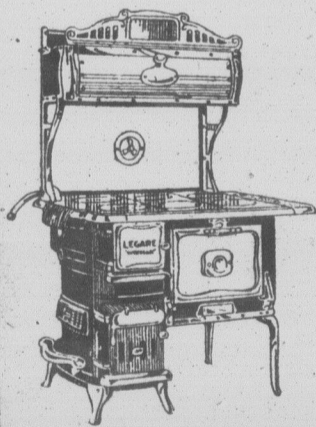
Bébé (après réflexion).— Alors, toi non plus tu n'as pas été sage quand tu étais petite car grand'maman est toute blanche!

VOUS ETES CORDIALEMENT INVITES

A Visiter les Exhibits Legaré A L'EXPOSITION PROVINCIALE

Nos exhibits seront cette année d'un intérêt particulier : la section des poêles sera particulièrement attrayante et les ménagères pourront y admirer les plus nouveaux modèles dans un choix presque illimité et les finis les plus brillants.

Ne manquez pas de voir la nouvelle laveuse électrique Blackstone-22, avec cuve en cuivre au fini "duco". Notre exhibit de Radios vous réserve des surprises, venez constater les étonnants progrès de cette importante industrie.



Poêles

La ligne des poêles Legaré est la plus complète au pays, elle comprend tous les modèles: au bois, au charbon, à pétrole, à gaz, électriques et combinés, dans les finis régulier, devant émaillé et tout émaillé. Prix et termes pour convenir à tous.

Voyez la Merveille du Jour Le Célèbre Radiola-18 Combiné avec Phonographe

Une combinaison merveilleuse, comprenant :

Le nouveau "Radiola-18", fonctionnant entièrement sur le courant de la lumière, pas de batterie ni d'éliminateur.

Un phonographe électrique fonctionnant aussi sur le courant de la lumière.

Un haut-parleur "Dynamic" dont la renommée universelle est le meilleur témoignage de sa perfection.

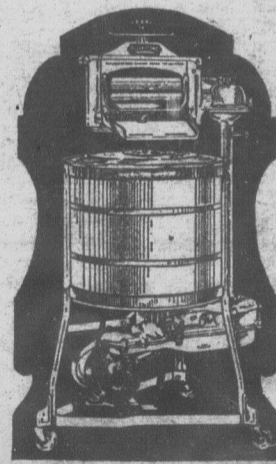
Le tout réuni dans un riche cabinet noyer d'un style recherché. Ce cabinet possède un compartiment pour les disques, et les panneaux, en s'ouvrant, établissent automatiquement le courant électrique, mettant le phonographe en opération.

Assortiment complet des nouveaux modèles de

RADIOLA -- ORTHO-SONIC -- SONODYNE

COMPAGNIE P.T. LEGARÉ LIMITEE

142 ST-JOSEPH -- 273 ST-PAUL



Laveuses

Nos laveuses électriques sont des fameuses marques Blackstone et Voss, particulièrement renommées pour leurs caractéristiques de rapidité, de haute efficacité et d'économie. Nous avons tous les modèles désirables, dans les finis les plus attrayants.

INEES

service
 euent une garantie de pre-
 isfaction que vous obtien-

ME

ne laiterie de Québec.
 ent, plus haute prix payés
 ienne Nationale.

DE QUEBEC

cré-Cœur Qué.

New Bedford. Sa rési-
 \$15,000, a été détruit
 que quatre cottages à la
 rés de Wareham.

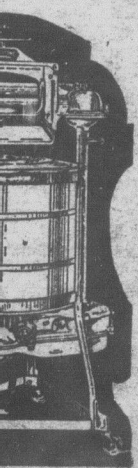
ms ont été incendiées à
 familles sont sans abri.
 timées à \$60,000. Une
 à grande peine évitée.
 t subi des pertes plus ou
 es à la suite de cet in-
 le M. Georges Bergeron,
 et agent de la maison
 du \$15,000, de M. H.
 ses deux locataires
 ébert, où les pertes se
 0,000, de M. R. Drain-
 quatre locataires, MM.
 gulle, MM. Arthur et
 r, pertes de \$7,000.
 land, pertes de \$12,
 ène Noël, pertes de
 notaire Coutu, pertes
 O. Pineau, charretier,

Mon chéri, tu es insup-
 manie de ne vouloir ja-
 ais pousser des cheveux

exion).—Alors, toi non
 té sage quand tu étais
 man est toute blanche!

aré

rayante et les
 us brillants.



euses

etriques sont des
 es Blackstone et
 ement renommées
 éristiques de rapi-
 acité et d'écono-
 s tous les médèles
 les finis les plus



**Pourquoi ne
 pas acheter de la
 façon commode?**

**Voici VOTRE
 Catalogue!**

“ACHETEZ D'EATON ET ECONOMISEZ”

Chaque jour de l'année, des milliers de Canadiens obtiennent *Economie* et *satisfaction* réelles en achetant régulièrement sur catalogue **EATON**.

Les splendides valeurs qu'offre chaque page du nouveau catalogue d'automne et d'hiver indiquent clairement *pourquoi* ces gens “Achètent chez **EATON** et Economisent.”

Plus de 12,000 articles figurent dans ce catalogue. Il y a cent offres superbes de manteaux pour dames et demoiselles, en une profusion de styles, de tissus, de couleurs et de tailles. Quarante-sept modèles en vogue de robes pour dames et demoiselles. Un choix de plus de trente-cinq nuances recherchées en bas de soie. Imaginez plus de 700 sortes de chaussures: du choix pour toute la famille. Il en est de même jusqu'à la fin du livre pour les vêtements d'hommes et de garçonnets, les articles pour enfants et les mille et un

accessoires de classe, de bureau, de ferme et de ménage.

Songez à la variété et à l'ampleur du choix que le catalogue **EATON** vous fait voir à votre foyer même. Cela vous épargne des heures d'achat et vous permet de choisir à loisir, et selon votre bon plaisir, parmi les articles minutieusement décrits et fidèlement reproduits par l'illustration; personne ne vous presse de faire votre choix, personne ne vous influence ni ne vous offre d'article prétendu “tout aussi bon.”

Depuis 59 ans, chaque colis emballé **d'EATON** porte la garantie de “Satisfaction ou de Remboursement d'Argent.” Pendant cette même période, nous avons expédié des millions de commandes à nos clients dans toutes les parties du Canada. Et depuis 59 ans, le mot d'ordre de la qualité de la marchandise, l'honnêteté des transactions et l'efficacité du service, est demeuré:

“Achetez d'**EATON** et économisez.”

Pour tout renseignement que vous puissiez désirer, veuillez écrire à la succursale de commandes postales la plus proche: Toronto, Montréal ou Moncton.

THE T. EATON CO. LIMITED
 CANADA

30

30

30

PAGE DES MARAÎCHERS

Achat en groupe de graines potagères et d'engrais chimiques !

La classification des produits est un moyen de combattre la concurrence !

Comme nous en informions nos sociétaires, le 16 août dernier, ils ont maintenant dû recevoir, chacun d'eux, un blanc de commande et une lettre circulaire les invitant à grouper leur achat de graines de semences potagères et d'engrais chimiques afin d'en retirer de nombreux avantages dont le premier est une forte économie à réaliser dans le coût, et le deuxième, l'assurance d'obtenir des semences de toute première qualité et de parfaite uniformité.

Nous ne reviendrons pas sur les nombreux avantages à retirer de ces achats en groupe, l'expérience d'un bon nombre, l'an dernier, en fait foi et la logique même indique ces achats comme moyen unique de réduire le coût de production.

Nous désirons cependant faire remarquer que si, par omission involontaire, quelques membres n'avaient pas encore en leur possession ce blanc de commande qui a été mis à la poste la semaine dernière, ils voudront bien communiquer avec le soussigné au bureau de la Société ou encore s'adresser aux bureaux de la Coopérative Fédérée, 130 est, rue Saint-Paul.

Une condition indispensable pour pouvoir participer à ces achats en groupe est de faire partie de la Société des Jardiniers-Maraîchers et naturellement d'être en règle avec sa Société; c'est-à-dire avoir payé sa cotisation de 1927-1928. Si donc, quelques sociétaires ont négligé de régler leur dernière cotisation ou si quelques jardiniers désirent devenir membres de notre Société et participer à ces achats, ils voudront bien transmettre leur cotisation au secrétaire-trésorier, au siège social de la Société des Jardiniers-Maraîchers, No 96 est, rue Saint-Jacques, (Bureau du Service Provincial de l'horticulture).

Nous trouvons dans la revue American Produce Growers, édition d'août, un article très à propos concernant la classification des produits maraîchers et la possibilité de s'en servir comme moyen de défense vis-à-vis la concurrence

faite à nos producteurs locaux par les producteurs éloignés. (Dans notre cas ici en Canada, cette concurrence nous vient des produits Américains). Cet article est signé par Monsieur H.-P. Sevy, de la West Virginia University de Morgantown, et nous le traduisons ci-après pour le bénéfice de nos membres, espérant démontrer qu'une classification et un emballage soignés peuvent empêcher les produits étrangers de venir s'emparer de nos marchés. Voici une traduction de cet article:

CLASSIFIEZ VOS PRODUITS AVANT DE LES APPORTER AU MARCHÉ!

Une forte concurrence rend la classification des produits maraîchers plus nécessaire que jamais. Les statistiques démontrent que durant les années 1920 à 1925 (ceci pour les Etats-Unis) l'expédition, sur nos marchés locaux, de fruits et légumes a augmenté d'au-delà de 30% (On peut, en toute confiance, calculer que cette même augmentation s'est produite ici en Canada dans les produits extérieurs amenés sur nos marchés locaux).

Les producteurs locaux qui alimentent nos marchés doivent se rendre compte de cette concurrence sans cesse grandissante et employer les moyens à leur disposition pour y faire face.

Jusqu'à dernièrement, le producteur avait un grand avantage pour lui du fait que ses produits arrivaient sur le marché plus frais que ceux expédiés du dehors, mais avec la réfrigération presque parfaite que reçoivent à présent les produits périssables transportés par les compagnies de chemins de fer, cet avantage se trouve, de nos jours, pratiquement annihilé. Il devient donc nécessaire que le producteur local combatte la concurrence des produits extérieurs par un autre moyen propre à lui conserver sa clientèle pour la vente de ses produits.

Un moyen des plus pratiques pour obtenir ce résultat est la Classification

AUX CULTIVATEURS

du district de Québec
EXPÉDIEZ VOTRE CRÈME

À QUÉBEC

et sauvez sur les frais de transport.
CALCULEZ quel montant vous économisez pendant une année, nous sommes certains que vous expédiez votre crème à

LAITERIE LAVAL ENRG.

237, 4ième Avenue, - - Limoëou, QUÉBEC

Capital, \$500,000.00

Références: Banque Canadienne Nationale et Banque de Montréal.

PIERRE A CHAUX PULVÉRISÉE

Attention Particulière

et
PRIX SPECIAUX
pour fins agricoles

ÉCRIVEZ-NOUS

STANDARD LIME COMPANY LIMITED

C. N. R.

Joliette, - Qué.

C. P. R.

des produits avant de les apporter sur le marché. Cette pratique est nécessaire dans le cas de vente sur les marchés locaux aussi bien que de vente directe au marchands en gros.

La classification consiste à enlever les spécimens non désirables d'un certain lot de produits à sélectionner ou classer la balance de ce lot en divers groupes basés d'après la dimension, la forme, couleur et apparence du produit et du fait qu'il est exempt de maladie ou dommage. Tout ceci mérite une considération lors de la préparation des produits maraîchers pour le marché.

Aucun consommateur n'aime à acheter des produits endommagés ou atteints de maladies alors qu'il peut s'en procurer de parfaitement sains. Les spécimens malades ou endommagés ne devraient donc jamais apparaître sur le marché. Les parties saines de ces spécimens peuvent être avantageusement utilisées à la maison lorsque frais ou mis en conserve ou d'autres façons, suivant la nature du fruit, ou légume. Si on ne peut retirer aucune utilité des plus mauvais spécimens, on ne doit pas hésiter

(Suite à la page 685)

AVIS IMPORTANT:

Envoyez votre crème où vous savez que vous serez payés les plus hauts prix du marché, en tout temps de l'année.

Tous nos vieux fournisseurs de crème sont satisfaits de la manière que nous les accommodons et des hauts prix que nous payons.

De plus nous payons le transport. Ecrivez-nous de suite. Nous avons de gros contrats à remplir.

Envoyez toute votre Crème à

BROOKSIDE DAIRY, LTD
CHEMIN ST-LOUIS -- QUÉBEC

Affiliation de J.-B. Renaud & Cie Inc.

Paiements assurés 2 fois par mois.

Vous sauvez 1½ à 2c par livre de gras seulement sur le transport.

Nous payons 3c de plus pour crème douce.



TRADE MARK

CAUSTIC BALSAM

Insistez pour le Carton blanc
Remarquez le paquet à droite—gravure d'un cheval et deux mots: Caustic Balsam. Fabriqué au Canada. Pénétrant, adoucissant et soulageant, liniment et vésicatoire, pour hommes et animaux. Grande bouteille durable—\$2.00. Chez les pharmaciens ou directement de Lawrence-Williams Co seuls propriétaires et distributeurs, Cleveland, Ohio.

CAUSTIC BALSAM

CAUSTIC BALSAM

Étiquettes pour c

Etant donné qu'un grand cultivateur met en œuvre que année, des produits naturels, dont ils alimentent ce local, le Ministère de l'Québec a cru leur venir e sant imprimer des étiquet domestique, qu'il tien tion des intéressés qui procurer.

Comme il est très oné cultivateur de faire impr pres étiquettes, le Minis culture a voulu résoudre l en faisant imprimer d' laissant sur ces étiquet où chaque producteur i quer son nom et adresse a pe en caoutchouc qu'il p chez un libraire.

Il ne nous reste présen étiquettes pour les espè Tomates, Mais Sucré Beurre pour boîtes No.

Prix de Vente:

30c le cent,
\$2.25 pour 500
\$4.00 le 1,000

Adressez vos commande

J.-H. LA

Chief du Service de l' Hôtel du Parlement,

Souffleur "CLEMENT"
Vendu garanti pour donner pleine et entière satisfaction.

Pour renseignements, prix et conditions, s'adresser à l'inventeur:

Irénée Clément
St-Justin
Co. Maskinongé

Lisez le Bulletin

SPE

Ce fa

S. H. le
M.

Etiquettes pour conserves

Etant donné qu'un grand nombre de cultivateurs mettent en conserves chaque année, des produits de différentes natures, dont ils alimentent le commerce local, le Ministère de l'Agriculture de Québec a cru leur venir en aide en faisant imprimer des étiquettes de grade domestique, qu'il tient à la disposition des intéressés qui désirent s'en procurer.

Comme il est très onéreux pour un cultivateur de faire imprimer ses propres étiquettes, le Ministère de l'Agriculture a voulu résoudre le problème en faisant imprimer d'avance et en laissant sur ces étiquettes un espace où chaque producteur n'a qu'à marquer son nom et adresse avec une étampe, en caoutchouc qu'il peut se procurer chez un libraire.

Il ne nous reste présentement que des étiquettes pour les espèces suivantes:

Tomates, Mais Sucré et Haricots-Beurre pour boîtes No. 2 1/2

Prix de Vente:

30c le cent, ou
\$2.25 pour 500, ou
\$4.00 le 1,000.

Adresses vos commandes à:

J.-H. LAVOIE

Chef du Service de l'Horticulture,
Hôtel du Parlement, Québec.

Souffleur "CLEMENT"
Vendu garanti pour donner pleine et entière satisfaction.
Pour renseignements, prix et conditions, s'adresser à l'inventeur:
Irène Clément
St-Justin
Co. Maskinongé



Lisez le Bulletin de la Ferme

Rapports Télégraphiques officiels sur les marchés de

LE 23 AOUT 1928

Montréal.

Commerces assez bon au point de vue des fruits et légumes frais.	
Bluets du N.-B. pte.	.20 à .22
Pommes de terre du N.-B. nouv. 80 lb.	1.00 à 1.10
Pommes de terre de Qué. nouv. 80 lb.	.20 à 1.00
Bluets de Qué., pte.	.20 à .25
Castottes de Qué., boîte d'une douz.	.20 à .30
Betteraves de Qué., boîte d'une douz.	.20 à .25
Navets de Qué., bois.	1.00
Fèves, vertes, et à beurre, de Qué., sac de 80 lbs.	.60 à 1.00
Concombres, de Qué., pan, dos.	.75 à 1.00
Oignons de Qué., boîte d'une douz.	.30 à .35
Choux de Qué., douz.	.30 à .50
Choux-fleurs de Qué., douz.	1.50 à 2.50
Céleri de Qué., douz.	.50 à 2.00
Laitue de Qué., Boston & Iceberg, dos.	.75 à .85
Laitue frisée de Qué., dos.	.15 à .20
Radis de Qué.	.30 à .35
Tomates de Qué., caisse de 30 lbs non triées.	.35 à 1.25
Biz d'Inde, Bantam doré de Qué., dos.	.20 à .25
Biz d'Inde Barley-Maloom, de Qué., dos.	.10 à .13
Melons, Montréal, pan, 150 lbs.	25.00 à 45.00
Epinards, de Qué., pan.	1.25 à 1.75
Pommes de Qué., Duchesse, pan.	2.00

ARRIVAGES DE WAGONS DU 18 AU 22 AOUT INCLUSIVEMENT:

N. B. 1 de pommes de terre.
Ont. 9 de fruits et légumes mélangés, 3 de fruits mélangés, 1 d'oignons, 3 de pommes de terre.

IMPORTES:

22 de poires, 3 de pêches, 1 de pommes, 6 de raisins, 1 de prunes, 4 de cantaloupes, 7 de fruits mélangés, 25 de bananes, 11 d'oranges, 1 de pastèques, 1 de melons.

QUEBEC:

Commerces bon.	
Pommes de terre de Qué., 80 lbs sac "A".	1.25
Pommes de terre de Qué., vieux stock sac.	.60
Pommes de Qué., Transparente, pan, bois, No 1.	2.50
Céleri de Qué., bas.	1.50
Choux de Qué., dos.	1.75
Concombres, de Qué., dos.	.50
Carottes, betteraves navets de Qué., dos.	.25
Tomates d'Ont., 11 ptes No 1.	.85
Pommes de terre, nouv. d'Ont. blanc sac de 90 lbs "A".	1.40 à 1.50

ARRIVAGES DE WAGONS DU 20 AU 22 AOUT INCLUSIVEMENT:

Qué., 1 de pommes,
Ont. 2 de tomates, 1 de pommes de terre.

IMPORTES:

2 de poires, 3 de fruits mélangés, 1 d'oranges, 6 de bananes.

J. H. L.

Achat en groupe de graines potagères et d'engrais chimiques

(Suite de la page 684)

à les mettre de côté complètement, car rien n'affecte plus sérieusement un marché que lorsqu'il est encombré de produits de mauvaise qualité.

Les fruits et légumes qui diffèrent considérablement dans leurs dimensions ou forme ne doivent pas être placés dans le même contenant. Les petits spécimens paraîtront d'avantage petits si on les place avec les gros spécimens et l'acheteur est prompt à prendre avantage de ce fait pour exiger un rabais sur le prix.

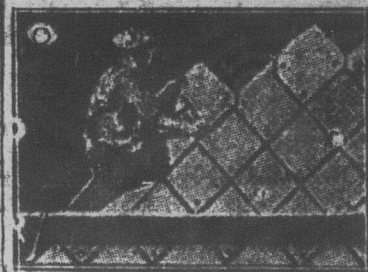
De plus, les gros spécimens obtiennent généralement un prix supérieur et ils doivent être classifiés et présentés séparément. Un lot classifié de petits spécimens, même s'ils sont très petits, présentera une meilleure apparence qu'un lot de gros et petits spécimens en mélange. Si l'on tient à cette règle, on peut donc améliorer considérablement l'apparence de ses produits.

ARRACHAGE EN TEMPS PROPICE

Plusieurs variétés de fruits et légumes sont considérées prêts à être récoltés lorsqu'ils sont d'une certaine couleur. Par exemple, quelques variétés de tomates, fraises et pommes sont généralement cueillies lorsqu'elles sont d'un beau rouge, si elles sont trop mûres ou ne le sont pas assez, la couleur alors diffère. Il faut donc être particulier d'arracher au moment propice et de ne choisir que les spécimens dont le degré de maturité est uniforme et les classera comme produits de première classe.

Si donc, comme il est mentionné ci-haut, le producteur qui alimente le marché local doit améliorer ses méthodes afin de faire face à la compétition des produits qui sont expédiés sur ce

BARDEAUX D'AMIANTE "LACHINE"



LAMBRIS ET TOITURES

Les bardeaux d'amiante "Lachine" sont fabriqués à l'épreuve du feu, de l'eau, etc.

Tuile et marbre d'amiante, aussi tableaux noirs d'amiante.

NOUVEAUX PRODUITS

Demandez nos prix: Visez notre exhibit à l'exposition de Québec

La Cie Manufacturière d'Amiante

78, rue St-Pierre Tél. 2-7663

Le marché, il trouvera dans la classification de ses produits un moyen sûr de retenir sa clientèle et il peut être assuré que ses produits, classifiés en groupes suivant leurs dimensions, forme et apparence, trouveront toujours acheteur, car il est évident que la classification est devenue d'importance primordiale et qu'elle aide considérablement à la vente des produits.

(Traduit de l'American Produce Growers)

LA SOCIÉTÉ DES JARDINIERS-MARAILLERS DE P. Q.

Le secrétaire-trésorier.

Si vous avez des animaux ou n'importe quoi à vendre, ne perdez pas votre temps à chercher un acheteur. Mettez une petite annonce dans le "Bulletin de la Ferme". C'est infaillible.

SPECIAL - 1928 - LE BREMEN

Ce fameux avion allemand qui a fait sans arrêt la traversée transatlantique de l'est à l'ouest

LA PLUS GRANDE ORGANISATION DU GENRE POUR ATTEINDRE LA VASTE CLIENTÈLE DU CANADA-FRANÇAIS



QUÉBEC

EXPOSITION PROVINCIALE

1928 - 1 = 8 Septembre - 1928

Le rendez-vous de 200,000 visiteurs.

S. H. le maire de Québec,
M. J.-Oscar AUGER, président.

Georges MORISSET,
Secrétaire.

30

30

30

les Galettes De levain Royal

LA QUALITE PLUS ELEVEE POUR AU-DELA DE 50 ANS



FAIT UN MEILLEUR PAIN DOMESTIQUE

Affaires de chiffons

Il s'agit de la mode.

Affaire de chiffons, dit-on. Affaire de conscience, devrait-on dire. Qui soutiendra que la manière païenne de se vêtir et que la licence du costume féminin n'a aucune influence sur l'honnêteté des mœurs et la pureté des cœurs? Qui dira que celles qui provoquent ainsi au mal par une toilette immodeste n'ont devant Dieu et leur conscience aucune responsabilité?

L'inconscience sur ce point ne peut plus être admise.

Car on a trop parlé du scandale de la mode du vêtement trop court. L'inconséquence a trop duré.

Il ne faudrait plus être inconséquent au point de se dire catholiques de croyance et de pratique tout en se montrant païennes d'habits et scandaleuses de tenue.

La pudeur est traitée de vieille fille. C'est démodé, c'est déclassé la modestie du vêtement. On veut paraître dégourdie dans ses robes enjambées. Et pourtant on est honnête, sans contredit. Or il faut accorder cela: être et paraître honnêtes. Être est affaire de conscience, paraître aussi.

C'est aussi une affaire d'obéissance. Il faut obéir aux prescriptions de l'Evangile et de la morale, aux avertissements des Papes et de nos Evêques, aux avis réitérés des directeurs de conscience.

Comment expliquer certaines résistances? Il y a des innocences et des candeurs naïves. Mais il y a aussi des indocilités et des insoumissions qui ne sont pas naïves du tout.

On fait comme les autres avec un petit remords et un petit malaise.

La conscience a sa petite inquiétude. Ce serait si simple d'obéir en conscience et intégralement... et ce serait si chrétien.

EPILEPSIE

Pour être libéré rapidement et définitivement de cette terrible affliction prenez le remède domestique de renommée mondiale de Trench contre l'épilepsie et les crises. Plus de 35 ans de succès. Recommandé par des milliers de personnes. Découpez et retournez cette annonce aujourd'hui pour recevoir le livre gratis.

TRENCH'S REMEDIES, LIMITED. Dept. 87. 79 rue Adélaïde-Est, Toronto.

GRATIS LISEZ GRATIS

MONTRES - BRACELET POUR HOMME ET DAME. HORLOGES, ETC.



Si vous n'avez pas de montre, écrivez-nous! Voici une occasion d'en recevoir une absolument GRATIS. N'envoyez pas d'argent. AUCUN déboursé à faire. Vous ne regretterez jamais votre timbre. Envoyez votre nom et adresse. AUJOURD'HUI à: A. EMOND, 18 rue Pont Gravé Québec, P. Q.

CHEZ NOUS SECTION FEMININE LE FOYER, L'ECOLE

Le travail des femmes

Nous lisons dans une revue américaine l'opinion d'un éminent éducateur qui croit que le monde croulerait avant cinquante années, s'il était laissé entre les mains des femmes à cause de leur incapacité à s'initier aux hautes mathématiques, qu'il considère comme indispensables à la culture de l'esprit et qu'un très petit nombre d'hommes (c'est lui qui parle) possèdent parfaitement.

Cela n'empêche pas que sur cinq cent soixante et douze occupations payantes énumérées par le Département du travail de la république voisine, il n'y en a que trente-cinq qui n'ont pas été essayées par les femmes. Même les femmes mariées ont prouvé que le fait de tenir une maison et prendre soin d'une famille, n'est pas un indice que l'on manque d'aptitudes dans d'autres domaines.

Il se fait un mouvement parmi les femmes de fermiers pour hausser le niveau de la vie familiale autant que le permet les revenus, et pas seulement au point de vue matériel, mais aussi intellectuel et moral. Donner aux enfants la meilleure éducation et la plus pratique pour la vie qu'ils auront à mener, surveiller l'hygiène, et en même temps, donner à son entourage des distractions saines et pour cela s'intéresser à son village, à son église, à son entourage.

Nous n'avons pas, mes chères cousines, le même idéal que les citoyennes de la libre Amérique, mais nous pouvons leur emprunter quelques-unes de leurs idées les plus pratiques, et parmi celles-là, il n'y en a guère de meilleures que leur facilité à s'associer les unes aux autres. Ce que ne peut une femme seule, cinq, dix, vingt, cent femmes l'obtiendront. La vie que l'on trouve monotone dans un foyer, deviendrait supportable et agréable si l'on se mêlait à celle du voisinage, du canton, de l'arrondissement. L'ennui qui dépeuple les campagnes n'existerait pas si l'on y était plus sociable; la gêne qui chasse du foyer disparaîtrait si l'on savait unir ses efforts à ceux de son voisin.

Etudions ce que nous pourrions faire dans ce sens, mes cousines, et confions aux autres le secret de nos réflexions.

Cousine Avette.

La cuisine canadienne

Petits gâteaux aux amandes

Quand vous faites prendre des jaunes d'œufs aux malades ou aux petits enfants, conservez les blancs pour les utiliser de la façon suivante:

1 c. à table de sucre en poudre pour chaque blanc d'œuf, trois amandes et une pincée de farine.

Blanchissez les amandes dans l'eau bouillante, coupez-les finement. Battez votre blanc d'œuf en neige très ferme, ajoutez en pluie, la farine, le sucre en poudre et les amandes. Disposez une cuillerée sur une plaque beurrée et faites cuire dans le fourneau, la cuisson dure 5 minutes.

Foie de veau à la Parmentière.

Une tranche mince de foie de veau, un œuf, la moitié d'un oignon, un peu de persil, 4 champignons, 1 c. à table de farine, 1 c. à table de chapelure. Des pommes de terre sautées en tranches fines dans du beurre, sur lesquelles vous placez une tranche de foie de veau par personne, sur

laquelle vous mettez une c. à table d'un petit hachis composé d'oignon, de champignons, de persil, auquel vous ajoutez un jaune d'œuf. Faites cuire au four pendant quelques minutes.

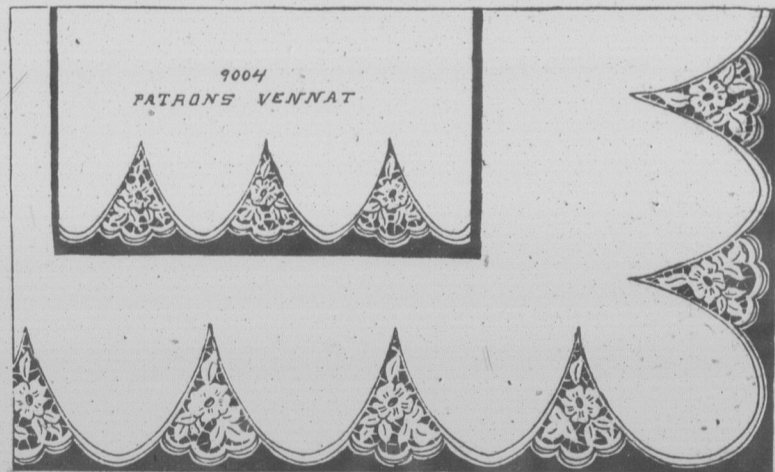
Timbale de Nouilles

Faites bouillir une poignée de nouilles par personne dans l'eau bouillante salée, pendant ce temps préparez une pâte brisée avec de la farine, un œuf, et un peu de beurre. Mettez une rondelle dans le fond du moule, préparez les nouilles comme pour les faire gratiner, couvrez d'une rondelle de pâte, faites cuire et servez chaud.

Potage printanier

Coupez en menus morceaux, carottes, navets, céleri, poireaux, faites blondir dans du beurre. Ajoutez 2 pintes d'eau, un morceau de sucre, et faites bouillir un quart d'heure avant de servir. Ajoutez une poignée de laitue, cerfeuil, oseille, finement hachés et trois cuillerées de petits pois. Laissez mijoter et au moment de servir liez d'un jaune d'œuf.

La broderie est un agréable passe-temps



No. 9004 No. 1. Les Eglantines. Oreiller patron à tracer 15c, perforé 30c, au fer chaud 20c la paire. Tout estampé sur coton fini toile circulaire la paire suivant qualité \$1.10 et \$1.60.

Drap patron à tracer 25c perforé 50c, au fer chaud complet 50c. Tout estampé faux drap de 1 verge de haut \$1.75 et \$2.25 suivant qualité.

Coton blanc M. F. A., pour la broderie 90c.

Catalogue de Broderie 35c. Revue Mensuelle de Broderie et Musique 25c l'abonnement par an.

BULLETIN DE LA FERME, Case 123, Québec.

Vous pouvez être toujours bien vêtue



et ressentir l'agréable et satisfaisante impression que cela donne. Ecrivez simplement pour un exemplaire GRATIS du

LIVRE DE MODES

Hallam's

qui contient plus de 300 illustrations de Manteaux - Robes - Chapeaux - Bas - Lingerie - Manteaux en fourrure - dans les modes les plus nouvelles et les plus populaires - et différents des matériaux et styles ordinaires.

Le tout à des prix exceptionnellement bas, par suite de notre mode de vente directe au client, qui épargne les frais d'intermédiaires. Ecrivez aujourd'hui.

Corporation des Com- Hallam mandes par la poste

270 Edifice Hallam TORONTO Etablie depuis plus d'un tiers de siècle.

GOITRE Une dame qui essaye tout en vain et découvre enfin un Remède sur et simple envoi tous détails GRATUITEMENT. Alice May, Box 12 AT-Windsor, Ont.

Aucune Femme n'est Jolie si Elle est décharnée.



Gagnez des livres de poids en trois semaines avec Levain et Fer - ou rien à payer.

Par tout le pays, hommes et femmes sont étonnés des effets presque magiques du LEVAIN FERRUGINEUX. Après un simple traitement - les corps émaciés, faibles, redeviennent normal en poids et en force. Reprennent chair ronde et ferme. Creux remplis, peau satinée aussi douce que celle d'une écolière. Comment cela?

Le Levain et le Fer ont toujours été considérés par la science médicale comme les deux plus grands ingrédients pour la reconstruction de la chair et du sang. Ils contiennent des éléments vitaux qui reconstruisent la chair, corrigent la peau et les troubles de la digestion et enrichissent le sang. Le LEVAIN FERRUGINEUX contient ces ingrédients sous une forme hautement concentrée qui donne des résultats en moitié moins de temps que le levain et le fer pris séparément.

Le LEVAIN FERRUGINEUX vous donne tout le profit de reconstruction du poids contenu dans les diverses huiles nauséabondes sans déranger l'estomac.

Ainsi il est naturel qu'après avoir pris un simple traitement de LEVAIN FERRUGINEUX vous constateriez une étonnante amélioration dans votre santé, votre apparence et vos dispositions.

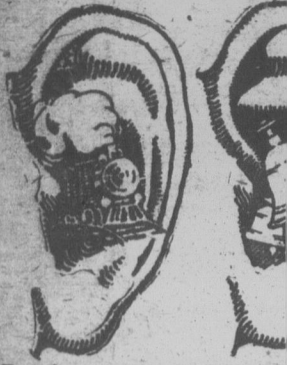
La peau perd son apparence jaunâtre et les boutons dont elle est recouverte, vous regagnez des livres de bonne chair et votre digestion et vos intestins fonctionnent merveilleusement mieux.

Donc, n'ayez point un corps faible et décharné qui paraît comme s'il n'avait jamais eu assez de nourriture. Ne passez pas dans la vie avec une vilaine peau. Tablettes agréables à prendre dans un paquet commode. Ne présentent aucun danger pour personne; ne contiennent point de drogues déléteres.

Essayez-le sur offre "ou argent remis"

Demandes-en tout bonnement un traitement complet à votre pharmacien. Si vous n'êtes pas enchantée des prompts résultats, faites-vous remettre votre argent. On vous le remboursera immédiatement. Si vous ne pouvez vous en procurer à la pharmacie envoyez \$1.25 directement à la IRON & LEAD YEAST CO. Fort-Erie, Ont. Desk 144EE.

LE BULLETIN DE LA F... Conseils pour les dans les oreil



Entendez-vous dans votre tête comme des cloches - le bourdonnement des encore du bruit comme celui que font sortant d'une locomotive - ou autre importe ce que soient ces bruits, ils vous empêchent de dormir - ils nerveux, mais ce qu'il y a de plus d' qu'ils conduisent à une plus grande plusieurs cas.

Consultation gr

Vous devriez demander conseil et soins dies tout de suite. Le spécialiste Sproule, 526, Cornhill Building, Boston, une nouvelle méthode de consultation de sorte qu'il n'a pas besoin de vous conseiller ou vous soigner, si votre cas convient à cette méthode.

Cette méthode a obtenu des résultats satisfaisants dans le traitement de divers nouveaux bruits dans la tête et de sur le Canada et les Etats-Unis.

Form with fields for Name (au long) and Adresse.

Si vous souffrez de bruits dans la tête de quelque genre que ce soit, remplissez-mettez-le à la poste aujourd'hui. U Michigan fit cela il y a quelque temps elle écrit:

"Quelques lignes seulement pour vous que je me sens toujours bien. Il y a ans que je n'ai plus de bruits dans me dis chaque jour que c'est certainement d'être débarrassée de ce terriblement dans la tête".

Ecrivez en français ou en anglais. Pour recevoir une consultation gratuite dans la tête, remplissez le coupon au

SPECIALISTE SPROULE POUR LE 526, Cornhill Building, Boston.

GOITRE Une dame qui essaye tout et découvre enfin un Remède sur et simple envoi tous détails GRATUITEMENT. Alice May, Box 12 AT-Windsor, Ont.

Renards Argentés Supé N'ACHETEZ QUE LES MEU... Nous faisons une spécialité de sujets de la plus haute qualité pour de ranch. Ecrivez pour avoir nos prix. PATTE & WOLFF FOXES PETERBORO. Boîte 890

ARGENT A PRE Argent à prêter et à placer sur que et autres garanties, en ville campagne, aux particuliers, aux f et aux municipalités. E. BOISSEAU PICH NOTAIRE Frère et Placements 80 rue St-Pierre, Québec. Tél. 2-

ABONNEZ-VO au JOURNAL MENSUEL BRODERIE-MUSIQUE **VENNA** 25 CENTS PAR AN 3770, St-Denis, M NUMERO SPECIMEN 5

puvez être
bien vêtue

ressentir l'agréable et
satisfaisante impression
de cela donne. Ecrivez
simplement pour un exem-
plaire GRATIS du

LIBRE DE MODES
DE

Hallam's

contient plus de 300
illustrations de Man-
aux — Robes — Cha-
seaux — Bas — Lingerie
— Manteaux en
fourrure — dans
les modes les
plus nouvelles et
les plus popula-
res — et diffé-
rents des maté-
riaux et styles
ordinaires.

tionnellement bas, par suite
directe au client, qui épar-
gnera. Ecrivez aujourd'hui.

ste Hallam
TORONTO

d'un tiers de siècle.

Une dame qui essa-
ya tout en vain et
découvrit enfin un
simple envoi tous dé-
tailés. Alice May,
Ont.

me n'est Jo-
ie si Elle est
décharnée.



de poids en trois
Levain et Fer—
à payer.

es et femmes sont étonnés
des du LEVAIN FERRU-
gineux. Le traitement—des corps
normaux en poids et
de chair et de ferme. C'est
aussi douce que celle d'une

l'ont toujours été considérés par
ne les deux plus grande in-
struction de la chair et de
des éléments vitaux qui re-
trouvent le sang. Le LE-
X contient ces ingrédients
et concentrés qui donne des
de temps que le levain et

GINEUX vous donne tout
du poids contenu dans les
indes sans déranger l'esto-

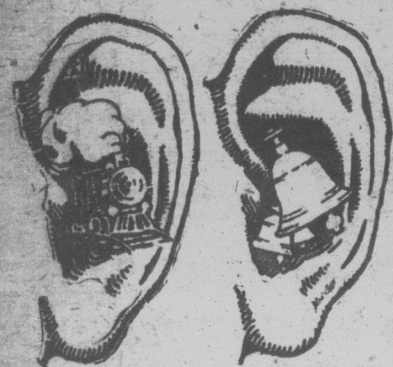
après avoir pris un simple
FERRUGINEUX vous
de amélioration dans votre
t vos dispositions.
arence jaunâtre et les bou-
vertes, vous regagnez des
votre digestion et vos in-
veillessement mieux.

n corps faible et décharné
n'avait jamais eu assez de
pas dans la vie avec une
agréables à prendre dans
présentent aucun danger
innent point de drogues

e "ou argent remis"

ement un traitement com-
p. Si vous n'êtes pas en-
tains, faites-vous remettre
o remboursez immédiatement
es vous en procurer à la
directement à la IRON
Erie, Ont. Desk 144EE.

Conseils pour les bruits dans les oreilles



Entendez-vous dans votre tête comme le tintement
des cloches—le bourdonnement des insectes—ou
encore du bruit comme celui que fait la vapeur
sortant d'une locomotive—ou autre chose? Peu
importe ce que soient ces bruits, ils sont ennuyeux.
Ils vous empêchent de dormir—ils vous rendent
nerveux, mais ce qu'il y a de plus dangereux, c'est
qu'ils conduisent à une plus grande surdité dans
plusieurs cas.

Consultation gratuite

Vous devriez demander conseil et soigner ces mala-
dies tout de suite. Le spécialiste Sproule pour les
oreilles, 526, Cornhill Building, Boston a inventé
une nouvelle méthode de consultation par la poste
de sorte qu'il n'a pas besoin de vous voir pour vous
conseiller ou vous soigner, si votre cas en est un qui
convient à cette méthode.

Cette méthode a obtenu des résultats des plus
satisfaisants dans le traitement de divers cas d'en-
nuyeux bruits dans la tête et de surdité, par tout
le Canada et les Etats-Unis.

Nom (au long).....
Adresse.....
.....

Si vous souffrez de bruits dans la tête ou les oreilles
de quelque genre que ce soit, remplissez ce coupon et
mettez-le à la poste aujourd'hui. Une femme du
Michigan fit cela il y a quelque temps et aujourd'hui
elle écrit:

"Quelques lignes seulement pour vous laisser savoir
que je me sens toujours bien. Il y a presque trois
ans que je n'ai plus de bruits dans la tête, et je
me dis chaque jour que c'est certainement une bé-
nédiction d'être débarrassée de ce terrible bourdonne-
ment dans la tête".

Ecrivez en français ou en anglais.

Pour recevoir une consultation gratuite sur les
bruits dans la tête, remplissez le coupon et envoyez-
le au:

SPECIALISTE SPROULE POUR LES OREILLES
526, Cornhill Building, Boston, Mass.

GOITRE Une dame qui essa-
ya tout en vain et
découvrit enfin un
Remède sur et simple envoi tous dé-
tailés GRATUITEMENT. Alice May,
Box 12 AT-Windsor, Ont.

Renards Argentés Supérieurs
N'ACHETEZ QUE LES MEILLEURS
Nous faisons une spécialité de l'élevage de
sujets de la plus haute qualité pour fondation
de ranch. Ecrivez pour avoir littérature et
nos prix.
PATTE & WOLFF FOXES Limited
PETERBORO. Boîte 890 ONTARIO.

ARGENT A PRETER
Argent à prêter et à placer sur hypothè-
ques et autres garanties, en ville et à la
campagne, aux particuliers, aux fabricants
et aux municipalités.

E. BOISSEAU PICHER
NOTAIRE
Frais et Placements
80 rue St-Pierre,
Québec. Tél. 2-3280

ABONNEZ-VOUS
au JOURNAL MENSUEL de
BRODERIE-MUSIQUE
VENNAT
25 CENTS PAR AN
3770, St-Denis, -:- Montréal
NUMERO SPECIMEN 5 CENTS

SUGGESTIONS DE LA MODE

fournies par Maude Hall.

Editeur de la Chronique de Couture des Publications Excella

Patron Pictorial Review



GINGHAM PRATIQUE

Les petites filles aussi bien que les petits
garçons font la vie dure aux costumes
qu'ils portent pour jouer. On doit donc
choisir un tissu résistant et un style
simple. Gingham ou percale, en une robe
toute droite avec manches courtes, voilà
ce qu'il y a de plus pratique. Avec collet,
pagodes et une poche de tissu différent,
c'est aussi fort joli. Pantalons de même
tissu, retenus à la ceinture par une bande
élastique.

Pictorial Printed Pattern No 4249.
Grandeurs, 2 à 6 ans, 35 cents.



COSTUME A BRETELLES

Sur ce petit costume des bandes de fan-
tasia simulent des bretelles. Le bas du
pantalon est coupé en pente et non carré.
Manches courtes kimono avec bandes
étroites comme garniture. Le collet est
réuni par un biais plié de même tissu.
Pictorial Printed Pattern No 4179.
Grandeurs de 1 à 4 ans, 35 cents, y com-
pris transfer gratis.

COUPON

Le Bulletin de la Ferme,
Département des Patrons, Boîte Postale 129, Québec.
Veuillez trouver ci-inclus.....pour le patron No.....
Grandeur ou âge.....que vous voudrez bien adresser à
Nom..... Adresse.....

L'AGRICULTURE A L'ECOLE OU LE MEMENTO AGRICOLE DE L'INSTITUTEUR

Le Ministère de l'Agriculture

Bien peu de personnes, même parmi
les cultivateurs, sont au courant de l'or-
ganisation du Ministère provincial de
l'Agriculture. Croyant ce sujet capa-
ble d'intéresser nos lectrices, nous avons
l'intention d'expliquer la chose en pu-
bliant quelques causeries à ce sujet.

D'abord, il ne faudra pas confondre
le Ministère provincial de l'Agriculture
avec le Ministère fédéral. En principe,
le Ministère fédéral s'occupe des ques-
tions d'expériences et de recherches
tandis que le Ministère provincial
s'occupe de l'enseignement agricole et
des procédés d'application. Ces do-
maines cependant ne sont pas exclusifs
et la limite entre les deux est parfois
assez difficile à établir.

Dans ces notes, nous parlerons sur-
tout du travail des différents services
du Ministère. Il nous est impossible
d'être plus complet, ce qui serait peut-
être ennuyeux. Il y a une vingtaine
d'années, le personnel du Ministère de
l'Agriculture était fort réduit. Peu à peu,
suivant les besoins, il s'est développé;
nous ne parlerons pas non plus de l'his-
toire de cette organisation.

Ceux qui ne sont pas au courant de
cette organisation trouvent parfois que

le personnel de ce ministère est fort nom-
breux. On voit même des hommes in-
fluents, mais mal renseignés ou par
parti pris, se demandant ce que l'on peut bien
donner à faire à tant de monde. Lors-
qu'une personne de bonne foi veut
s'instruire, il lui suffit de faire une petite
enquête en allant visiter quelques bu-
reaux du ministère au Parlement de
Québec et elle ne sera pas longtemps
sans savoir que la besogne reste souvent
en arrière faute de personnel nécessaire
et que les heures réglementaires de bu-
reau ne suffisent pas pour expédier le
travail, un grand nombre d'employés
étant à leur poste longtemps après les
heures, sans qu'ils soient rémunérés pour
cela. Cela arrive souvent pour les spé-
cialistes qui voyagent, parce qu'ils doi-
vent en même temps circuler dans la
province, tenir leur correspondance en
ordre et faire souvent de longues re-
cherches pour régler certains cas.

Cet état de choses explique que par-
fois, les lettres expédiées aux différents
services du Ministère ne reçoivent pas
toujours des réponses immédiates et
qu'il ne faut pas alors blâmer ceux à qui
elles sont adressées. Si la besogne ne va
pas toujours aussi vite qu'on le désire-

Elle manquait de souffle, avait
des accès d'étourdissement,
d'affaissement, ne pouvait
faire de longues marches

Mme L.-A. Oliver, Grandville Ferry,
N.-E., écrit: "Il y a quelques années j'a-
vais de si violents accès d'étourdisse-
ment et d'affaissement, que j'étais
à peine me tenir debout sans m'appuyer
et je ne pouvais faire une promenade un
peu longue sans être à bout de souffle.

"J'avais pris une grande quantité de
remèdes de médecins, mais sans en retirer
aucun bien permanent; c'est pourquoi,
ayant lu dans l'Almanac B.B.B. ce que
l'on dit des Pilules Milburn pour



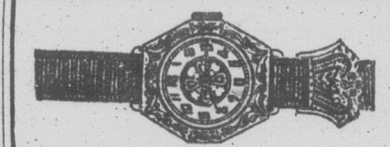
le cœur et les nerfs
je décidai de les
essayer, et je n'ai
pas été déçu; elles
sont bien telles que
représentées. Je
suis convaincue que
je leur dois d'être
encore vivante".

Prix 50 sous la boîte chez tous les phar-
maciens et détaillants ou envoyées direc-
tement sur réception du prix par la T.
Milburn Co., Limitée, Toronto, Ont.

rait, cela est dû surtout au manque de
personnel. Un grand nombre de cas ne
peuvent être réglés que par les officiers
en charge des services ou par les diffé-
rents spécialistes qui sont souvent en vo-
yage. Dans ces cas, il faut que le public
apprenne à prendre patience. Le Mi-
nistre et le Sous-ministre, qui eux-
mêmes ne sont pas exempts de voyager,
peuvent régler eux-mêmes les cas concer-
nant simplement l'administration, mais
ils réfèrent invariablement les cas qui
leurs sont soumis aux chefs des services
lorsqu'il s'agit de sujets techniques.

André Lesage.

La lettre d'une Mère. "Ma petite
fille de six ans est la meilleure preuve
de l'efficacité du Novoro du Dr.
Pierre", écrit Mme C. Burkland, de
Syracuse, N. Y. "Les docteurs me di-
rent qu'elle ne pourrait pas vivre mais
elle est maintenant forte et en bonne
santé et va à l'école tous les jours".
Des épreuves comme celle-ci ont fait
de cette préparation herbeuse bien con-
nue, le remède de famille le plus popu-
laire d'aujourd'hui. Aucun foyer ne
devrait, s'en passer. Ne le demandez
pas aux droguistes, des agents locaux
spéciaux le fournissent directement du
laboratoire du Dr. Peter Fahrney &
Sons Co., Chicago, Ill.
Livré exempt de douane au Canada.



GRATIS

Montre-bracelet pour dame ou monsieur pour
la vente de 16 bouteilles de parfum à 25 cents
chacune.

Un collier de perles incassables sera donné à
ceux qui vendront les quatre premières bou-
teilles dans dix jours. Ecrivez dès aujourd'hui
N'envoyez pas d'argent, nous avons confiance
en vous.

MONTREAL PREMIUM REG'D
Boîte Postale 1605 Montréal, Que.

OXYMEL (à l'Eucalyptus)

C'est le nom d'un remède très doux et
des plus efficaces pour toux, bronchites,
coqueluche; soulage beaucoup les per-
sonnes souffrant d'asthme. Si votre phar-
macien ou épicer ne l'a pas, écrivez
directement: P. LaRose, 126 rue Garnier,
Québec.

50 sous la bouteille, par la poste 60 sous.

Les petites annonces du "Bulle-
tin de la Ferme" sont lues chaque
semaine par 26,000 cultivateurs.
SERVEZ-VOUS-EN.

30

30

30

CAUSERIE

Ce qu'il faut e

Nous avons déjà vu ce que nous devons à nos père et mère, dans de la Bible, un sens plus étendu, celui que nous leur donnons, ment, et désignent tous ceux qui sont au-dessus de nous, c'est-à-dire supérieurs. On appelle supérieur est au-dessus de nous; inférieur est au-dessous; égal, ce qui est au-dessous; égal, ce qui est autant que nous. Mes chers enfants, vous êtes des inférieurs par rapport à vos parents, à vos frères et vos sœurs sont vos supérieurs. Quels sont vos supérieurs en dehors de votre père et de votre mère? sans sortir de la famille: votre grand-père et votre grand-mère, vos tantes.

Tous les matins, la prière des enfants de Mme de Chantal embrassent leur grand-père. Elle y allait avec eux, pour leur donner l'exemple du respect filial qui est toujours avoir pour ses grands-parents.

Respectez et aimez bien vos parents, grand-papa et grand-maman. Ils ont tant besoin de la cherté de leurs petits-enfants. Mettez un peu de joie dans leur vieillesse.

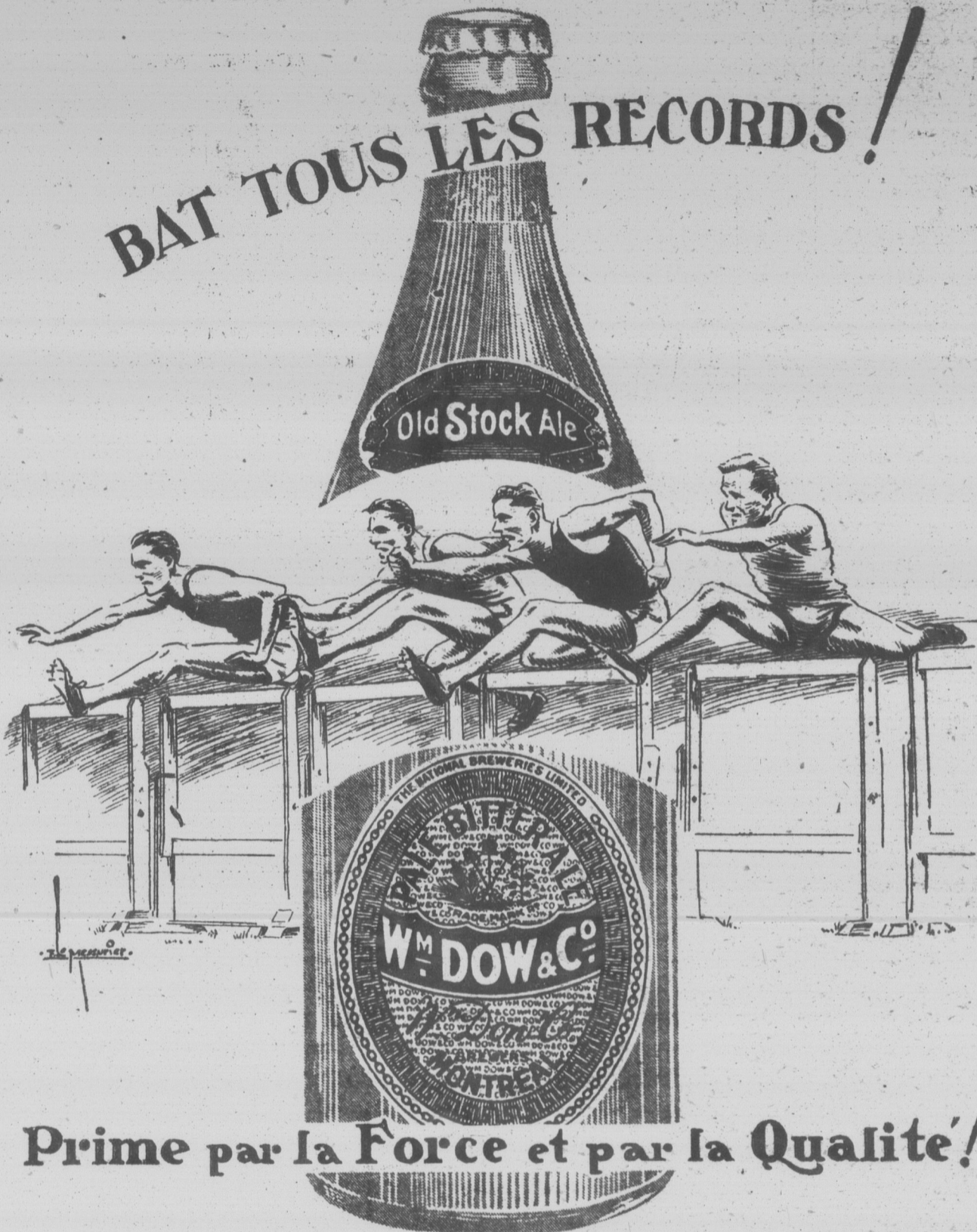
En sortant de la famille, les supérieurs sont: 1° les Pasteurs et les Prêtres de l'Eglise, c'est-à-dire les hommes qui sont nos pères spirituels. Nous devons leur respect, reconnaissance et même assistance. 2° Nos parrains et nos marraines. Nous devons leur respect, reconnaissance et même obéissance, surtout en ce qui concerne le bien de notre âme. 3° Les Princes, les Magistrats. Nous devons leur respect, reconnaissance et même obéissance. Nous devons leur respect, reconnaissance et même obéissance aux lois, à moins qu'elles ne soient évidemment injustes. Ce serait par exemple une loi qui violerait l'exercice de la religion.

un exemple: L'empereur Maximien composa son armée une légion composée de chrétiens. C'était la Légion des Mille. Le prince ayant exigé d'elle qu'elle se prosternerait devant les idoles, elle s'y refusa. Le prince Maurice, son chef, répondit à tous: "Empereur, comme soldat nous devons le service militaire; mais nous ne pouvons vous le donner; comme chrétien nous devons obéissance à Dieu, et nous ne sacrifions pas à d'autres dieux. Et ils se laissèrent tous égorgés sans que de sacrifier aux fausses idoles."

Vous devez, mes chers enfants, aimer votre patrie, comme Notre-Seigneur Jésus-Christ a aimé la sienne.

Si jamais, ce qu'à Dieu ne plaise, vous étiez appelés sous les drapeaux, soyez de bons et vaillants soldats, obéissez à vos chefs, pleins de bonté et de justice, et prêts à tous les sacrifices. Et si, devenus grands, vous occupez quelque fonction, que ce soit un emploi public (député, maire, conseiller municipal, commissaire d'école), acquittez-vous de votre charge avec justice. De même, lorsque vous êtes élus pour choisir vos représentants pour le conseil municipal ou pour la Chambre des députés, n'écoutez pas la voix de l'intérêt, de l'amitié, mais seulement la voix de votre conscience; non

BAT TOUS LES RECORDS!



Prime par la Force et par la Qualité!

Dow

Old Stock Ale
Mûrie à Point

CAUSERIE de GRAND-PAPA

Ce qu'il faut entendre par "père et mère"

Nous avons déjà vu ce que nous devons à nos père et mère, mais les mots Père et Mère ont, dans le langage de la Bible, un sens plus étendu que celui que nous leur donnons communément, et désignent tous ceux qui sont au-dessus de nous, c'est-à-dire nos Supérieurs. On appelle supérieur celui qui est au-dessus de nous; inférieur, celui qui est au-dessous; égal, celui qui est autant que nous. Mes chers petits enfants, vous êtes des inférieurs par rapport à vos parents, à vos maîtres; vos frères et vos sœurs sont vos égaux. Quels sont vos supérieurs en dehors de votre père et de votre mère? Ce sont, sans sortir de la famille: votre grand-père et votre grand-mère, vos oncles et vos tantes.

Tous les matins, la prière faite, les enfants de Mme de Chantal allaient embrasser leur grand-père. Leur mère y allait avec eux, pour leur donner l'exemple du respect filial que l'on doit toujours avoir pour ses grands-parents.

Respectez et aimez bien vos grands-parents, grand-papa et grand-maman. Ils ont tant besoin de la chaude tendresse de leurs petits-enfants pour mettre un peu de joie dans leurs derniers ans.

En sortant de la famille, nos Supérieurs sont: 1° les Pasteurs et les Ministres de l'Eglise, c'est-à-dire les prêtres, qui sont nos pères spirituels. A eux nous devons Respect, Reconnaissance, Obéissance et même Assistance. 2° Nos parrains et nos marraines. Ils sont nos Parents spirituels, par le baptême. Nous leur devons Respect, Amour et même Obéissance, surtout en ce qui concerne le bien de notre âme. 3° Les Rois, les Princes, les Magistrats. Par là l'on veut désigner d'abord le Chef de l'Etat, puis ceux qui le représentent auprès de nous, les Préfets, les Maires, les Conseillers, etc. A tous nous devons honneur, respect, obéissance. Nous devons aussi obéissance aux lois, à moins qu'elles ne soient évidemment injustes, comme serait par exemple une loi qui défendrait l'exercice de la religion. En voici un exemple:

L'empereur Maximien comptait dans son armée une légion composée de chrétiens. C'était la Légion thébaine. Le prince ayant exigé d'elle des sacrifices aux idoles, elle s'y refusa. Saint-Maurice, son chef, répondit au nom de tous: "Empereur, comme soldats, nous vous devons le service militaire et nous vous le donnons; comme chrétiens, nous devons obéissance à Dieu, et nous ne sacrifierons pas à d'autres qu'à Lui". Et ils se laissèrent tous égorger; plutôt que de sacrifier aux fausses divinités.

Vous devez, mes chers enfants, aimer votre patrie, comme Notre-Seigneur a aimé la sienne.

Si jamais, ce qu'à Dieu ne plaise, vous étiez appelés sous les drapeaux, soyez de bons et vaillants soldats, bien soumis à vos chefs, pleins de bonté pour vos inférieurs et prêts à tous les dévouements. Et si, devenus grands, vous occupez quelque fonction, quelque emploi public (député, maire, conseiller municipal, commissaire d'école, etc), acquitez-vous de votre charge en toute justice. De même, lorsque vous aurez à choisir vos représentants pour le Conseil municipal ou pour la Chambre des députés, n'écoutez pas la voix de l'intérêt, de l'amitié, mais seulement la voix de votre conscience; nommez les

hommes qui vous paraîtront les plus capables de bien servir la Religion et la Patrie.

Grand-Papa.

Concours de grand-papa

JEUX D'ESPRIT

Nous donnerons toujours, quinze jours après publication des devinettes et énigmes, les noms de ceux et celles qui nous enverront les solutions justes. Prendront part au tirage les prix de valeur toutes les solutions justes reçues jusqu'au lundi 10 septembre au matin.

CASSE-TÊTE



Où est la femme qui est venu me voter un pot de bière?

CHARADE

Telle que je suis révolte de travailleurs. Coupez-moi la tête: illusion. Enlevez ma seconde tête Et vous aurez votre mère à tous

DEVINETTE

Quel ton faut-il prendre avec ceux qui l'ont trop haut!

SOLUTIONS DES JEUX D'ESPRIT PARUS LE 16 AOUT

Ont trouvé le casse-tête: Rose-Blanche Séguin, Cécile St-Pierre; Yvonne Turmel, Sacré-Coeur de Marie; Laura Carlot, St-Cyrille; Roland Villamaire, St-Roch de l'achigan; J-Ernest Vians, Amqui; Roger Jeannette et Antheim Béard, Granby; Yvonne St-Denis, Vaudreuil; Albertine Ferland, Ste-Germaine; Marguerite Perron, East-Broughton; Albert Bernier, Cap St-Ignace; Simonne Lessard, St-Victor de Tring; Léonida Vaillancourt, Compton; Antoinette Gauvin, Ancienne Lorette; Paul Bernier, Princeville; Marie Martel, Piopola; Lucinda Bordeleau, St-Stanislas; Rolande Lépine, St-Roch de l'achigan; Marie-Paula Gareau, St-Roch de l'achigan; Thérèse Garneau, St-Adrien; Rose-Aimée Poulin, St-Camille; Josephine Maheux, Ste-Odilon; Arthur Jacques, East-Broughton; Aurore Turmel, Rumpelville; Marie-Reine Parent, d'Israël; Irène Laliberté, St-François; Origène Lachapelle, St-Pie; Simonne Coupal, St-Philippe; Germaine Rochon, Ste-Brigitte; Rosilda Beaulieu, La Présentation; Alexandrine Ross, Ste-Adelme; Gilberte Coulombe, Lotbinière; Yvette et Jeannette Larocche, St-Antoine de Tilly; Emmanuel Desrochers, Beaurivage; Gérard Dumais, Ste-Lucie d'Albanel; Jeanne Chassé, St-Zéphirin; Marie Nolinon, Ste-Marie-Salomée; Marianne Bélisle, St-Fabien; Laurette Michaudville, Lac St-Paul; Gemma Fournier, Montmagny; Mme Euchariste Beaulieu, Notre-Dame du Lac; Colette Boulanger, St-Fabien; Cécile Bélisle, St-Fabien; Ernest Duellé; Juliette Manseau, St-Elphège; Antoinette Laliberté, St-Henri; M. C. Provencher, St-Georges de Windsor; Marcel Hébert, Thérèse et Lucie Bourgeois, Lucienne Morin, Marie-Paula McMahon, St-Célestin; Bibiane Monrain, St-Tite; Judith Dancause, St-Marc; Georges-E. Poulin, St-Côme; Marie-Berthe Lévesque, Joly; Irène Romeril, St-Godefroi; Marie-Jeanne Bilodeau, St-Anselme; Rolande Demanche, l'Avenir; Léo Chartrand, North Nation Mills; Mme Adolphe Bergeron, Buckingham; Mme Eugène Lecours, Woburn; Marie-Ange Larocche, Ste-Foy; Blanche Bélisle, Baie St-Laurent; Mme Wilfrid Pepin, Warwick; Minnie Grégoire, St-Bernard; Thérèse Patry, Fontainebleau; Rita d'Astous, St-Fabien; Juliette Villeneuve, Rivière Maillois; Mme J-Bte Bernard, Belœil; Jeannette Larocche, St-Antoine de Tilly; Rose-Aimée Jacques, St-Elphège; Raymond Charette, St-Patrice de Finwick; Yvonne Campagna, Cookshire; Ida Ruel, St-Vallier Sta; Yvonne Martin, St-Alexis de Matapédia; Evangéline Perron, East-Broughton; Mariette Laurin, St-Hermas; Henri Vigneault, Walker's Cutting; Marie Proulx, St-Pierre de Montmagny; Annette Bélanger, St-Romain d'Aragon, Thurso; Bernadette Gosselin, St-Vallier Sta.; Cécile Lessard, Ste-Ursule; Jean-Louis Chapdelaine, St-Victor; Laurence Leblond, Bureau Lafayette; Marie-Anne Bérubé, Amqui; Marcel Doyon, St-Victor de Tring; Rose-Aimée Cléche, St-Joseph, Bee; Lucienne Lachance, Beaurivage; Cécile Lachance, Beaurivage; Marie-Ange Gagnon, St-Nérée; Judith Voyer, St-Alexandre; Bernadette Lafamme, Buckland; Florida Bilodeau, St-Henri; Yvette Marquis, Ile Verte; Simonne Duellé, Lamontagne; Gertrude Caron, St-Anselme; M-Lee Moreau, Cacouna; Antonio Robillard, Ste-Mélanie; Antoinette Brien, St-Roch l'achigan; Marie-Blanche McChure, St-François du Lac; Germaine St-Louis, Grand Deuxième; Simonne Bressault, Barnston; Marie-Ange Leclerc, St-Juste du Lac; Georges Larièvre, St-Zacharie; Gabriel Ricard, St-Achille; Irène Daneau, Bonaventure; Eugénie Bérubé, St-Donat; Annette et Florence Sabourin, Ripon; Marie-Pa

NOUS ACHETONS LA CRÈME ET LES ŒUFS A L'ANNÉE

NOUS PAYONS DE HAUTS PRIX

ECRIVEZ-NOUS



4141 rue St-André MONTREAL

CULTIVATEURS

OBTENEZ LES PLUS HAUTS PRIX DU MARCHÉ EXPÉDIEZ VOTRE CRÈME A

LA LAITERIE CHAMPLAIN Ltée

Paiements faits promptement. Faites l'essai de quelques envois. Vous aurez entière satisfaction. LA LAITERIE CHAMPLAIN LIMITEE 180 rue Dorchester, QUEBEC, P. Q.

Crevier, St-Elphège; Simonne Lemay, Deschailions; Mme Emile Nadeau, Beauce Jct; Lucienne Gagnon, Ste-Germaine; Irène Dion, Macamic.

Gagnante: Irène Léa Chartrand, North Nation Mills.

Réponse à la devinette: Une chaise.—Ont trouvé la solution juste: Marie-Ange Leclerc, St-Juste du Lac; M-Lee Moreau, Cacouna; Anne-Marie Leblond, St-Bernard; Marie-Ange Caron, St-Anselme; Yvette Marquis, Ile Verte; Florida Bilodeau, St-Henri; Bernadette Lafamme, Buckland; Laurence Leblond, Bureau Lafayette; Jean-Louis Chapdelaine; St-Victor; Cécile Lessard, Ste-Ursule; Bernadette Gosselin, St-Vallier Sta.; Clément-Marie Proulx, St-Pierre; Henri Vigneault, Walker's Cutting; Ida Ruel, St-Vallier Sta.; Rose-Aimée Jacques, St-Elphège; Mme J-Bte Bernard, Belœil; Juliette Villeneuve, Rivière Maillois; Rita d'Astous, St-Fabien; Thérèse Patry, Fontainebleau; Minnie Grégoire, St-Bernard; Mme Wilfrid Pepin, Warwick; Marie-Ange Larocche, Ste-Foy; Gertrude Cloutier, St-Prospère; Rolande DeManche, l'Avenir; Marie-Berthe Lévesque, Joly; Judith Dancause; St-Marc; Bibiane Monrain, St-Tite; Marcel Hébert, Thérèse et Lucie Bourgeois, Lucienne Morin, Marie-Paula McMahon, St-Célestin; M. C. Provencher, St-Georges de Windsor; Louis-Moïse Bédard, Craig's Road; Rosilda Cartier, St-Bonaventure d'Upton; Juliette Manseau, St-Elphège; Mme Euchariste Beaulieu, Notre-Dame du Lac; Marianne Bélisle, St-Fabien; Marie-Jeanne Chassé, St-Zéphirin; Gérard Dumais, Ste-Lucie d'Albanel; M-Ange Boly, St-Ambroise; Rosilda Beaulieu, La Présentation; Simonne Coupal, St-Philippe; Charles Carrère, Cochrane; Origène Lachapelle, St-Pie; Aurore Turmel, Rumpelville; Josephine Maheux, St-Odilon; Marie-Paula Gareau, St-Roch de l'achigan; Lucinda Bordeleau, St-Stanislas; Antoinette Gauvin, Ancienne Lorette; Roland Villamaire, St-Roch de l'achigan; Yvonne Turmel, Sacré-Coeur de Marie; Alexander Ross, St-Adelme; Cécile Bélisle, St-Fabien; Colette Boulanger, St-Fabien; Juliette Frenette, St-Ubald; Mme Emile Nadeau, Beauce Jct; Lucienne Gagnon, Ste-Germaine.

Gagnante: Rita d'Astous, St-Fabien.

Rép. à la charade: char-don—chardon.—Ont trouvé la solution juste: Léonida Vaillancourt, Compton; Aurore Turmel, Rumpelville; Marie Malançon, Ste-Marie Salomé; Marianne Bélisle, St-Fabien; Mme Euchariste Beaulieu, Notre-Dame du Lac; Juliette Manseau, St-Elphège; Marcelle Hébert, Thérèse et Lucie Bourgeois, Lucienne Morin, Marie-Paula McMahon, St-Célestin; Mme Berte Bernier, Belœil; Clément-Marie Proulx, St-Pierre; Marie-Ange Caron, St-Anselme; M-Lee Moreau, Cacouna; Georges Larièvre, St-Zacharie; Colette Boulanger, St-Fabien; Cécile Bélisle, St-Fabien; Lucienne Gagnon, Ste-Germaine.

Gagnante: Mme Euchariste Beaulieu, Notre-Dame du Lac.

Omission.—Quelques solutions justes ont été par inadvertance omises dans notre dernier numéro.

Nous présentons nos excuses à ces correspondantes et les prions de ne pas se laisser décourager par ce contretemps.

Mme A.-J. East Broughton.—Vos devinettes sont intéressantes, mais pour les résoudre il faut avoir des notions d'arithmétique, que ne possède pas tous nos correspondants. Nous préférons des devinettes qui peuvent exercer l'esprit sans exiger des connaissances bien étendues.

C.B., St-Fabien.—Vous trouverez en page de rédaction une réponse à vos observations de la semaine dernière.

"Nous recevons le Bulletin de la Ferme depuis pas mal longtemps; je m'y intéresse beaucoup, surtout à la causerie de Grand-Papa; voilà pourquoi j'ose vous écrire en espérant que je serai du nombre de vos petites-filles.

"J'aimerais bien faire de la propagande afin de recruter de nouveaux abonnés au Bulletin de la Ferme, mais je crois que dans notre rang tout le monde le reçoit".—Antoinette Laliberté, fille d'Albert, St-Henri, Cité de Lévis.

"Quelle bonne et vivante causerie que celle de cette semaine. Ah! la Négigence! Que votre Devinette a raison, et nous sommes tellement habitués que je n'y ai pas même pensé en cherchant votre devinette. Nos parents insistent, mais trop peu encore, car cela vient si naturellement, la négligence. Merci, cher Grand-Papa, de nous y avoir fait penser".—Colette Boulanger, St-Fabien.

"C'est avec joie que je reçois ce matin votre joli cadeau. Je vous en remercie beaucoup. Je vais faire tout mon possible pour vous recueillir quelques nouveaux abonnés".—Annette Brien, St-Roch l'achigan.

"Quel plaisir pour moi de venir m'entretenir quelques instants avec vous. J'étais en ce moment à regarder le Bulletin de la Ferme, ce journal si intéressant à lire. Mon regard s'arrêta vivement sur cette page si amusante et sur ce mot que toute personne aime bien à lire et à prononcer: Grand-Papa. Je me fais aujourd'hui un plaisir de venir prendre part à votre concours si instructif des jeux que vous procurez à vos petites-filles du Bulletin de la Ferme. Et je vais tâcher de faire plaisir à Grand-Papa autant que mon cœur le désire.

"D'une petite lectrice qui aime et qui se fait un grand plaisir de lire le Bulletin de la Ferme.—Rolande Lépine, St-Roch de l'achigan.

"Je vous remercie bien cordialement de la jolie prime que j'ai reçue; un bien beau couteau. Quand papa me le donna, j'étais couché. Quel réveil je vous dis que j'étais le petit garçon fier. Depuis je m'en sers souvent sur la ferme. Maintenant je crois qu'il me serait impossible de m'en passer.—Roger Bérard, Granby.

Lisez le Bulletin de la Ferme

Dangereuses Veines Variqueuses Réduites ou Argent Remis

Un simple traitement à la maison donne d'étonnants résultats

Frottez doucement de bas en haut vers le coeur, car le sang dans les veines vient de cette direction.

Huile Emerald de Moone (non réduite) et d'en appliquer suivant direction, soir et matin, sur les veines enflées, gonflées. Bientôt vous constaterez qu'elles diminuent, mais vous devrez cependant continuer le traitement jusqu'à ce qu'elles soient revenues à leurs dimensions normales. Si pénétrante et puissante est l'Huile Emerald qu'elle soulage même les hémorroïdes. Les pharmaciens en vendent beaucoup.

Si vous-même, ou quelqu'un de vos parents ou amis, souffrez de veines variqueuses, ou gonflées, le meilleur avis qu'aucune personne au monde puisse vous donner, c'est de vous procurer chez votre pharmacien une bouteille de deux onces de la véritable

Revue d'actualité Frontenac par Le Mesurier



De quoi vous intéresser

Frontenac Export Ale

FEUILLET
L'API
Publicité

— Alors je vais lui télépho
que nous l'attendons. Tâch
un bout de la première M
L'autobus arrive à l'heure
seconde et ton père serait m
pas nous trouver au débarq
sion l'amusera... Allez-vous
en blanc, Mademoiselle M
— Je suis encore bien en c
évasivement la jeune fille;
je n'ai pas préparé ma robe.
La vérité est qu'une m
l'empêchait de paraître d
revêtu de ce simple unif
mêler aux filles de tout âge
à la Congrégation, qui se
l'honneur de porter la stat
— Tu aurais dû y penser.
qua Mme Chaveat mécont
de choses dans la tête que j
ma part. Tu seras la seule
pas mettre une robe blanc
ront les amies?
Marguerite ne répondit
Pouvait-elle avouer que
moqueries des dames lyon
cause unique de son abstent
Linette rirait de la voir aff
ample jupe de percale unie
ce voile de tulle, de cette cou
qui avait bien un peu jaun
mière Communion.
Elle tenta cependant de
— Vous pourrez aller t
à la Grand'Messe, maman
procession avec les femmes
si je garde la maison. Il fr
qu'un pour veiller à la cuis
— En s'y prenant d'avanc
été prêt, répondit sa mère

Sans être série
des femmes ne so
Premièrement d
croissance, la jeune
critiques où ses f
jeune mère, c'est
rale avec son cor
de tête, manque d
tion, et dans un
les étourdissement
les engourdisseme
qu'amène la péri

Pilules

prises trois fois
repas, est ce qu'il
femmes à tout âge,
Elles soulagent rap
persistante, débarr
tes les substance
le sang dissipent
l'appétit, accordent

"Au cours de n
mue anémique. A la
les faisait suite une
vent.

"J'ai pris les P
boîtes, que ce remèd
se sont augmentées
amoindris. Lorsque

FEUILLETON DU "BULLETIN DE LA FERME"

L'APPEL DU FOYER

par CH. PERRONNET

Publication autorisée par la Bonne Presse, Paris.

— Alors je vais lui téléphoner à son hôtel que nous l'attendons. Tâchons d'attraper un bout de la première Messe, Linette! L'autobus arrive à l'heure même de la seconde et ton père serait mécontent de ne pas nous trouver au débarqué. La procession l'amusera. Allez-vous vous habiller en blanc, Mademoiselle Marguerite?

— Je suis encore bien en deuil! répondit évasivement la jeune fille; et d'ailleurs, je n'ai pas préparé ma robe.
La vérité est qu'une mauvaise honte l'empêchait de paraître devant Linette revêtue de ce simple uniforme et de se mêler aux filles de tout âge, appartenant à la Congrégation, qui se disputeraient l'honneur de porter la statue.

— Tu aurais dû y penser plus tôt! répliqua Mme Chavent mécontente; j'ai tant de choses dans la tête que je l'ai oublié pour ma part. Tu seras la seule au pays à ne pas mettre une robe blanche; que penseront les amies?

Marguerite ne répondit pas.
Pouvait-elle avouer que la crainte des moqueries des dames lyonnaises était la cause unique de son abstention? Comme Linette rirait de la voir affublée de cette ample jupe de percale unie et surtout de ce voile de tulle, de cette couronne de roses qui avait bien un peu jauni depuis sa première Communion.

Elle tenta cependant de s'excuser;
— Vous pourrez aller tranquillement à la Grand'Messe, maman, et suivre la procession avec les femmes du Rosaire, si je garde la maison. Il faut bien quelqu'un pour veiller à la cuisine.

— En s'y prenant d'avance, tout aurait été prêt, répondit sa mère d'un ton cha-

grin. C'est la première fois que tu ne m'accompagneras pas depuis que tu sais marcher, et tu t'en faisais une telle fête jadis!

— Oui, mais le père était là! murmura Marguerite, refusant d'avouer son respect humain.

— C'est encore une façon d'honorer les morts que de les imiter dans leur religion, ma fille; tu me fais une vraie peine, je t'assure.

Mais Linette prit la défense de Marguerite, en protestant que ceci était de la tyrannie pure et qu'on ne pouvait exiger qu'elle se conduisit toujours comme si elle avait dix ans.

Elle s'amusa ainsi qu'une petite folle des apprêts de la fête et s'occupa minutieusement de sa toilette, assurant que c'était une manière comme une autre d'honorer la Sainte Vierge.

— Ne dites pas d'impétés, Mam'selle Linette! interrompit péremptoirement Mme Chavent, qui retrouvait de l'audace quand il s'agissait de ses croyances. Ce n'est pas avec une robe rose ou bleue qu'on participe à la fête, mais avec un cœur bien fervent. Quoi que vous en disiez, je vous éveillerai de bonne heure pour la Messe; vous ne voudriez pas donner du scandale dans la paroisse en n'arrivant qu'à la fin?

— C'est bien pour vous faire plaisir; rien ne m'ennuie comme de me lever matin!

La mère et la fille furent prêtes cependant, et Marguerite les conduisit à la première Messe. Son grand deuil faisait ressortir la belle toilette neuve de Linette; combien cependant son joli visage, couronné d'une épaisse tresse blonde, semblait pur et reposé à côté de la frimousse légèrement maquillée de sa compagne!

Le père Raymond ne manqua pas d'en faire la remarque à sa femme, dont il ne partageait pas l'engouement pour la famille Bravet.

Celle-ci avait tenu à l'inviter et se glorifiait d'avance de si hautes relations.

— Tu as beau faire, va! Amélie rira quand même de nous, quoique tu aies sacrifié ton plus beau canard et commandé un pâté et des vins à La Mure. Paysans nous sommes, paysans nous resterons!

— Moi, je m'en fais gloire! s'écria Mariette. Tant pis pour ce x que cela humilie. Notre cuisine, si bien tenue qu'elle soit, ne ressemblera jamais au salon des Bravet et je n'aurai jamais non plus la tournure d'Amélie. Mais j'espère bien que quand Jos'p' aura quitté son uniforme, il reprendra sans hésiter une blouse comme le père pour travailler aux champs!

— Ce n'est pas déjà si sûr, répondit sa mère; la terre paraît bien basse quand on a pris l'habitude de gagner de l'argent rien qu'en grattant du papier!

La discussion aurait pu s'éterniser, chacun gardant son opinion; mais les premiers coups sonnèrent la Grand'Messe l'interrompirent à propos. Elle devait être suivie de la procession.

Qu'elles sont belles et touchantes ces manifestations de foi, dont nous pleurons la disparition sur tant de points de notre territoire!

Il a suffi, la plupart du temps, du sectarisme d'un tyranneau de village pour rompre la chaîne d'une de nos plus anciennes traditions chrétiennes.

Et si les pompes religieuses sont admirables dans les cités, combien plus émouvants ces humbles cortèges parcourant les campagnes et donnant aux plus pauvres maîtres une beauté éphémère.

Le sol est jonché de feuillages, les murs décrépits disparaissent sous les draps blancs, parés ça et là de bouquets de fleurs. Les enfants s'avancent les premiers, ouvrant des yeux émerveillés; ils précèdent les femmes du Rosaire, le chœur des chanteuses, puis la blanche phalange des jeunes filles, symbole de celles "qui suivent l'Agneau partout où il va".

Les unes entrent dans la vie, les autres sont prêtes à en sortir; mais le voile blanc, la couronne de fleurs sont plus touchants encore sur ces fronts ridés, car ils sont le signe d'une existence sans reproches.

M. Rocher, amené exactement par l'au-

tobus, sa femme et sa fille échangeaient des regards amusés. Ces vieilles personnes en robes blanches, ces cheveux gris voilés de tulle, éti-ait-ze assez risible?

Leurs âmes médocrates ne pouvaient comprendre la portée de ces gestes pieux et leurs esprits officiels n'en remarquaient que le pittoresque et l'imattendu.

Confuse malgré tout son abstention, Marguerite se dissimulait derrière eux; elle avait paré de son mieux les abords de sa maison. Toutefois, elle ne pouvait manquer de lire l'étonnement sur le visage de ses compagnes.

Ainsi que l'avait fait remarquer Mme Chavent, c'était la première fois qu'elle ne figurait pas dans leurs rangs.

Mariette lui jeta un coup d'œil attristé; mais bien décidée à ne rien faire paraître de son trouble et de ses regrets, Marguerite demeura impassible, se contentant de s'incliner au passage de la statue, qu'en d'autres temps elle se fût fait une gloire de porter.

Dès que la procession se fut éloignée, elle eut d'ailleurs à s'occuper de ses hôtes. M. Rocher criait famine, l'air de la montagne l'ayant creusé, assurait-il.

Aussi proluxe et louangeur que sa femme, il ne tarissait pas sur l'agrément du pays, la beauté du lac et des montagnes, l'aspect prometteur des blés qui ondulaient comme une mer dorée au souffle de la brise matinale.

Déjà il supputait le prix de la récolte, en habitué des fluctuations du marché.

(à suivre)

Au Lecteur

Ce feuilleton peut être lu par tous les membres de la famille. Il est absolument irréprochable. Dire qu'il nous vient de la Bonne Presse, de Paris, suffit. Ceux de nos lecteurs qui désireraient prendre un abonnement à ces romans maintenant bimensuels, n'ont qu'à envoyer 24 francs à "La Bonne Presse", 5 rue Bayard, Paris. Au cours du jour cela ne représente que quelques sous. Et ils recevront deux romans tous les mois pendant un an.

La MAJORITE des FEMMES ne sont pas satisfaites de leur SANTE

Sans être sérieusement malades, 90% des femmes ne sont pas en parfaite santé.

Premièrement durant la période de la croissance, la jeune fille passe par des phases critiques où ses forces se tarissent; puis jeune mère, c'est souvent la débilité générale avec son cortège de malaises; maux de tête, manque d'appétit, mauvaise digestion, et dans un âge plus avancé ce sont les étourdissements, les bouffées de chaleur, les engourdissements les hémorragies, etc., qu'amène la période du retour d'âge. Deux

Pilules ROUGES

prises trois fois par jour, après chaque repas, est ce qu'il y a de mieux pour les femmes à tout âge, en toutes circonstances. Elles soulagent rapidement et d'une façon persistante, débarrassent l'intérieur de toutes les substances nuisibles, renouvellent le sang dissipent la faiblesse, stimulent l'appétit, accordent une bonne digestion.

"Au cours de mes études, lorsque j'étais au pensionnat, j'étais devenue anémique. A la moindre fatigue j'avais des faiblesses de cœur auxquelles faisait suite une lassitude générale. J'avais aussi mal à la tête bien souvent.

"J'ai pris les Pilules Rouges et je me suis aperçue, dès les premières boîtes, que ce remède m'était des plus favorables. Tout de suite mes forces se sont augmentées, mes maux de tête et mes faiblesses de cœur se sont amoindris. Lorsque ma mère vint me voir quelques semaines après, elle me



Mlle M.-A. Saucier

trouva beaucoup plus grasse et avec un meilleur teint. Moi-même je me sentais très bien et j'avais plus d'ambition à l'étude. Six boîtes de Pilules Rouges rétablirent ma santé".
Mlle M.-A. Saucier, 5 Silver Place, Waverly, Me.

"J'avais mal relevé de la naissance de mon dernier enfant. J'étais restée bien faible avec des étourdissements, des palpitations de cœur. A la moindre fatigue je ressentais des douleurs dans le dos! mes périodes étaient très douloureuses et venaient difficilement, ce qui indiquait la pauvreté du sang. J'étais pâle et maigre.

Je tiens épicerie et je vends beaucoup de Pilules Rouges; je me suis dit qu'un remède aussi demandé devait être bon. Dès les premières semaines le soulagement s'est fait sentir. Six boîtes ont fait disparaître mes douleurs de dos, mes étourdissements et mes palpitations de cœur; elles ont aussi augmenté mes forces d'une façon surprenante. Je continue de les prendre et j'espère qu'avant longtemps je serai complètement rétablie".
Mme Aimé Guinard, Berthierville, P. Q.

CONSULTATIONS MÉDICALES.—Afin d'avoir votre traitement vous pouvez consulter à son bureau ou par correspondance notre Médecin qui vous indiquera toujours le meilleur régime à suivre. Dans les cas requérant l'intervention chirurgicale, il vous dirigera au meilleur chirurgien de votre localité.

Pilules Rouges, partout ou par la poste, 50c la boîte ou 3 pour 1.25
Cie Chimique Franco-Américaine Ltée, 1570 rue St-Denis, Montréal.

LE MARCHÉ

PRIX PAYÉS

THE MARKET

SEMAINE FINISSANT LE 25 AOUT 1928

WEEK ENDING AUGUST 25th 1928

PRODUITS DIVERS

Coopérative Fédérée de Québec

130 rue St-Paul Est, - Montréal

PRIX DE REMISE POUR LA SEMAINE FINISSANT LE 18 AOUT 1928

BEURRE		FROMAGE	
Spécial pasteurisé	37 ³ / ₄ c	Blanc Spécial	21 ¹ / ₂ c
No 1 pasteurisé	37 ³ / ₄ c	Coloré Spécial	21 ¹ / ₂ c
No 1	36 ³ / ₄ c	No 1	21 ¹ / ₂ c
No 2	35 ³ / ₄ c	No 2	20 ³ / ₄ c

Œufs. (Montréal)	Eggs.	VOLAILLES VIVANTES	
Frais spéciaux	46c la doz.	Poules	Fowls
Frais extras	42c la doz.	No 1	28c la lb.
Frais premiers	37c "	No 2	25c "
Frais seconds	32c "	No 3	22c "
		No 4	19c "
		Vieux coqs	18c "
Sucre d'érable	Maple Sugar	Pigeons vivants (couple)	40c "
(Nouvelle récolte)		Lapins vivants	18c "
		Poulets	Chicken
Choix	16c	Choix	34c la lb.
No 1	15c	No 1	30c "
No 2	14c	No 2	25c "
No 3	13c	No 3	20c "
		No 4	17c "

Sirop d'érable	Maple Syrup	ANIMAUX ABATTUS	
En bidon de 1 gallon impérial	In cases of 1 gallon (impérial)	Veaux	Dressed Calves
Choix	\$1.65 gal	Engraisés au lait	Milk fed
No 1	1.50 "	Choix	18c la lb.
No 2	1.35 "	No 1	16c "
No 3	1.20 "	No 2	15c "
		No 3	14c "
		No 4	13c "
En barils (non retourna- bles de 5 gal. ou plus)	In barrels of 5 gallons or more	Porc frais	Fresh Pork
Choix	\$1.50 gal	No 1, 90 à 140 lbs.	17c la lb.
No 1	1.35 "	No 2, 140 à 175 lbs.	16c "
No 2	1.20 "	No 3, 175 à 225 lbs.	15c "
No 3	1.05 "		

Sirop d'érable	Maple Syrup	DIVERS	
En bidons et barils retournables, 5 gallons et plus	In cases and barrels (retournable) of 5 gallons or more	Laine	Wool
Choix	\$1.35 gal	Lavée No 1	40c la lb.
No 1	1.20 "	Lavée No 2	35c "
No 2	1.05 "	Non lavée No 1	28c "
No 3	0.90 "	Non lavée No 2	23c "
Fèves,	Beans	Peaux	Hides
Blanches No 1	Triées à la main	Moins de 50 lbs.	18 ¹ / ₂ c la lb.
White No 2	Hand picked	Peaux de boeufs, plus de 50 lbs.	16 ¹ / ₂ c "
		Peaux de taureaux, pesantes	15c "
		Peaux de veaux de lait	25c "
		Peaux d'agneaux du printemps	75c à \$1.00
		Peaux de chevaux	5.00 à 6.50

TOLE GALVANISEE

Qualité irréprochable Prix économiques

Des milliers et des milliers de cultivateurs sont satisfaits de la tôle Fédérée. Cette tôle est faite pour la vie: sa belle qualité est une garantie de longue durée.

Si vous vous proposez de construire, nous vous fournirons avec plaisir et sans aucune obligation de votre part, un estimé du coût total d'achat de la tôle rendu à votre station.

Nous vous invitons à comparer nos prix avec ceux des autres.

Demandez nos listes de prix.

ANIMAUX VIVANTS

Porcs vivants	Live hog	Veaux de lait	Veaux de champ
Porcs à bacon (choix) Select Bacon Hogs	170 à 230 lbs. 13.25	Choix	12c la livre
	Plus de \$1.00 par tête.	No 1	10 ¹ / ₂ c
		No 2	9 ¹ / ₂ c
		No 3	8c
Porc épais Thick-Smooth Hogs	170 à 220 lbs. 13.25	Agneaux du Printemps	Spring Lambs
Porc à étal Shop Hogs	120 à 170 lbs. 12.25		la livre
	moins \$0.50 par tête	Choix	13c
Porcs lourds Heavies	220 à 270 lbs. 12.25	No 1	12c
	moins \$1.00 par tête	No 2	10c
		No 3	9c
Extra lourds, plus de Ext. heavies, over	270 lbs. 11.25	Moutons	Sheep
Porcs légers, moins de Lights Feeders, under	120 lbs. 11.25	No 1	6c la lb.
Truies No 1, moins de Sows No. 1, under	350 lbs. 10.00	No 2	5c "
Truies No 2, plus de Sows No. 2, over	350 lbs. 9 ¹ / ₂ c	No 3	4c "
		Bouillons	Steers
		Extra choix-Selected	11c la lb.
		Choix-Choice	10c "
		No 1	9c "
		No 2	8c "
		No 3	7c "
		No 4	6c "
		Va-ches	Tau-reaux
		7 ¹ / ₂ c	10c
		Choix	6 ¹ / ₂ c 9c 6c
		No 1	6c 8c 5 ¹ / ₂ c
		No 2	5 ¹ / ₂ c 7 ¹ / ₂ c 5.50
		No 3	5c 7c 5.35
		No 4	4c 6c 5c
		No 5	3 ¹ / ₂ c
		Taurailles	5c

MARCHÉ DE LA COOPÉRATIVE FÉDÉRÉE DE QUÉBEC

—: A QUÉBEC —:

Œufs, (Québec)	Eggs.	Lards frais abattus de Québec
Extras	42c doz.	No 1, 90 à 140 lbs.
Premiers	38c "	No 2, 140 à 190 lbs.
Seconds	32c "	No 3, 190 à 225 lbs.
		Veaux abattus engraisés au lait.
		Choix
		No 1
		No 2
		No 3
		No 4
		POULETS ABATTUS
		Choix
		No 1
		No 2
		No 3
		No 4
		POULES ABATTUES
		No 1
		No 2
		No 3
		Vieux coqs

Nous ne recevons pas de volailles vivantes à notre succursale de Québec. Voir plus haut sur cette page les prix payés à Montréal.

BLUETS! BLUETS!

Les plus hauts prix du marché sont payés par la Coopérative Fédérée

FORTE DEMANDE! PRIX AVANTAGEUX!

REMISE CHAQUE SEMAINE

Assurez-vous de bons prix en expédiant vos bluets à la Coopérative. Tous les bluets qu'elle reçoit sont classés, payés et vendus suivant leur qualité.

EXPÉDIEZ IMMÉDIATEMENT

Section des achat

BEURRE

Une forte hausse a été e le marché au beurre au o semaine. Les prix ont subi 01¹/₄ à 01³/₄ la livre. L'amélioration sensible da de, soit pour fins locales ou tions en dehors de Montré nature à raffermir les prix. Le marché américain a été actif avec une hausse d'en livre. Le marché anglais a naire.

Avec la demande actuelle fortes augmentations dans l un marché stable est à prévu quelques jours.

FROMAGE

Le marché au fromage a ét au cours de cette semaine. L'augmentation de la det part du marché anglais et la tion enregistrée dans les cours de cette semaine, son de cette dernière fermeté da Avec les conditions actuel ché stationnaire est à prévu quelques jours.

ŒUFS (Québec)

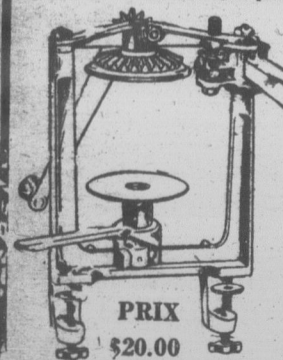
La production des œufs diminuer et les arrivages sont breux ce qui a pour effet de i prix du marché. Les importa américains ont arrêté la hau de plus les citadins qui vont à la campagne ne sont pas en ville. La consommation n forte et les demandes ne soi petite quantité et pour beso Les œufs extra frais sont ph nous prévoyons un marché f tionnaire.

ŒUFS (Montréal)

Ce marché est depuis qu l'objet d'une grande activité et de fermeté. Les apparences permettent de croire que les encore monter d'ici à quel Nous n'avons pas eu de hausse la dernière semaine toutefo nous laisse croire qu'elle ne sa beaucoup. Il est probable qu'une des lesquelles les prix n'ont pas qu'il nous arrive encore des œufs Ces arrivages, quoique peu non tribuent suffisamment à la pré tion. Nous conseillons aux culti soigner leurs expéditions et aussi fréquentes que possibl la qualité de leurs œufs n'ait p de diminuer avant leur vente. considérablement d'argent cause. On expédie les œufs apr jours et ceux-ci, lorsqu'ils vier classés, doivent assez souvent é des catégories moins élevées avaient été expédiés plus tôt.

SERTISSEUS BURPEE

La plus simple et la plus prat



PRIX

\$20.00

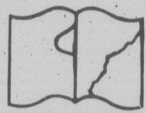
Si on désire se procurer le plateau Ces les boîtes, on devra ajouter \$: prix.

J.-ALBERT AUCL

Distributeur.

B. F. Monument, Giffard, C

COOPÉRATIVE FÉDÉRÉE DE QUÉBEC, 130 St-Paul Est, Montréal



LA COOPÉRATIVE FÉDÉRÉE DE QUÉBEC

FOURNIT LES COMMENTAIRES SUIVANTS SUR LES MARCHÉS

Section des achats.

SEMAINE DU 17 AU 24 AOUT 1928

BEURRE

Une forte hausse a été enregistrée sur le marché au beurre au cours de cette semaine. Les prix ont subi une avance de 01 1/4 à 01 1/2 la livre.

L'amélioration sensible dans la demande, soit pour fins locales ou pour expéditions en dehors de Montréal, a été de nature à raffermir les prix.

Le marché américain a été un peu plus actif avec une hausse d'environ 1/8 la livre. Le marché anglais a été stationnaire.

Avec la demande actuelle, à moins de fortes augmentations dans les arrivages, un marché stable est à prévoir pour d'ici quelques jours.

FROMAGE

Le marché au fromage a été plus ferme au cours de cette semaine. Une hausse a été enregistrée dans les prix.

L'augmentation de la demande de la part du marché anglais et la forte diminution enregistrée dans les arrivages au cours de cette semaine, sont les causes de cette dernière fermeté dans les prix.

Avec les conditions actuelles, un marché stationnaire est à prévoir pour d'ici quelques jours.

ŒUFS (Québec)

La production des œufs continue à diminuer et les arrivages sont moins nombreux ce qui a pour effet de maintenir les prix du marché. Les importations d'œufs américains ont arrêté la hausse des prix; de plus les citadins qui vont passer l'été à la campagne ne sont pas encore revenus en ville. La consommation n'est pas très forte et les demandes ne sont que pour petite quantité et pour besoin immédiat. Les œufs extra frais sont plutôt rares et nous prévoyons un marché ferme et stationnaire.

ŒUFS (Montréal)

Ce marché est depuis quelque temps l'objet d'une grande activité et d'une grande fermeté. Les apparences actuelles nous permettent de croire que les prix devront encore monter d'ici à quelque temps. Nous n'avons pas eu de hausse au cours de la dernière semaine toutefois; mais on nous laisse croire qu'elle ne saurait tarder beaucoup.

Il est probable qu'une des raisons pour lesquelles les prix n'ont pas monté, c'est qu'il nous arrive encore des œufs de l'Ouest. Ces arrivages, quoique peu nombreux, contribuent suffisamment à la présente situation.

Nous conseillons aux cultivateurs de soigner leurs expéditions et de les faire aussi fréquentes que possible afin que la qualité de leurs œufs n'ait pas le temps de diminuer avant leur vente. Il se perd considérablement d'argent pour cette cause. On expédie les œufs après plusieurs jours et ceux-ci, lorsqu'ils viennent à être classés, doivent assez souvent être mis dans des catégories moins élevées que s'ils avaient été expédiés plus tôt.

FÈVES

Rien de nouveau. Les perspectives restent les mêmes et nous croyons que les prix ne changeront pas considérablement d'ici à ce que la nouvelle récolte nous arrive. Les stocks que l'on a à sa disposition ne sont pas considérables et les courtiers éprouvent toutes sortes de difficultés pour s'approvisionner, mais malgré ce qu'ils disent nous restons toujours sous l'impression que les hausses ne sont pas imminentes, ni même possibles avant la prochaine récolte.

POIS

Pas de changements sur ce marché. La rareté des pois continue à s'accroître. Les quantités disponibles de pois garantis comme bien cuisants sont assez rares, quoiqu'il y en ait en quantité de qualité inférieure.

On avait cru pendant un certain temps que nous verrions les prix des pois monter assez sensiblement, mais les indications actuelles nous portent à croire que nous pourrions fort bien voir les prix rester les mêmes d'ici à la nouvelle récolte.

ANIMAUX VIVANTS

Les arrivages, au cours de la semaine dernière, sur les deux marchés de Montréal, se répartissaient comme suit: 1538 bêtes à cornes, 3852 veaux, 3664 porcs, 3989 moutons et agneaux. Le marché, en général, fut plus ferme et les prix dans certains cas furent quelque peu plus élevés que la semaine précédente.

BÊTES À CORNES

La plupart des bêtes à cornes que l'on avait à offrir en vente étaient des bœufs, des vaches communes, des bouvillons trop légers et des génisses.

Quelques lots de bons bouvillons se sont vendus aux alentours de \$11.00. Les bouvillons communs rapportaient de \$9.00 à \$10.00, pendant que les plus légers se payaient à peu près \$7.50.

Quelques bonnes génisses se sont vendues à \$9.65; celles qui étaient en assez bonne condition étaient achetées à \$8.00 et \$8.75, pendant que les plus légères et les plus maigres se sont vendues jusqu'à \$5.50.

Les bonnes vaches rapportaient de \$7.50 à \$7.75; il y avait quelques vaches jeunes et en bonne condition qui ont été payées de \$8.00 à \$8.50. La majorité des vaches de boucherie ont donné de \$6.00 à \$7.00.

Les bœufs ordinaires et plutôt légers ont donné comme prix moyen de \$5.00 à \$5.25; les prix se sont échelonnés de \$4.75 à \$6.00.

VEAUX

Le marché pour les veaux a été ferme. Les veaux de champs ont rapporté des prix qui en moyenne étaient de \$6.50. Les bons veaux de lait se vendaient à \$12.00, et il y eut même certains sujets de qualité de choix qui ont été payés \$14.00, mais ils étaient rares.

MOUTONS ET AGNEAUX

Ce marché a été plutôt actif et ferme. Les prix moyens que l'on offrait étaient de \$12.00 pour les agneaux de bonne qualité; les communs et ceux de qualité moyenne rapportaient de \$10.25 à \$11.00 et les moins bons de \$9.00 à \$10.00.

Les moutons se vendaient à \$4.00 et \$7.00 et les prix obtenus ont joué entre ces deux chiffres.

PORCS

Ce marché a été l'objet de conditions plus ou moins stables au cours de la dernière semaine. Les prix payés étaient de \$13.00 une fois que les porcs avaient été nourris et abreuvés; ce prix était naturellement payé pour les meilleurs lots. Il y avait une forte proportion de porcs légers, ce qui était de nature à déprimer le niveau des prix plutôt que de l'élever. Les truies se sont vendues de \$8.50 à \$10.00.

VOILAILLES VIVANTES

La demande pour les poules a été excellente au cours de la semaine dernière et les prix ont monté. Toutefois il vaut d'être remarqué que les seuls sujets qui sont demandés sont ceux qui sont en bonne condition, pendant que les acheteurs ne recherchent guère ceux qui ne sont pas bien préparés. Nous ne serions pas surpris



CULTIVATEURS

CHAULEZ VOS TERRES

Avec "CALCO"

(98% carbonate de calcium)

C'est le meilleur amendement sur le marché

Vous avez maintenant la chance de votre vie de vous procurer un amendement de première qualité à des conditions exceptionnellement avantageuses. Profitez immédiatement de l'offre du Ministère de l'Agriculture qui vous vaut pareille réduction de prix. Ça ne se présentera peut-être plus jamais. Voyez votre agronome à ce sujet, vous ne regretterez pas votre démarche.

A votre service pour tous détails complémentaires.

DESCHAMBAULT QUARRY CORPORATION

52 RUE ST-PAUL, QUÉBEC.



Voire Huile à Moteur est-elle Défectueuse?
SON efficacité dépend de sa puissance de résistance à la chaleur. Cette qualité des Huiles Dorées Shell, offertes au public dans les postes de distribution Shell peints en jaune et rouge, a été éprouvée jusqu'au dernier degré.
Les éprouves d'endurance les plus harassantes et les plus remarquables effectuées ont été accomplies avec les Huiles Dorées Shell. Vous pouvez avoir confiance dans les produits Shell. Il y a un type d'huile qui convient à votre moteur.
The SHELL COMPANY OF CANADA, Limited
MONTREAL



est que les arrivages de sujets plutôt in-complètement préparés ont été nombreux et que la demande n'a pas été très forte pour les poulets de cette qualité.

MARKET

h 1928

VEAUX DE CHAMP

la livre
No 1. 6 1/2c
No 2. 6c

Spring Lamb
la livre
13c
12c
10c
9c

Sheep
6c la lb.
5c "
4c "

Steers
11c la lb.
10c "
9c "
8c "
7c "
6c "

animaux vivants à Coopé-
de Québec, Montréal
te St-Charles, Montréal, et
ance à Case postale 326

ŒUFS DE QUÉBEC

abattus de Québec
10 lbs..... 16c la lb.
90 lbs..... 15c "
225 lbs..... 14 1/2c "

engraissés au lait.
15c la lb.
13c "
10c "
09c "
07c "

succursale de Québec.
yés à Montréal.

POULETS!

Coopérative Fédérée

AVANTAGEUX!

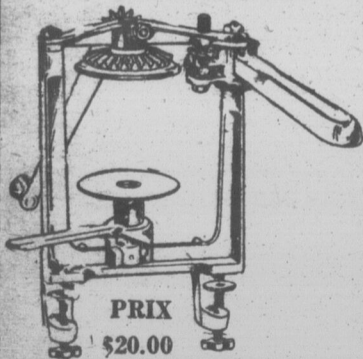
à la Coopérative. Tous
suivant leur qualité.

MENT

Montréal

SERTISSEUSE BURPEE

La plus simple et la plus pratique.



PRIX
\$20.00

Si on désire se procurer le plateau à reborder les boîtes, on devra ajouter \$2.00 à ce prix.

J.-ALBERT AUCLAIR

Distributeur.

B. P. Monument, Giffard, Québec.

LA COOPÉRATIVE FÉDÉRÉE DE QUÉBEC

FOURNIT LES COMMENTAIRES SUIVANTS SUR LES MARCHÉS

Section des consignations.

SEMAINE DU 17 AU 24 AOUT 1928

Ne manquez pas de visiter nos exhibits de

**PIANOS, GRAMOPHONES
ET DE
RADIOS**

A L'EXPOSITION PROVINCIALE

DE QUÉBEC

**C. ROBITAILLE
ENRG.
QUÉBEC**

PORCS ABATTUS

Il n'y a pas eu de changements dans les conditions que nous donnions la semaine dernière et il y a lieu de croire que nous n'en aurons pas pour quelques jours encore. Les conditions qui règnent sur le marché aux porcs vivants à naturellement sa répercussion sur le marché aux porcs abattus, et la fermeté plus grande de la dernière semaine est due certainement un peu à cela.

Nous conseillons aux cultivateurs qui ont des sujets à mettre en vente de profiter des conditions actuelles et de ne pas trop retarder l'expédition de ceux-ci.

VEAUX ABATTUS

Marché ferme et prix bons. Les cultivateurs trouvent avantage à profiter des conditions qui sont faites à cette catégorie de produits.

On nous laisse sous l'impression que les conditions avantageuses du moment se continueront pendant quelque temps encore. Aussi y a-t-il profit pour les cultivateurs à expédier leurs sujets sur ce marché avant qu'il ne survienne de changements défavorables.

PEINTURE

Les ventes de peinture, au cours des dernières semaines ont accusé une activité plus forte et les cultivateurs ont été fort acheteurs. Le nombre relativement grand de constructions qui sont à s'élever un peu partout explique la chose.

On ne voit pas qu'il doive y avoir de changements dans les prix; d'ailleurs la chose se produit assez rarement du fait que le coût de fabrication sert généralement de base pour les fixer. La cause qui les fait le plus fluctuer, c'est le profit plus ou moins fort que se réservent les vendeurs. C'est dire que les acheteurs trouveront généralement profit à consulter ici et là avant de placer définitivement leurs commandes.

BROCHE A FOIN

La broche à foin est l'objet d'une demande assez prononcée de la part des cultivateurs des régions à foin. Ceux qui prévoient être dans l'obligation de faire un achat de cette nature font bien de ne pas trop retarder à s'occuper de la chose.

Un conseil que nous aimerions voir suivi, c'est celui-ci: dans chaque paroisse où il se fait une forte dépense de broche à foin, on devrait s'entendre pour grouper en une seule toutes les commandes de la localité. On économiserait ainsi énormément sur le prix d'achat ainsi que sur les frais de transport; le tout représenterait une somme que l'on trouverait certainement appréciable. Les cercles agricoles, sociétés d'agriculture ou encore mieux les coopératives locales, sont tout indiqués pour s'occuper de la chose. Pourquoi quelques hommes de bonne volonté ne se chargeraient-ils pas des démarches auprès de leurs co-paroissiens. Ils se rendraient service à eux-mêmes ainsi qu'aux autres.

BROCHE A CLÔTURE

Les travaux de réparation ou de construction de clôture feront l'objet des activités des cultivateurs bientôt. On en ressent la répercussion sur le marché de la broche à clôture et il en résulte une plus grande activité dans les ventes et dans les expéditions.

Il n'y a rien de nouveau à noter sur les prix. Les baisses de prix, s'il s'en produit, ne seront certainement que locales. Les cultivateurs feront bien de surveiller les prix que peuvent leur offrir les différentes maisons dont ils peuvent acheter.

TÔLE

Ce matériel de construction a été, au cours de l'été, l'objet d'une demande considérable de la part des cultivateurs. La popularité de la tôle se fait de plus en plus grande à mesure que l'on se rend mieux compte de son utilité et de ses avantages, ainsi que de sa durée.

La tôle remplace le bois dans bien des cas et avec avantage. Jusqu'à ces dernières années, il y avait une foule d'usages dans lesquels on ne faisait entrer que le bois. Les développements nouveaux que l'on a faits dans les méthodes de construction ont popularisé l'emploi de la tôle. Son prix d'achat n'est guère plus élevé que celui du bois et le travail pour la poser est moins long, moins coûteux par conséquent.

CHARBON

Les vendeurs de charbon annoncent, tant qu'ils peuvent, leur marchandises et mettent les acheteurs en garde contre les hausses qui ne manqueraient pas de nous arriver sous peu. On nous dit même que la chose se produira d'ici à quelques semaines. Que nos lecteurs soient donc avertis et qu'ils en fassent leur profit. Retarder un achat de charbon que l'on sait nécessaire, ce n'est que s'exposer à payer plus cher. Que l'on y voit donc tout de suite.

ENGRAIS CHIMIQUES

Nous tenons à mettre les cultivateurs en garde contre les achats trop hâtifs d'engrais chimiques. Nous ne voulons pas par là dire qu'il ne faut pas acheter à bonne heure; non, tout au contraire nous croyons qu'il vaut mieux acheter tôt; nous voulons dire que l'on ne doit pas acheter du premier venu et sans avoir, au préalable, consulté ceux qui sont en mesure de nous renseigner sur les prix courants.

A notre connaissance il se fait, chaque année, des achats qui pourraient être faits à des prix beaucoup moins élevés. Le cas d'un cultivateur nous vient à la mémoire. Un agent vient le trouver chez lui et lui offre des engrais aux plus bas prix du marché, prétend-il. Le cultivateur le croit et achète 5 tonnes de phosphate Thomas. Quelle ne fut pas sa surprise quelques jours plus tard d'apprendre que son voisin plaçait sa commande et payait \$4.50 de moins la tonne que ce qu'il avait payé. Ça ne coûte rien de se renseigner; écrire une lettre n'est pas la mer à boire, et c'est un moyen d'économiser des sommes parfois très importantes.

Deux amies causent à l'église pendant un mariage. La fiancée est jeune et jolie. Le fiancé a au moins soixante ans.

—Et toi qui disais qu'elle avait fait un mariage d'amour!

—Dame, puisqu'elle aime l'argent.

LA FONDERIE DE L'ISLET Ltée

vous ménage le plus bienveillant accueil encore
cette année à ses magnifiques exhibits de

L'EXPOSITION PROVINCIALE DE QUÉBEC



Notre superbe installation de poêles, fournaises-tortues et de fournaises sans tuyau à air chaud sera sûrement remarquable par les améliorations encore toutes récentes que nous avons faites sur tous les modèles de notre assortiment considérable; améliorations dictées par la longue expérience et le désir de nos experts de fournir un article qui réponde en tous points au besoin de l'époque.



FOURNAISES A AIR CHAUD

L'addition de nouveaux modèles rend notre choix encore plus facile qu'il ne l'a jamais été. Notre fournaise hygiénique et pourvue de notre attachement breveté est maintenant fabriquée dans une série de numéros si complète que vous trouverez facilement le modèle propre à vous satisfaire, au meilleur prix possible.

POÊLES DE CUISINE ET FOURNAISES-TORTUES

Nulle part vous ne trouverez choix plus varié et plus splendide de poêles de cuisine et de fournaises-tortues dans les modèles les plus nouveaux et dans les finis les plus chics et les plus modernes. Nos prix surtout vous intéresseront.

NOTRE CATALOGUE

et nos circulaires illustrés peuvent vous être adressés gratuitement sur demande, si vous étiez empêché de visiter l'Exposition provinciale de Québec. Voyez ce que nous pouvons vous offrir avant de fixer votre choix.

USINE ET BUREAU CHEF

L'ISLET STATION P. QUE.

SUCCURSALE A QUÉBEC

No 127 RUE DU PONT

QUÉBEC
CHATS

REE"

OC (première qualité).

on... le gallon \$6.50
on... " 3.40
on... " 1.79
ine... " .95
pine... " .60

LANCHER "Everlastic

on... le gallon \$4.05
on... " 4.50
on... " 5.00
ine... " 5.60

"GOLD MEDAL"

ous les usages

ons... le gallon \$3.80
on... " 3.90
on... " 4.10
on... " 4.40
ine... " 4.60

nos cartes de couleurs

ECIAUX

omb pour étiquette du
nt, \$13.50 le 100 livres
s de 25 livres.

uge "Fédérée" pour

mi-baril ou en bidons
s. \$1.15 le gallon.

sur commande de
s.

lin et Térébentine aux

POUR VOLAILLES le sac

100 lbs \$4.55
f (Beef scrap) 4.55
de 60% Prot. 4.30
de 55% " 4.05
de et d'os 50% Prot. . 4.05
oyés. 3.25
oyés. 3.10
res. 1.30
ois (sacs de 50 lbs) . 1.50
volaille.90

DE FOIE DE MORUE

allon (bidon compris)
\$1.40 le gal.
" " 1.25
40 gallons) . . . 1.10

entrepôts Montréal.

ER A COUVERTURE

on efficace pour bâtiment

derée" Papier "CC"

choutés 2 côtés caoutchoutés
rouleau 1 pli \$1.40 le rouleau
rouleau 2 plis \$1.70 le rouleau
rouleau 3 plis \$2.10 le rouleau

rs à surface minérale

ou bleuâtre Rouge et vert
08, carrés 18 de large 116
... \$2.80 le rouleau \$3.34

iers secs à lambris

ieur Paille lourde sèche
6 livres-Pesanteur 38 livres
400, car. 32, de large 400
u. \$0.60, le 100 lbs. \$3.34

sieux:

1 lb. \$4.65 la caisse
3 lb. 8.80 la caisse
5 lb. 7.10 la caisse
le 10 lb. . 1.20 la chaudière.
le 25 lbs. 2.50 la chaudière.

30

30

30

ACHETEZ ET VENDEZ PAR LE MOYEN DES PETITES ANNONCES

Hommes Demandé

AGENTS.—Gagnez \$25.00 à \$75.00 par semaine en vendant nos produits. Détails et échantillons gratuits. Adresser Casier 123 Hochelaga, Montréal. 34-16 (a)-P05

GÉRANTS DE DISTRICTS.—Agents.—Nouvelle découverte merveilleuse. Palloquet colle véritablement les crevures sans enlever les parois de sur la jante. Différente de toute autre. Ne se décompose pas. Garantie inoffensive au pneu. Durée de vie du pneu. Bon gagnant d'argent pour agents. Miller a gagné \$75. en cinq semaines. Ecrivez pour preuve et essai gratuit. Palloquet Mfg Co., Ltd. Alexandria, Ont. M. G.—34-35

REPRESENTANT DEMANDE dans chaque paroisse, pour vendre nos paratonnerres "Security" en cuivre, avec garantie. Le représentant choisi sera accompagné de notre agent général pour faire les ventes. Préférence accordée aux agents de machines aratoires. Les applicants devront être actifs et responsables. Affaire très payante. S'adresser à Security Lightning Rod Co. Reg'd 100 3ème avenue Québec. J.N.O. x 08

INSTITUTRICES

On demande deux institutrices avec diplôme élémentaire pour la municipalité de Neintaye. S'adresser à Conrad Dionne, Sec.-trés. Boîte 88, Amqui, Cte Matapédia, P. Q. 35-2 fs-P05

DIVERS

A VENDRE.—Batteuse à tréfle neuve qui n'a éortiqué que quelques minots de graine. Conditions exceptionnellement avantageuses parce que cette culture ne réussit pas dans la région. S'adresser à Albert Rioux, Sayabec, P. Q. 35-11-P05

ACHETERAIS.—Broyeur d'os à pouvoir, capacité moyenne, aussi gros incubateur à l'eau chaude et éleveuse au charbon. Ecrire à Albert Dallaire, La Reine, Qué. 35B-2

ABELLES.—De notre rucher de 250 colonies d'abeilles italiennes, on peut disposer de quelques colonies. Aussi pour les apiculteurs qui ont déjà des ruches vides, 30 Nuclei composés d'une jeune reine et de quatre rayons de couvain, avec les abeilles, aux prix de \$4.50 chacun ou 6 pour \$25.00. Livraison en août. Demander la circulaire Jacques Verret, Charlesbourg, Québec. 35-P48

BOTTINES.—Jambières, culottes, chemises, imperméables, couvertures de lit, selles, tentes, provenant du surplus de l'armée. Catalogue sur demande. Magasin de Surplus Militaire, 294 Notre-Dame-Ouest, Montréal. j.n.o.—25

BONS TRAPEURS.—Ma méthode est infailible pour prendre les renards dans la terre et sur la neige, 20 ans d'expérience. Il vous faut préparer la drogue immédiatement. Adresses-vous sur le champ à Philéas Blais, St-Edmond, Lotbinière, P. Q. 35-2fs-P05

CHARRUES à vendre une Bélanger \$60.00 et une Olivier, \$25.00 toutes deux en bon état. S'adresser à Albert Dallaire, La Reine, Qué. 35B-2

CREDIT FONCIER FRANCO-CANADIEN.—Etabli en 1880. Actif \$51,700,000. Prêts sur première hypothèque. Taux avantageux. Réalisation rapide. Pas de commission à payer. Liberté de choix du notaire et de l'agent d'assurance. S'adresser au No. 72 Cte de la Montagne, Québec, Tél. 2-1139. J.N.O. x 56

COUPONS.—Nous offrons un très gros assortiment d'essai, de coupons arrangés de façon à être employés à différents usages. Comme pour costumes de dames et jeunes filles blouses, jupes, robes, chemises pour hommes, garçons, aussi de dimensions variées et de tous styles, dernières nouveautés en teintes et tissus. Argent remis si pas satisfait. Gros paquets de \$1.00, \$2.00, \$3.00 et \$5.00 post-paiés. Le Magasin des Coupons, New Glasgow, P. Qué. J.N.O. x 001

DE L'OR POUR VOUS MÉNAGÈRES: cultivateurs, c'est vraiment une mine d'or que de posséder une certieuse "Bonne Ménagère", (nouveau modèle) pouvant mettre en conserves viandes, fruits et légumes. Cette machine à conserves est fabriquée par Jos. F.-X. Laliberté, St-Amand, Co. Dorchester. 33-4 fs-P56

JE PRENDS de 45 à 60 renards dans l'espace de 4 à 5 semaines. Je peux enseigner à tout lecteur de ce journal comment les attrapper. Pour renseignements écrire à W. A. Hadley, Stanstead, Qué. 33-10fs-P05

LECTEUR, ATTENTION! Chose rare à vendre consistant en un poulet à quatre pattes. Pour autres renseignements, adressez-vous à Henri Déry, St-Cœur-de-Marie, Bureau Langlais, Lac St-Jean, P. Q. B-35

MOISSONNEUSE A BLÉ-D'INDE en bon ordre à vendre. Prix \$50.00. S'adresser à Gaudiose Cantin, Ste-Catherine, Cte Portneuf, P. Q.

ST-STANISLAS, JOACHIM MONGRAIN, notaire.—Bureau à St-Stanislas, Cte. Champlain, au centre du village. Argent à prêter. Règlement de succession. Administration. Collections. Etc., Etc. B-35

TABAC CANADIEN en feuille et haché ainsi que cigares au plus bas prix possible. Demandez ma liste de prix. J.-A. Filien, St-Roch L'Acadian, Cte L'Assomption, Qué. 35-2fs-P05

TABAC NATUREL, Canadien en feuilles et haché ainsi que cigares. Échantillon 1-20 et liste de prix, 10 cts. J.-J. Garsau & Fils, St-Roch L'Acadian, P. Q. 19-26fs P05

VOULEZ-VOUS RIRE.—Demandes Oracle de mariage, 15 cents, avec catalogue français; farces, anecdotes; chansons, livres rares, curieux, magic. Edg. Hartman 4994 Saint-Denis, Montréal. J. N. O.

Animaux à Vendre

A VENDRE.—Lapins Chinchilla, enregistrés. Lapins noir argentés de tous âges. Prix raisonnables. Louis Sylvestre, Ste-Rosalie, Cte Bagot, P. Q. 35-4fs P05

A VENDRE.—Lapins Chinchilla et Angora. Chats sauvages, Renards noirs argentés et enregistrés. Visons, sujets de choix. Ferme d'Élevage, Québec, Boite Postale 221. Montmagny. j. n. o.—05

A VENDRE.—Deux cochons mâles Yorkshire nés le 19 mars. Beaux sujets, \$15. chacun. S'adresser à Jos. Asselin, St-Charles, Héribre, Bellechasse P. Q. 32-2 fs-P05 1g.

A VENDRE 2 jeunes taureaux canadiens de 6 mois, à mâles Berkshire prix satisfaisant, satisfaction assurée. S'adresser à Albas Nickols, La Présentation, Cte St-Hyacinthe, P. Q. 34-2fs-P05

A VENDRE.—Pores Yorkshire de choix, des deux sexes, nés le 5 avril. Bétail Aryshire de tous âges. Pour information, s'adresser à Antonio Bergeron, Plessisville, Cte Mégantic. B-35

A VENDRE.—Moutons Leicester enregistrés. Agneau femelle de l'année et d'un an qui ont remporté des premiers prix. Paul-U. Lachapelle, St-Paul-l'Érmitte, Cte L'Assomption, P. Q. P05

A VENDRE.—Animaux canadiens enregistrés, un taureau âgé de 5 ans, trois taures de 15 mois, et trois de l'année provenant de vaches inscrites au Livre d'Or. S'adresser à Arthur Blackburn, Rivière Maillois, Cte. Charlevoix, P. Q. 34-2fs-P05

A VENDRE.—Lapins Géants des Flandres primés à l'exposition de Valleyfield, aussi Plymouth Rock Barrés. Agnelles Leicester. Pour prix s'adresser à Jean-D. Lachapelle, St-Paul l'Érmitte, Qué. 35-1fs-P05

AYRSHIRE enregistrés, accrédités de tous âges à des prix exceptionnellement bas. S'adresser à Treflée Queensy, B. P. 18, Amos, Abitibi, P. Q. B-35

AYRSHIRE A VENDRE.—Dix vaches laitières, aussi veaux du printemps des deux sexes; troupeau accrédité et bien sélectionné. Pour plus de détails s'adresser à Bernier & Frère, Roxton Falls, Cte Sheffield, P. Q. B-35

CANADIENS.—Deux taureaux, un de vingt mois, la mère au Livre d'Or, Duchesse de Deschambault; un de quatre mois, la mère Puce de Mastal, le père Mathias de Cap Rouge. S'adresser à Joseph Laliberté, St-Henri de Lévis, P. Q. P-26

CHESTER.—Cochons Chester du mois de mars et juin. Agneaux Leicester et moutons d'un an venant de la Ferme Expérimentale. Ayrshire de 18 mois tous enregistrés. Ecrire à Jos. Leclerc, Fils, St-Charles, Cte Bellechasse, P. Q. 35 et 37 P05

CHINCHILLAS IMPORTÉS.—Arrivant d'Angleterre, de très grand prix, de tous âges, enregistrés dans la C. B. S. A., et certifiés sans aucune maladie, car un grand nombre de clapiers sont infectés de toutes sortes de maladies. Prix spécial pour jeunes sujets pour cette semaine. S'adresser à J.-Arthur Sasseville, Ste-Anne de la Pocatière, Cte Kamouraska, P. Q. 35-35P57

ELEVEZ DES RENARDS ARGENTÉS.—Achetez vos sujets reproducteurs d'élevage expérimentés. Termes faciles. Facile à élever. Laissez-nous vous aider à vous établir. Nous achetons toutes les peaux que vous pouvez nous fournir. Valley Silver Fox Farm, St-Stephen, N.-B. J.N.O. X36

A VENDRE.—Holstein enregistré, un taureau de 13 mois, deux veaux de l'année, troupeau accrédité, mères au contrôle. Aussi deux béliers Shropshire dont un d'un an et l'autre de deux ans; deux agneaux enregistrés; un cochon mâle Grand Yorkshire, né le premier mars. Satisfaction garantie. S'adresser à Omer-E. Milot, Yamachiche, Cte St-Maurice, P. Q. P05 IB

RENARDS DE CHOIX.—A vendre, prix sur demande, choix parmi 100 bêtes. Plusieurs années d'expérience, moyenne cette année 3 1-5. Satisfaction garantie. Rosario Fortin, Baie St-Paul, P. Q. B-33

TAUREAU AYRSHIRE âgé de trois ans et demi, enregistré, accrédité, bien doux, excellente occasion pour cercle agricole. S'adresser à Auguste Côté Boite 135, Amqui, Cte Matapédia, P. Q. B-35

Volailles à Vendre

A VENDRE.—Coqs Roch-Barrés d'un an et plus de haut record et primés à l'exposition régionale l'an dernier. \$3.00 l'unité. Albert Dallaire, La Reine, Qué. 35B-2

COCHETS REPRODUCTEURS.—Plymouth Rock Barrés, Rhode Island Rouge de race pure, nés le 10 avril, provenant de poules sélectionnées pour une ponte abondante et soutenue. Prix \$2.00 et \$3.00 l'unité. S'adresser à la Ferme Avicole Drummond, Boire & Frère, Propri., Wickham, P. Q. B37

POULETTES garanties pure race Rhode Island C. S. Sélectionnées, écloses en avril, 100 poulettes prix \$1.50 l'unité. J.-C. Rioux, Victoriaville, R. R. No 1, Cte Arthabaska, P. Q. 34-2fs-P05

TOMBER D'UN MAL

Des centaines d'épileptiques ont retrouvé la santé grâce au fameux EPILEXITE—Traitement scientifique et rationnel facile à suivre à la maison et peu dispendieux.

GRATIS.—Sur réception de 25 centimes pour emballage et transport nous vous expédions une bouteille échantillon et livret donnant le mode de traitement. S'adresser à HUMAX COMPOUND-REG'D Casier Postal 711 Québec

POUR RENSEIGNER LES PRODUCTEURS

Prix du marché à Montréal

DERNIÈRE HEURE

Beurre Frais:—

Spécial pasteurisé... 39 3/4 c la livre.
Pasteurisé No 1... 39 1/2 c la livre.
No 1... 38 3/4 c la livre.
No 2... 37 1/2 c la livre.

Fromage

Blanc et Coloré:—
Spécial... 21 1/2 c la livre.
No 1... 21 1/4 c la livre.
No 2... 20 3/4 c la livre.

Foin:—

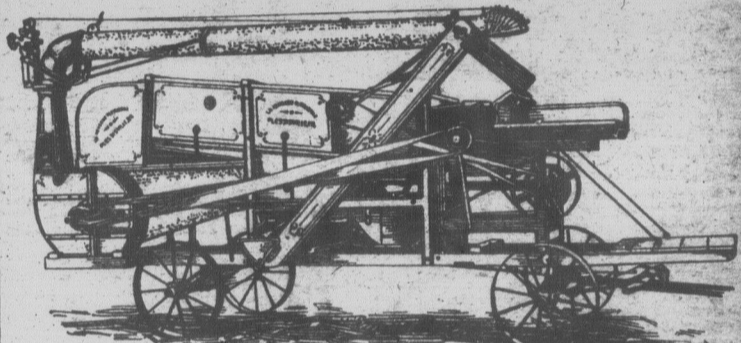
No 2... \$13.00 à \$14.00 la tonne
No 3... \$12.00 la tonne

Oeufs:—

Frais spéciaux... 45 c la douzaine
Frais extras... 41 c la douzaine
Frais premiers... 36 c la douzaine
Frais seconds... 32 c la douzaine

Nouvelles patates par 80 livres (Détail)... 90 à \$1.00

UN PRODUIT SANS EGAL



Nous fabriquons trois styles de batteuses, Champion, Québec et Plessisville. La réputation de chacune est parfaitement établie. Nos 55 années d'expérience sont toujours à votre service.

Nous garantissons nos Batteuses Combinées Québec et Plessisville comme faisant un aussi bon travail que les meilleures marques de décortiqueuses, dans le tréfle rouge. C'est la seule Batteuse Combinée vendue avec cette garantie.

Des améliorations très importantes ont été apportées sur les modèles 1926. Demandez circulaires descriptives et illustrées.

PRIX MODÉRÉS

Agents demandés dans les localités où nous n'en avons pas.

La Fonderie de Plessisville

Fondée en 1873,

Plessisville, Qué.

FERMES, BEURRERIES, FROMAGERIES

ATTENTION.—30 belles terres à vendre dans une des plus belles parties des cantons de l'est, dans le comté Missisquoi, Qué., demandez les circulaires et elles vous seront envoyées tout de suite par la maille, pour autres informations, adressez-vous à M. Larose, agent d'Immobilier, Frélichsburg, Qué. 34-10fs P75

BELLE TERRE.—Très belle terre à vendre, située dans le village de La Baie, 250 arpents, munie de toutes les améliorations aqueuses, électricité partout, stables d'acier, pontage en ciment, haterie, glacière, etc. très en ordre, médaille d'argent avec 93 points en 1921. Vendrai à très bonnes conditions à tout acheteur sérieux. Je puis vendre en tout ou en partie. Adressez-vous à Antonio Elie, La Baie, P. Q. 35 2fs-P57

ST-VINCENT DE PAUL.—Terre de 90 arpents toute cultivable, bien bâtie, eau partout, roulant sacrifice, cause de vente: mortalité. S'adresser sur les lieux à Mme Ovide Chartrand. B-35

TERRE A BOIS de jeune épinette rouge et blanche, superficie 15 arpents, située à 12 arpents du moulin à scie Ménard, du petit nord de Salvail Cte de St-Hyacinthe, Prix \$400.00. S'adresser à Léonard Delage, St-Dominique, Cte Bagot, P. Q. P05

TERRE A VENDRE.—A Ste-Agathe de Lotbinière, deux milles de l'église, de la bourrière, du moulin; 15 arpents de l'école, terre de 90 arpents, planche, bonne pour le foin, le grain, rivières traversant les terres. Bonnes bâtisses et eau partout. Autre terre de 45 arpents, tout en bois. Conditions faciles. S'adresser à Johnny Aubert, Ste-Agathe Cte Lotbinière. 35-5fs-1 G.

ARGENT A PRÊTER

SUR HYPOTHEQUES et autres garanties à la ville ou à la campagne, aux particuliers, fabriques et municipalités, aux taux de 5%, 6% et 7% suivant les garanties offertes. Ed. Bédouin Ficher, notaire, 89 St-Pierre Québec. j. n. o.—37

UNE MONTRE QUI DURERA LA VIE POUR \$5.00

Pas besoin d'argent. Payez \$5. au postillon sur réception de la plus grande valeur jamais offerte en montre pour votre gousset. Hautement fiable, montée sur de véritables rubis, boîtier mince superbement gravé. Cadran artistique avec chiffres or en relief. Sa beauté n'est surpassée que par son exactitude. Véritablement une montre pour la vie, valant \$10 et plus. Une garantie de cinq ans accompagne chaque montre. Vous n'êtes pas obligés de la garder si vous n'en êtes pas absolument satisfait. Une chaîne plaquée or spéciale sera donnée gratuitement avec chaque montre durant ce mois. Commandes tout de suite. Quality Tobacco Shops, Watch Dept. 6, 189 rue Mc-Gill, Montréal. x 542-306 6-13-26.

LA L

Consultations légales.

AVIS IMPORTANT.—N'oubliez pas de tenir compte des avis importants qui peuvent bénéficier de renseignements et de renseignements pendant est abonné: 20 Le fin: 30 Nos avocats consultent les usuelles, concernant les le (raordinaires, ou qui néces le correspondant et les av date par lettre, nos avocats

SESSION SPECIALE DU... (Réponse à A. D.)—Q. Le co passé une résolution dans une lière et l'a fait ratifier lors d'une ciale quinze jours plus tard sans l'avis de convocation le sujet q trinitier à cette assemblée spécia que chose d'irrégulier dans les c

R. Dans l'avis donné d'une ses les sujets qui doivent y être tr mentionnés lors de la convocation municipal) Conséquemment il se irrégularité dans la ratification faite par le conseil en l'absence de librement. D'autre part il ne fa les tribunaux ont l'habitude de dération s'il y a ou non préjudice ques personnes, lorsque les procé délibérations à dire si la résoluti que régulière, car nous ing des contribuables peut se plainc qui auraient résulté du fait que lui aurait été donné irrégulière, voulons pas dire que les intéressé de prendre leur-recours mais ils d plus grande prudence.

SESSION DE LA COMMISS... (Réponse à A. D.)—Q. Quand des commissaires d'école sont- quand sont-elles spéciales?

R. L'article 208 et suivants du ment toutes les indications voulu corne les sessions de la commiss autres, ces articles établissant q commissaires et des syndic d' tenues les jours non juridiques, manche et les jours de fête. I peuvent être convoqués par le p session par un avis spécial que le doit leur donner par écrit deux fixé pour ses sessions. Cependan malité requise pour la convoc session est couvert par la présen bres qui forment le conseil de la laire. La loi de l'instruction publi date pour les sessions régulièr école sauf qu'elle exige que su du code scolaire, une session le l'organisation d'une municipalité les années subséquentes, le pren la signification de l'élection des des syndic d'école.

AVIS D'ASSEMBLÉES.— (Réponse à A. D.)—Q. Un commissaire est-il obligé de convocation d'une session ré assemblée des commissaires?

R. En vertu de l'article 214 d président peut faire convoquer le commission scolaire pour une ses faire tr'sorier doit leur donner p avant l'assemblée. Quant à l'a l'élection des commissaires. La l sur ce sujet, mais il nous semble r commissaires reçoivent un avis résolution ne soit passer à leur c la date de la dite assemblée.

PRESCRIPTION.—(Réponse J'ai prêtée de l'argent sur billets que et l'intérêt était payable à un retardé volontairement et par réclamation de l'intérêt qui m'é fixée. Puis-je perdre ces intérêt temps tant-il pour le prescrire?

R. Le fait de ne pas réclamer capital à une date fixe suivant une ce verbal n'entraîne pas pour le p ce droit. Cependant, s'il ne récl dans les cinq ans qui suivent l'éch soumis à la prescription et, en de temps spéciale à ce sujet, privé, du en temps l'intérêt qui lui revient.

DOMMAGES RÉELS.—(Répo Q. Un entrepreneur qui a bâti un miné son ouvrage depuis au delà être responsable en dommages

Ne laissez pas la po endommager

Le vent remplit les yeux fort incommode qui les et se sentir misérables. Souv te de l'inflammation. Emp immédiatement quand vos exposés au vent ou à la pou débarras er des particules prévenir l'inflammation. E



LE GRUYÈRE DE LA MALBAIE

MÉRITE D'OCCUPER UNE PLACE D'HONNEUR SUR LA TABLE

ON L'A QUALIFIÉ LA CRÈME DES FROMAGES CANADIENS

Avez-vous jamais entendu quelqu'un évoquer Oka sans que cela vous ait fait penser au délicieux produit des RR. PP. Trappistes ? l'Île d'Orléans, sans que cela vous ait mis l'eau à la bouche en pensant au fromage rustique, mais savoureux de l'Île ? Les cantons de l'Est, sans vous souvenir du bon fromage canadien qui s'y fabrique ?

La Malbaie... à son tour vient vous offrir un produit aromatisé de ses herbages, de ses pâturages montagneux, sous forme d'un "Gruyère" riche, moelleux et d'une saveur délicate, qui flatte le palais, en laissant subsister dans l'arrière-fond de votre mémoire un souvenir gastronomique persistant.... le désir d'en trouver sur la table à votre prochain repas.

Si vous êtes à la recherche de quelque chose de nouveau qui éguse votre appétit, essayez le "Gruyère" de la Malbaie, vous l'aimerez comme l'ont aimé tous ceux qui l'ont goûté pour la première fois. Ce n'est pas sans raison qu'on l'a surnommé la crème des fromages du pays.... une qualification caractéristique qui lui vient sans doute de la richesse en crème de sa texture.

L'industrie du fromage de Gruyère, de la Malbaie, a fait, de ce coin pittoresque de notre Québec, un village Suisse, dans le pays même de l'érable. Cet été, si le hasard de vos voyages vous amène du côté de la Malbaie, arrêtez-vous en passant pour visiter la fabrique de l'endroit, la chose en vaut la peine.

Coopérative Fédérée de Québec

QUEBEC -- -- MONTREAL



30

30

30